



M. Gaston Gullbault, conseiller municipal de Mascouche était présent lors du dîner par l'âge d'or de Mascouche en l'honneur du premier ministre du Québec, M. René Lévesque. M. Gullbault en a profité pour signifier son adhésion au OUI au référendum. (Photo: LA REVUE)



Mesdames Ouellette et Bérubé, respectivement présidente et vice-présidente de l'âge d'or de Mascouche ont remis au premier Ministre une murale destinée à Madame Lévesque. Cette murale a été confectionnée par un travailleur handicapé de l'atelier LA RUCHE de Mascouche. On remarque à droite le ministre d'Etat à l'aménagement, M. Jacques Lévesque. Cette remise était effectuée à l'issue du dîner en l'honneur de M. Lévesque à l'Erablerie chez Madeleine de Mascouche. (Photo: LA REVUE)

Le premier ministre dans la région

3,000 Québécois disent non ... à la tempête

Le passage du premier ministre dans la région Laurentides-Lanaudière vendredi dernier aura été un grand succès. En effet, malgré ce qui fut la seule vraie tempête de cet hiver qui s'achève, le premier ministre du Québec a rencontré, tout au cours de la journée, des personnalités de tous les milieux de la région venues en grand nombre voir et entendre celui qui se fait le premier défenseur d'un Québec souverain.

Tant aux agriculteurs qu'aux élus municipaux qu'aux autres citoyens de la région, monsieur Lévesque n'a cessé tout au long de ses allocutions de souligner la démarche de son gouvernement qui s'inscrit tout naturellement dans le courant qu'a suivi le Québec depuis Duplessis et même Godbout.

Il a de plus fustigé à plusieurs reprises les tenants du NON qu'il avoue de moins en moins comprendre. Monsieur Lévesque malgré des cordes vocales fatiguées s'est permis à quelques reprises de soulever la foule notamment quand il a déclaré qu'en ce qui concerne la fameuse

question "What Does Quebec Want? Le Canada allait bientôt avoir sa réponse. Il est à noter que le premier ministre a mis un terme à sa tournée en pro-

nonçant une allocution de plus d'une heure devant près de deux mille personnes réunies dans le Gymnase de la polyvalente St-Eustache. Dans une salle où

l'enthousiasme était de rigueur, les députés Elle Fallu de Terrebonne, Jean-Guy Mercier de Berthier, Guy Chevrete de Joliette-Montcalm, Pierre DeBelle-

feuille de Deux-Montagnes et le ministre Jacques Lévesque, responsable de la région Laurentides-Lanaudière.

Suite page 2



Le premier ministre du Québec, M. René Lévesque a été accueilli fort chaleureusement par les gens de l'âge d'or de Mascouche réunis en grand nombre à l'Erablerie Chez Madeleine. En tournée pré-référendaire, le premier ministre a engagé les gens du troisième âge à se prémunir contre les "mensonges criminels" de certains personnages qui colportent la menace de perdre les pensions de vieillesse si jamais le Québec disait oui. (Photo: LA REVUE)

- Une entreprise de Terrebonne en expansion page 3
- Les coûts du P.A.Q. de Terrebonne page 4
- Enquête sur les salaires des élus municipaux page 6
- C'est le temps des sucres et... des inondations page 7
- Une piscine en copropriété? page 7
- Les comités de loisirs de La Plaine font la paix page 8
- Adversaires ou collaborateurs page 9
- Une journée au féminin qui rend solidaires page 11
- L'aréna de Mascouche suffit-il à la demande page 12
- Les Canadiens de Montréal à Mascouche? page 14

Il surmonte la montagne de son handicap

(MFDL) Fermez-vous un oeil. Placez un rouleau d'environ un pouce de diamètre devant votre oeil resté ouvert. Ce que vous verrez correspond un peu à la vision que possède Jacques Lévesque qui est également demi-sourd.

Les handicaps que possède Jacques ne l'empêchent nullement de vivre dans le plein de son terme. Au contraire, Jacques est un athlète chevronné qui vient tout juste de décrocher deux médailles d'or aux "Handicap de National Ski Championship"; compétitions internationales en ski alpin qui avaient lieu cette année à Parc Colorado à Denver, Etats-Unis.

Ces Compétitions internationales réunissaient du 1er au 10 mars plus de 400 athlètes handicapés. Sept provenaient du Québec dont Jacques Lévesque de Terrebonne. Les compétitions étaient divisées en classes. Jacques faisait partie de la plus haute, la classe A, et avait à compétitionner avec des skieurs chevronnés possédant parfois jusqu'à 15 ans d'expérience. Jacques a remporté une médaille d'or

en descente et une autre en slalom spécial.

Notre athlète ne pratique le ski alpin que depuis deux ans. Il a appris seul le sport jugé très dangereux pour les personnes handicapées comme lui car la vitesse à laquelle les descentes s'effectuent nécessitent une très bonne vision. Connaissant quelques handicaps visuels total qui malgré tout faisaient du ski alpin, Jacques décida de relever le défi.

La première année, il compétitionna au Mont-Tremblant sans pouvoir se classer. L'an dernier, pour les jeux réservés au Québec, il obtint la 4e place. Cette année (il n'en revient pas lui-même), il décroche deux premières places de catégorie internationale!

Outre le ski alpin qu'il affectionne particulièrement, Jacques Lévesque pratique le ski de fond, le hockey et le jogging.

Son récent exploit, Jacques Lévesque en est très fier et à juste titre. Il constitue un exemple frappant de ce que l'on peut faire lorsqu'on veut vraiment! Toutes nos félicitations.



Jacques Lévesque de Terrebonne arbore avec fierté ses deux médailles d'or décrochées aux compétitions internationales de ski alpin du parc Colorado aux Etats-Unis. Jacques est demi-voyant et demi-sourd. (Photo: LA REVUE)

Clinique de sang aux Galeries

Sous les auspices des Clubs Optimistes de Lachenaie et de Terrebonne ainsi que l'Association des pompiers volontaires de cette dernière ville, aura lieu le 27 mars dans le mail des Galeries de Terrebonne une clinique de sang.

L'objectif de cette année est de 450 chopines que les organisateurs sont assurés d'obtenir vu la générosité proverbiale des gens de chez nous.

La collecte s'effectuera de 14h30 à 20h30.

Lors d'un souper au Manoir Le Sorbier, les optimistes recevaient Mad. Sylvia Quenn de la Croix-Rouge. Cette conférencière expliquait que la Société canadienne fournit en sang et dérivés sanguins près de 1,000 hôpitaux du Canada. Le sang provient de donneurs bénévoles recrutés à travers le pays. Grâce au sang que des milliers de personnes donnent, le service de transfusion sanguine est en mesure de pratiquer la thérapie des

composants, c'est-à-dire que le sang est fractionné en ses dérivés et ainsi, on ne donne aux malades que les composants dont ils ont besoin. On sauve plusieurs milliers de vie humaine ainsi.

Toute la population est invitée à donner un peu de soi-même pour une vie humaine le 27 mars. Pour information: Jean Provencher, 471-0486.

Réal vaillancourt
Publiciste



Voici le comité responsable de la clinique de sang conjointe des Optimistes et pompiers volontaires: Robert Martin, Marcel Therrien, Vincent Florent, Jean Provencher, Guy Dufour, André Dufort et Léandre Archambault.

Clinique de vaccination

Le Département de Santé Communautaire de Lanaudière invite les parents de nourrissons et enfants d'âge préscolaire à les faire vacciner contre la diphtérie la coqueluche, le tétanos, la

rougeole, la rubéole, la poliomyélite et les oreillons aux cliniques suivantes.

A Lachenaie, le mercredi 19 mars, à la sacristie, de 14h à 16h.

A Mascouche-Heights, le

lundi 24 mars à l'église Ste-Margaret, de 14h à 16h.
A Saint-Louis et Terrebonne, le lundi 24 mars, au CLSC Lamater, 4625 Boul. des Seigneurs, de 10h30 à 11h30 et de 13h30 à 15h30.

Importante assemblée du conseil de Lachenaie le 24

Une importante réunion du conseil municipal de Lachenaie sera tenue le lundi soir 24 mars, à compter de 20h, dans la salle de l'école Saint-Charles, à côté de l'église paroissiale.

Selon M. le maire Roland Dupré, on présentera aux contribuables les états financiers pour l'année terminée le 31 décembre 1979 et un autre document important, le budget pour l'année en cours. Les contribuables y sont cordialement invités.

Pour maintenir le décorum à Mascouche

(MFDL) Lundi soir le 17 mars avait lieu une courte assemblée d'ajournement du conseil municipal à Mascouche. Quatre policiers installés dans les quatre coins de la salle des délibérations y ont assisté, ce qui a suscité chez les citoyens quelques interrogations.

Interrogé à ce propos à la fin de l'assemblée, le maire M.

Gilles Forest a expliqué que ces présences n'avaient qu'un seul but: maintenir un certain décorum lors des assemblées du conseil.

M. Forest faisait référence à une précédente assemblée au cours de laquelle on avait quelques peu chahuté. Cela ne se reproduira plus, de conclure M. Forest.

Hold-up tous les samedis soirs

Un Hold-up, un peu spécial, a lieu tous les samedis soirs au club de Nudistes Oasie de La Plaine.

Deux criminels obligent leurs victimes féminines à se dévêtir entièrement. N'est-ce pas le meilleur moyen de les empêcher de courir pour donner l'alerte?

Ce n'est là que le début de la pièce nudiste, "Hold-up à poils", qui

tient l'affiche depuis le 8 septembre dernier. Les situations, par la suite, se compliquent curieusement.

Le comédien Pierre Daignault remporte un succès personnel dans son rôle d'Alphonse. Il est entouré de trois comédiennes et deux comédiens, tous des amateurs, mais qui maîtrisent leur rôle à la perfection.

Deux spectacles sont donnés tous les samedis soirs, le premier à 7h45 et le second à 10h30. Il y a des billets en vente à la porte, mais nous vous conseillons de réserver à l'avance en appelant au théâtre L'Oasis, 478-1929.

De plus, si vous formez un groupe de 20 personnes ou plus, on vous accorde un escompte.

cabane à sucre

Tous les membres de l'âge d'or de Terrebonne sont invités à se procurer immédiatement leurs billets au coût de 6\$ (transport compris) pour la partie de sucre qui aura lieu le 25 mars à la Cabane Chez Jacques à Mascouche.

Les billets sont disponibles les mardis et jeudis de 13h30 à 4h30 au local des Chevaliers de Colomb.

Aqueduc au Petit Côteau

(MFDL) Devant les problèmes majeurs rencontrés par les résidents du Petit Côteau à Mascouche pour leur approvisionnement en eau potable, le conseil municipal de cette ville a fait des démarches afin que soit solutionné le problème.

En assemblée publique le lundi 17 mars, un citoyen du secteur a demandé ce qu'entendait faire le conseil. Le premier magistrat a expliqué que deux projets lui avaient été soumis.

Le premier: de faire installer des conduites d'aqueduc de 8 pouces de diamètre. Le second: d'enfouir des conduites spéciales en plastique de 4 pouces. La première solution étant très coûteuse, on a retenu la seconde.

M. Gilles Forest a ajouté que le conseil avait rencontré le député de L'Assomption et le ministre des Finances afin qu'il obtienne une subvention pour les citoyens.

Les Optimistes de Saint-Louis et leurs activités

(MG) Mardi le 11 mars à l'occasion de leur souper, le Club Optimiste de Saint-Louis-de-Terrebonne remettait un don de 300\$ à l'Association du hockey mineur de Saint-Louis. Ce don a été reçu par MM. Hamel et Chapdelaine qui en feront certainement bon usage.

Lors du souper, il a été question des activités à venir des Optis de Saint-Louis qui, soyez-en assurés, ont beaucoup de pain sur la planche.

La première activité à venir sera la grande danse du 29 mars à l'école Esther-Blondin. Toute la po-

pulation y est invitée. Tous les profits seront versés aux enfants sous forme de don. Ainsi, plus il y aura de participants, plus les Optimistes récolteront d'argent et plus les dons aux associations qui s'occupent des jeunes seront importants. En somme, les gens qui défraieront pour cette activité ne perdront rien puisque leurs enfants en profiteront.

Le 29 à la danse, on présentera les jeunes filles qui auront postulé pour devenir duchesse de Saint-Louis pour la descente en canot sur la rivière des Mille-Iles. La duchesse

sera élue ce soir-là. La danse sera organisée conjointement par les Optimistes, l'Association du hockey mineur et les loisirs

du secteur Saint-Louis-de-Terrebonne.

Comme autre activité, les Optimistes prévoient reconduire leur tournoi de

baile-molle qui avait été un franc succès l'an dernier. On met aussi la main à la pâte pour l'organisation des fêtes de la Saint-Jean.



MM. Hamel et Chapdelaine recevaient au nom de l'Association du hockey mineur de Saint-Louis-de-Terrebonne un don de 300 \$ des mains du président des Optimistes de cette municipalité, M. Pierre Sigod. (Photo: MARCEL GAUVIN)

Suite de la
Page 1

spectre de la coupure des pensions de vieillesse par exemple sont à craindre.

Monsieur Lévesque a semblé apprécier la nourriture et l'atmosphère de fête qui a régné pendant les quelques heures qu'il a passées avec ces personnes du troisième âge venues par leurs propres moyens en pleine tempête pour entendre et voir le premier ministre du Québec.

M. Lévesque à St-Thérèse
Monsieur Lévesque, sans grand répit, s'est ensuite adressé à plus de soixante-quinze représentants des conseils municipaux de la région venus pour rencontrer et échanger avec le premier ministre. Sont à souligner les présences des maires de Terrebonne, St-Roch de l'Assomption, Lachenaie, ainsi que les représentants de Ville Le Gardeur.

Monsieur Lévesque a eu l'embarras du choix quant aux sujets à aborder avec les élus (lois 90, 125, 57) et a aussi répondu à certaines questions des représentants de la population des villes des comités de Berthier, Joliette-Montcalm, l'Assomption, Terrebonne, Deux-Montagnes et Laurentides-Labelle. Monsieur René Lévesque devait ensuite quitter pour aller rejoindre les employés de l'usine Kenworth, toujours à

St-Thérèse.

M. Lévesque à St-Eustache
C'est devant une foule électrisée mais disciplinée que monsieur Lévesque a brillamment mis un terme à cette longue et fatigante journée, de tournée. Monsieur Lévesque s'est dit impressionné devant la richesse de la foule réunie le soir à la Polyvalente de St-Eustache. Des gens du troisième âge, du milieu de la vie, des jeunes s'étaient entassés afin de bien et mieux comprendre le message que le principal bâtisseur de cette époque historique que nous vivons présentement était venu leur livrer. Monsieur Lévesque n'y a pas manqué. En effet, plusieurs fois emporté par sa conviction profonde que le Québec est assez grand pour se mener lui-même, monsieur Lévesque a demandé à la foule de s'informer, de regarder ailleurs et de juger le plus froidement possible de la meilleure alternative pour le Québec. Pour sa part, monsieur Lévesque s'est employé à rappeler les grandes réalisations des Québécois, les grandes faiblesses du fédéralisme et finalement et surtout l'importance de répondre sans partisanerie politique, avec toute la conviction possible à la question référendaire du printemps prochain.

M. Lévesque à Mascouche

Le moins que l'on puisse dire est qu'heureusement il y a eu une tempête. En effet, la salle de réception de la cabane à sucre chez Madeleine était bondée de monde pour ce dîner organisé par l'âge d'or de la municipalité. Plus de 250 personnes du troisième âge ont écouté pendant plus d'une demi-heure le premier ministre du Québec rappeler qu'il n'y avait rien de dangereux dans la souveraineté-association, mais que plutôt les alarmistes qui brandissent le

Service de Réparation
GM
471-7462
Service à domicile 192, Saint-André Terrebonne Qué.

MAINTENANT OUVERT
ACHAT VENTE
REPARATION
MOTOS
ET
CYCLOMOTEURS
148, ST-LOUIS - TERREBONNE - 471-5107

CINEMA de TERREBONNE

471-3121 471-5121

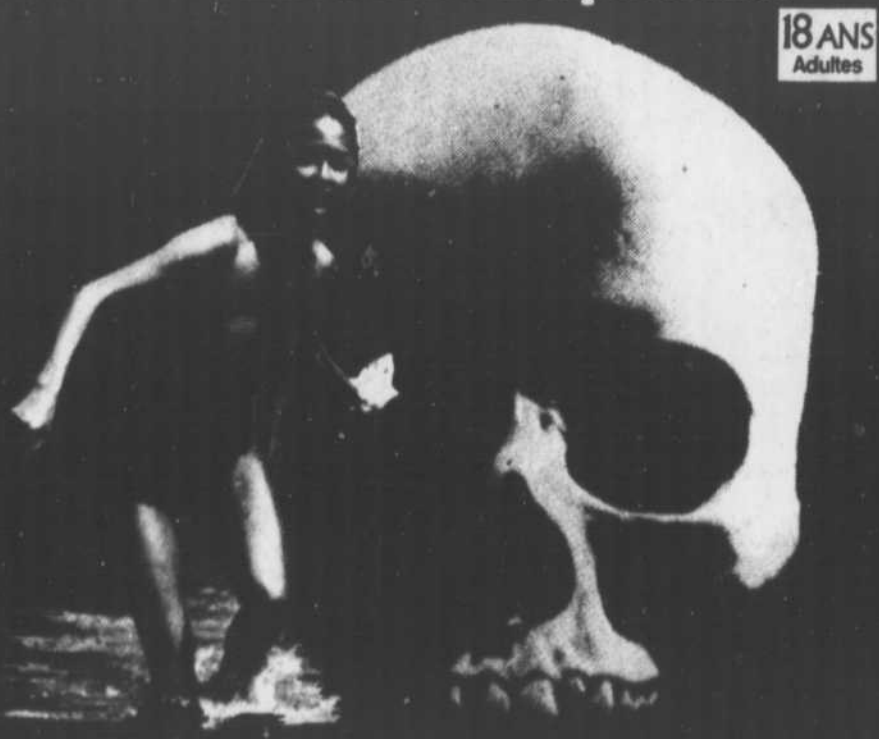


TOUTE LA SEMAINE!
TOUS LES SOIRS 7H30
DE VENDREDI A JEUDI

2 FILMS EROTIQUES POUR ADULTES SEULEMENT

En pleine jungle africaine, Emanuelle tente d'échapper aux hordes de sauvages cannibales lancées à sa poursuite.

18 ANS
Adultes



EMANUELLE PRISONNIERE DES CANNIBALES

UNE EXPERIENCE A LA LIMITE DES FORCES HUMAINES



APPRENTISSAGE à l'ÉCOLE

CINEMA de TERREBONNE

471-3121 471-5121



SAMEDI
DIMANCHE A 1 H
ENFANTS \$1.50

ENFIN! VOTRE HÉROS! GOLDORAK

SUR ÉCRAN GÉANT



INSPECTEUR BULLDOZER

DANS LES AIRS...
AU SOL...
PARTOUT!
IL LES PULVERISE!
IL LES ECRASE!
IL LES APLATIT!



THÉÂTRE NU

REPRISE DE
HOLD-UP À POILS
COMÉDIE EN 2 ACTES

TOUS LES SAMEDIS SOIRS
2 SPECTACLES 7h30 et 10h30

EN VEDETTE
PIERRE DAIGNEAULT
ET 5 COMÉDIENS ET COMÉDIENNES

BILLETS RÉSERVÉS
OU EN VENTE LE SOIR MEME

OASIS

2111 CURÉ BARRETTE LA PLAINE
RENSEIGNEMENTS 478-1929

ENTRÉE \$5. - ADULTES SEULEMENT
ESCOMpte POUR GROUPES
DE 20 PERSONNES ET PLUS

SEUL LES COMÉDIENS SONT NUS

ESCOMPTE
YVES MATHIEU

Mascouche
Boul. Mascouche
CENTRE PROFESSIONNEL
474-2495

Terrebonne
Boul. des Seigneurs
PLACE DES SEIGNEURS
471-6664

Imprimerie des Manoirs Inc.

231, Sainte-Marie, Terrebonne J6W 3E4 - 471-3536

Terrebonne, le mercredi 19 mars 1980

Coffre-fort national de Terrebonne en expansion

(MFDL) L'entreprise manufacturière A.J.S. Métal de Terrebonne installée depuis 10 ans maintenant dans cette ville a reçu confirmation d'une subvention de 48,000\$ du ministère de l'expansion économique et régionale. Cet octroi gouvernemental lui permettra d'effectuer des investissements de l'ordre de 240,000\$.

A.J.S. Métal s'est installée à Terrebonne en 1970 sur la rue Chapleau. Déménagée au 61 rue Saint-Joseph, l'entreprise dirigée par M. Baillargeon donne de l'emploi à quelque 50 personnes.

Maintenant connue sous l'appellation "Coffre-fort national", l'entreprise manufacture des coffres-forts et des filières à l'é-

preuve du feu. Son marché s'étend dans toutes les provinces du Canada, en France et en Angleterre.

Le nouvel investissement de Coffre-fort National créera une quinzaine de nouveaux emplois.

L'aide financière qu'a accordée le MEER s'inscrit dans le program-

me instituant la région de Montréal comme zone spéciale. Ce programme vise à raffermir Montréal et ses villes satellites comme pôle de croissance de l'économie québécoise en y stimulant la création d'emplois dans les secteurs les plus dynamiques de l'industrie manufacturière.

Possibilité d'établissement d'un marché Cooprix dans la région

De sérieuses études sont en marche depuis septembre en vue de l'établisse-

ment d'un marché d'alimentation Cooprix dans la région. L'analyse des études est faite par un groupe de bénévoles en coopération avec les dirigeants d'un organisme prestigieux du milieu.

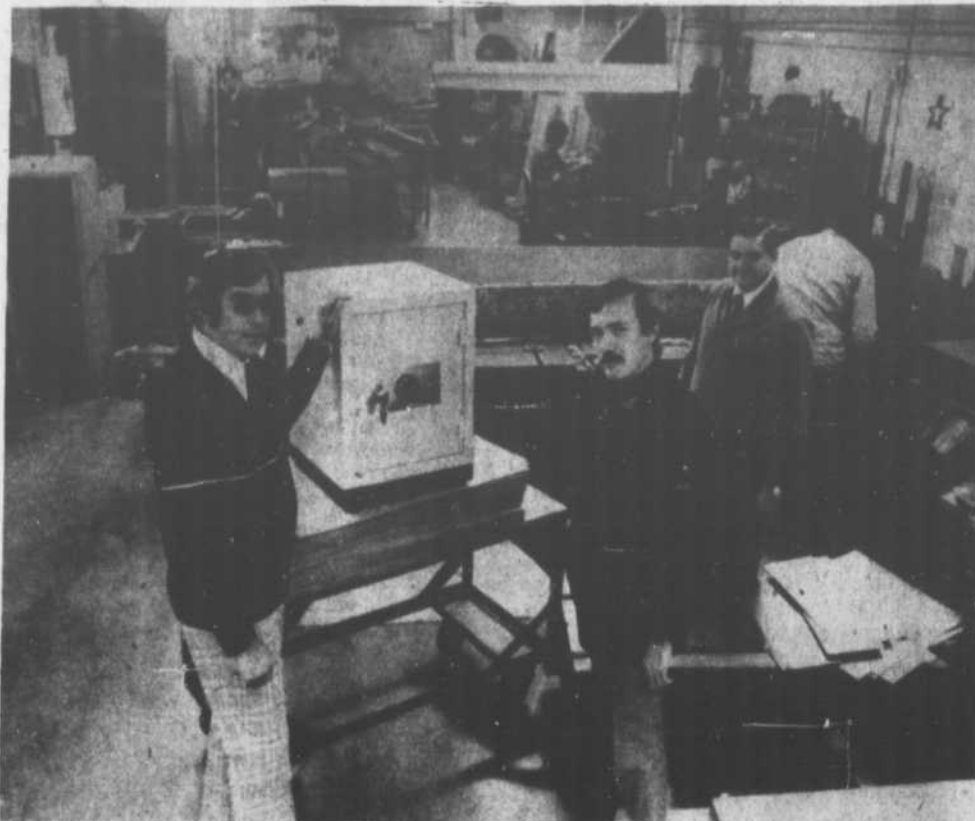
Selon les premières informations qui sont parvenues à LA REVUE ces jours derniers, ce marché Cooprix serait établi dans la partie est de Saint-Louis-de-Terrebonne, dans le secteur de La Seigneurie.

Concerts à La Plaine

(MFDL) Le Cercle Louis-Auguste Guillemette de La Plaine présentera à compter du 15 juillet une série de concerts en plein-air auxquels tous les amateurs de belle musique seront conviés.

Ces concerts se dérouleront en plein-air, dans les jardins du Manoir Ravin à La Plaine.

Nous aurons sans doute plus d'informations à ce propos dans nos prochaines éditions.



L'entreprise Coffre-fort National est installée depuis une décennie dans le quartier vieux-Terrebonne. Elle produit des coffres-fort et des filières à l'épreuve du feu. Située rue Saint-Joseph, l'industrie s'agrandira bientôt et créera ainsi 15 nouveaux emplois. (Photo d'archives, LA REVUE)

Il sera nécessaire de réserver ses places pour le débat référendaire

La Chambre de Commerce du district de Terrebonne qui parraine le débat référendaire du lundi soir 14 avril à la polyvalente Armand-Corbell, informe la population qu'en raison des seules 350 places disponibles dans l'auditorium, il sera absolument nécessaire de réserver ses sièges pour cet événement.

La Chambre lancera d'abord ses invitations aux membres des conseils municipaux de la région, aux

membres du Conseil scolaire des Manoirs et aux présidents des divers organismes du milieu. Les membres de la Chambre auront aussi droit à des sièges réservés en nombre limité.

Pour réserver les sièges disponibles par la suite, il faudra en faire la demande en s'adressant au secrétariat: 471-8779 après le 1er avril seulement.

Souhaitons encore une fois que la soirée

sera extrêmement intéressante: le modérateur, Me Claude Paquette, avocat, a obtenu les acceptations de participation de l'ancien ministre, M. Robert Bourassa, partisan du NON, et celle d'un ardent partisan du OUI, M. Doris Lussier.

D'autres démarches tendent à faire accepter le ministre Bernard Landry et le député de Prévost à l'Assemblée nationale, Mme Solange-Chaput-Roland.

Les "témoignages" fusent de toute part

L'appel lancé à la population du troisième âge, par les membres du projet "Témoignages" a déjà suscité beaucoup d'intérêt.

En effet, quelques personnes âgées se sont déplacées vers l'île des Moulins, dont "Gros-Jean" Achille Lachapelle et "Ti-Paul" Brière, pour nous apporter leurs témoignages, tandis que d'autres nous

ont ouvert leurs portes, telles Mme Geneviève Masson, M. Florimond Gauthier, M. Léopold Gravel, en nous invitant cordialement à venir partager leurs souvenirs.

Nous aimerions en outre, remercier le groupe de l'Age d'Or de Terrebonne, particulièrement Mesdames Jeanne Drouin et Blanche Brière pour leur chaleureux accueil, ainsi qu'à quelques 150 personnes présentes lors d'une visite du groupe "Témoignages" en février.

Cette rencontre nous a permis de découvrir per-

sonnellement des gens riches en souvenirs de toute sorte, entre autre Mesdames Margot Ouimet, Gagnon, Forget et Messieurs Lucien Paquet et René Sanscartier.

Aux autres personnes dont les souvenirs dorment encore, il n'est pas trop tard pour les sortir de l'oubli et venir les partager avec nous.

Margot Desbiens
Directrice du projet

Gilles Guertin, directeur
Comité Loisirs Lac André



CLAUDINE BOISVERT
ORFÈVRE-JOAILLIER

BIJOUX EXCLUSIFS
ALLIANCES
SUIVANT VOTRE CHOIX

POUR RENDEZ-VOUS:

819-322-6172
INTERURBAIN ACCEPTÉ

471-3301

POUR UN SERVICE DE QUALITÉ

Imprimerie des Manoirs Inc.

231, rue Sainte-Marie, Terrebonne

471-3536

633, Place Eymard,
Terrebonne



ELECTRICITE P.V.G. INC.

ENTREPRENEUR ELECTRICIEN
Résidentiel-Commercial-Industriel

*CHAUFFAGE ELECTRIQUE
Conversion de fournaies à air chaud
ou eau chaude à l'électricité

*CONTROLES
ELECTRIQUES

RENSEIGNEMENTS:
VOTRE COURTIER LOCAL



M. Wilbert Vesina
Rte. Tel.: (514) 477-5335
Montréal (514) 861-8811

Geoffrion,
Leclerc Inc.
Depuis 1980
800 avenue, Dorchester
Montréal, Qué., J6B 1Y9

Saviez-vous que... par André Côté

Pour faire suite à notre chronique de la semaine dernière, voici quelques exemples de fautes de français de nos chers étudiants du Secondaire. Il nous fait d'abord constater que beaucoup d'étudiants aiment à donner leur "opinion" sur les sujets d'actualité mais ils "hagissent" (c'est le verbe "haïr") parler de politique.

"Les jeunes pettes au fraite" - "Il y a des gens qui proix" - "la deuxième..." - "comparement au autre" - "je me califie..." - "j'ai toujours venu..." - "ils sont traux longs..." - "incis..." (croyez-le ou non il s'agit de "ainsi")

Ce ne sont que quelques bribes de phrases prises ici et là mais combien d'autres fautes sont commises; on n'accorde pas les adjectifs lorsque le nom est féminin, on oublie les "s" au pluriel, etc...

Les fautes les plus fréquentes sont évidemment celles des verbes à l'infinitif, au participe passé et à la seconde personne du pluriel: ai - é - er - ez. Mais la plus drôle et la plus triste à la fois fut le mot référendum on a pu réussir à l'écrire de la manière suivante: "référént d'homme"...

Si on veut faire du français la seule langue officielle au Québec, il est grand temps que l'on change nos méthodes d'enseignement...

Cinéma MASCOUCHE
Plaza GPA, 3131 Boul. Mascouche
474-4141

DES VENDREDI Salle 1 **POUR TOUS**

Coupable d'avoir aimé la vie...
Condamnée pour l'avoir vue passionnément.

LOUISE PORTAL

CORDELIA

un film de **JEAN BEAUDIN** (LA MARTIN PHOTOGRAPH)

CORDELIA: lun. au ven. 9h15, Sam. dim. 1h15, 9h20, 9h25. L'AMOUR: lun. au ven. 7h30, Sam. dim. 3h30, 7h30.

2^e FILM

ANNIE GIRARDOT
BIBI ANDERSSON

L'AMOUR EN QUESTION

DES VENDREDI Salle 2 **14 ANS**

Embarquez vous dans la machine à Explorer le Temps...

Imaginez!

Un savant de génie nommé H.G. Wells à la poursuite d'un criminel de génie nommé Jack l'Eventreur.

Le "Suspense" le plus ingénieux de notre époque...

C'était demain...

MALCOLM McDOWELL/DAVID WARNER

C'ETAIT DEMAIN: lun. au ven. 9h30, Sam. dim. 1h20, 5h30, 9h40. ASHANTI: lun. au ven. 7h30, Sam. dim. 3h30, 7h30.

2^e FILM

MICHAEL CANE **BEVERLY JOHNSON**
OMAR SHARIF **REX HARRISON**

ASHANTI

BIBLIOTHEQUE MUNICIPALE DE TERREBONNE 471-4042
754, SAINT-PIERRE - TERREBONNE

LA BIBLIOTHEQUE MUNICIPALE VOUS SUGGERE CETTE SEMAINE:

Denis Monière: Les enjeux du référendum
"Après avoir évoqué le caractère national et collectif du projet souverainiste, l'auteur se penche sur les enjeux particuliers auxquels il donne lieu. Il présente également les divers scénarios rendus vraisemblables par ce projet. "Brillant essai, quoique d'une facture hâtive. Les enjeux du référendum appelle à l'union sacrée entre la petite bourgeoisie bien de chez nous et le petit monde des chemises à carreaux, la classe ouvrière et ses enjeux particuliers".

C.r. Michel Duquette, Le Devoir, 7 nov. 1979

Dominique Lapierre et Larry Collins: Le cinquième cavalier
"A la fois thriller, roman policier, politique à peine fiction, Le cin-

quième cavalier décrit ce qui se passerait si New-York était menacé d'un chantage atomique: le colonel Khadafi, lance au président Carter un ultimatum pour qu'il contrainne les Israéliens à évacuer les territoires occupés, sans quoi il fera sauter New-York avec une bombe thermonucléaire commandée à distance. Vous ne pouvez, si vous ouvrez le livre, le refermer avant d'arriver au bout des 466 pages".

C.r. Magazine Lire, no 54, février 1980

Dominique Clift et Sheila McLeod Arnpoulos: Le fait anglais au Québec
"Ce livre nous offre un regard neuf et pénétrant sur "les anglais" de Montréal". Cette étude arrive à point: l'élite anglophone de-

bientôt le sort du Québec. Tout en gardant la démarche concrète du journaliste, les auteurs vont au-delà des apparences, des symptômes et des conséquences, dont se contentent habituellement les média d'information. Un livre important qu'il faut lire à tout prix".

Le Livre d'ici, no 12, 26/12/79

Cette chronique est réalisée par Ginette L'apointe

Le jour: Du lundi au vendredi: 11h30 à 17h

Le samedi: 10h à 17h

Le soir: Mardi, mercredi, jeudi et vendredi: 19h à 21h



LE CLUB OPTIMISTE TERREBONNE INC.



ACTIVITES A VENIR

24 mars - Souper régulier au restaurant Le Sorbier, Lachenaie
28 mars - Réunion des sénateurs
31 mars - Souper des élections

Désires-tu devenir membre? Contacte le responsable du recrutement: Michel Lacroix - 471-1658.

Au service de la jeunesse et de la communauté.

Inscription

Une invitation est faite à tous les Plainois pour s'inscrire à la balle-molle, au baseball. Les inscriptions se feront le samedi 22 mars de 1h à 4h, au centre communautaire, 675 de l'Eglise.



Regardez-y de près

Peut-être suis-je celui qui peut vous aider. A La Métropolitaine, nous attachons beaucoup d'importance au service. Si vous voulez tout simplement causer et voir un peu ce dont nous sommes capables, appelez-moi. Et surtout, ne vous sentez jamais obligé à quoi que ce soit.

LIONEL DURAND
Depuis plus de 10 ans à votre service
Bur.: 438-1231
Après 5h p.m. 471-6220



La Métropolitaine
Où l'avenir, c'est tout de suite

L'information municipale

A l'aube de la saison estivale, on discute d'eau potable

(MFDL) Le comité inter-municipal de l'eau potable formé de représentants des municipalités et villes de Lachenaie, Mascouche, Saint-Louis et Terrebonne s'est réuni le 21 février afin de discuter de plusieurs sujets touchant la gestion et l'opération du système relié à la centrale de filtration située Côte de Terrebonne.

On se rappellera que ce comité intermunicipal avait été initié à la demande des quatre villes du ter-

ritoire suite à une ordonnance du gouvernement du Québec d'agrandir la centrale de filtration. Les municipalités décidaient alors de devenir copropriétaires de tous les équipements d'eau potable.

Lors de la réunion du 21 février, M. Claude Desjardins, maire de Terrebonne a été nommé président du comité tandis que M. Ronald Barbe a été nommé secrétaire-trésorier. Outre l'implantation d'une conduite d'aqueduc de

16 pouces sur le chemin Gascon, il a été proposé par le maire Gilles Forest que le comité se penche sur la possibilité d'installer des compteurs à eau. Une étude plus approfondie serait menée à ce sujet.

On a aussi discuté du budget du comité intermunicipal. Ce dernier serait étudié bientôt et les tarifs de l'eau potable fixés.

La prochaine réunion du comité provisoire se tiendra le 17 avril.

Construction à Terrebonne

Seulement quatre permis de construction ont été accordés à Terrebonne au mois de février. Le service de la construction a émis ces permis qui totalisent 89,800\$ et réfèrent à deux constructions unifamiliales, une altération et un commerce.

En cotisation; et qu'un avis de présentation d'un règlement donné le 30 janvier 1978 n'a pas eu de suite et que par conséquent, "la nonchalance du propriétaire empêche la municipalité de se développer dans ce domaine, privant ainsi les citoyens de La Plaine de plusieurs emplois, d'un développement d'un montant d'évaluation assez appréciable".

En foi de quoi le conseil a demandé qu'un plan directeur soit déposé. Le conseil ajoute que le plan sera étudié et approuvé s'il y a lieu.

Correction pour les coûts du P.A.Q.

(MFDL) Nous reprenons cette semaine pour le béné-

LA REVUE, journal hebdomadaire, est publiée par la Revue de Terrebonne Inc., 231, rue Sainte-Marie, à Terrebonne, province de Québec (Code postal: J6V-3E4) et imprimée par l'imprimerie Richelieu de La Plaine.

Toute correspondance doit être adressée à case postale 55, Terrebonne, P.Q.

Courrier de la 2e classe, permis 0218. Dépôt légal à la Bibliothèque nationale du Québec.

Distribuée gratuitement dans les municipalités de Terrebonne, Saint-Louis-de-Terrebonne, Lachenaie, Mascouche, La Plaine et Saint-François (Laval). Coût de l'abonnement extérieur: \$15, partout au Canada.

Tous droits réservés. La reproduction des textes d'information et d'annonces publicitaires est interdite à moins d'une permission écrite du directeur.

TELEPHONES: 471-3948, 471-3710 et 471-3719

DIRECTEUR: Aimé Despatie

ADMINISTRATION: Jean-Pierre L'Ecuyer

SOUTIEN: Carole Bacon

PUBLICITÉ: Raymond Poisson, Yolande Steenhaut

REDACTION: Marie-France Despatie-L'Ecuyer, Lucie Desjardins-Siroi

CORRESPONDANTS: André Côté, Agathe Simard, Réal Girard, Albert Rossi, Marcel Gauvin

TYPOGRAPHIE-MONTAGE: COMPOSITION:

IMPRIMERIE DES MANOIRS

Personnalités au Gala Philippe Villeneuve

Plusieurs personnalités de marque ayant bien connu M. le maire Philippe Villeneuve seront invitées à l'occasion du gala organisé en l'honneur de ce dernier, samedi le 29 mars prochain au gymnase de J'éco-

le St-Joachim.

Parmi les invités, on remarquera le ministre des Finances du Québec et député de l'Assomption à l'Assemblée nationale, M. Jacques Parizeau; le député

té fédéral du comté de Terrebonne, M. J-Roland Comtois; le président-général de la Commission scolaire des Manoirs, ME Claude Paquette; Monsieur le maire actuel, M. Claude Guillemette et tous les conseillers municipaux actuels; monsieur le Commissaire d'école, M. Richard Voyer; M. le préfet de comté ainsi que plusieurs maires et conseillers municipaux

de la région. Il ne faudrait pas oublier de souligner parmi les invités: TOUTE LA POPULATION DE LA PLAINE! Voilà pourquoi le Club Optimiste a mis en vente une foule de billets. Pour se les procurer, il s'agit de communiquer dès que possible avec un membre "optimiste" de votre secteur ou avec le comité de publicité. Un maximum de 400 billets

a été mis en circulation. Etant donné les réservations préalables, il ne sera pas possible d'accepter des gens à la porte. Il faudra donc faire diligence afin de se procurer les derniers "précieux billets" en circulation.

Edouard Tremblay
Comité de publicité
Club Optimiste La Plaine
477-0007 ou 478-0542

Demande de plan directeur industriel à La Plaine

(MFDL) Dans son édition du mercredi 5 mars, ce journal rapportait les propos du premier magistrat

de La Plaine quant à un litige qui oppose la municipalité à un développeur afin que ce dernier dépose un plan pour le parc industriel dont il est propriétaire.

Lors de son assemblée régulière, le conseil officialisait sa prise de décision dans cette affaire par une résolution adoptée à l'unanimité.

Les "attendus" de la résolution font valoir que le règlement de zonage industriel a été adopté il y a deux ans (19 avril 1978); que La Plaine est membre de la Société de développement économique de la Rive-Nord des Mille-Îles à laquelle elle verse 5,619\$

en cotisation; et qu'un avis de présentation d'un règlement donné le 30 janvier 1978 n'a pas eu de suite et que par conséquent, "la nonchalance du propriétaire empêche la municipalité de se développer dans ce domaine, privant ainsi les citoyens de La Plaine de plusieurs emplois, d'un développement d'un montant d'évaluation assez appréciable".

En foi de quoi le conseil a demandé qu'un plan directeur soit déposé. Le conseil ajoute que le plan sera étudié et approuvé s'il y a lieu.

AU COIN DU DORMEUR ENR.

748, Saint-Pierre TERREBONNE 471-3582

MATELAS DIRECTEMENT DU MANUFACTURIER
LE PLUS VASTE CHOIX DE MEUBLES NON PEINTS DE LA RÉGION
(SUR MESURES SI DÉSIRÉ)
(PERSONNALISEZ VOS MEUBLES ET ÉCONOMISEZ...)

EN VEDETTE
CETTE SEMAINE

"VENEZ CONSULTER NOS NOMBREUX CATALOGUES DE MEUBLES DE TOUS STYLES ET CONSTATER NOS BAS PRIX"

ENS. DE MATELAS À PARTIR DE \$139.95



ROUET EN ÉRABLE
RÉG.: \$139.95
NOTRE PRIX \$119.95

Plan mise de côté
Livraison gratuite
Mastercharge - Chargex

PORTE FUGÈRE EN ÉRABLE À PARTIR DE \$69.95
TABLE DE TÉLÉPHONE À PARTIR DE \$64.95



OUI Des Québécoises se prononcent

Firmin Desjardins conseiller municipal de la ville de Sainte-Thérèse

Claude St-Gelais conseiller municipal de la ville de Blainville

André Fiset conseiller municipal de la ville de Blainville

Yvon Gamache conseiller municipal de la ville de Blainville

Mercedes Crêtes Jauron de Lorraine

Jean-Claude Vallancourt de Terrebonne

Yvette Forget de Terrebonne

Huguette Lachapelle de Terrebonne

On sait
ce qu'on veut.
La Fondation des Québécois pour la OUI

LA REVUE
OUI
Nous acceptons les petites annonces par téléphone
471-3719

LE QUÉBEC:
une place de choix parmi les nations les plus riches...

Il y a trois ans, les Québécois produisaient des biens et des services d'une valeur supérieure à \$50 milliards. Le calcul ramené par tête de citoyen établit ainsi notre niveau de vie parmi les nations les plus riches, avant la France, l'Autriche ou le Japon, par exemple.

Situation enviable: le Québec, compte tenu de sa population, possède un réservoir d'épargne des plus imposants: \$58 milliards en 1976. Plus de \$76 milliards aujourd'hui.

Dans le secteur de nos coopératives financières, notre réussite collective se révèle unique au monde. Une force dont le Québec est d'autant plus fier qu'elle lui appartient en propre; que ce sont les gens d'ici qui l'ont bâtie et la dirigent.

PRENDS TON PAYS EN MAIN

Ceci, c'est toi qui peux le décider. Le temps est venu. Le temps presse...

Qui! Des milliards en épargne pour assumer le contrôle de notre propre développement. Des milliards à nous aussi que nous pouvons récupérer de nos impôts versés au gouvernement central et ajouter encore à nos moyens, selon nos choix et nos besoins. Tout cela, à condition de les placer entre les mains du seul vrai pouvoir qui est le tien: l'État québécois.

Un message de La Société Nationale des Québécois, Région des Laurentides Inc.

DEPUIS 11 ANS AU SERVICE DU PUBLIC

ROULOTTES DE L'AVENIR

TAURUS 2000

LE PLUS GRAND CENTRE DE VÉHICULES RÉCRÉATIFS

Terry TAURUS

PLAN MISE DE CÔTÉ
FINANCEMENT

OUVERT 7 JOURS PAR SEMAINE

LUNDI AU VENDREDI 9H À 5H
SAMEDI 9H À 5H
DIMANCHE 11H À 5H

ULTRA LÉGÈRE
SOLIDE INCOMPARABLE
2 MODÈLES 19' ET 22'

ROULOTTES STE-ANNE INC.
Rte 335, Ste-Anne-des-Plaines
478-1772

AUSSI DÉPOSITAIRE DE TENTES-ROULOTTES, CAMPEURS ET MOTORISÉES

ROBUSTE - LÉGÈRE - SPACIEUSE
2 MODÈLES 30' ET 32'

Correction pour l'augmentation des salaires des élus municipaux de Saint-Louis

(MFDL) Dans notre article publié en page 1 de notre dernière édition à propos de l'augmentation de salaire du maire et des conseillers de Saint-Louis-

de-Terrebonne, quelques erreurs se sont glissées non-intentionnellement. Ainsi, nous écrivions: "Ces derniers (les élus municipaux) gagnent

selon la loi un salaire de 0,55\$ par habitant pour le maire et le tiers de ce montant pour les conseillers. Le maire a donc droit à un salaire annuel de 7,035.05\$ tandis que les conseillers ont des émoluments de 2,345\$."

On aurait dû lire que le maire gagne un salaire de 6,432\$ et les conseillers 1,740\$.

A propos de l'augmentation demandée, nous affirmons que le maire gagnerait 12,791\$ soit 1\$ par habitant basé sur une population de 12,791 personnes.

Or, le 1\$ par habitant est basé sur les recensements officiels du gouvernement du Québec. Le dernier recensement établit à 10,500 le nombre de citoyens à Saint-Louis-de-Terrebonne. Les conseillers ne recevraient pas 4,476\$ mais bien 3,500\$.

Notons en terminant que le règlement sur l'augmentation des salaires fera l'objet d'une assemblée des électeurs ce mercredi soir au bureau municipal. Nous ne connaissons donc la décision des citoyens que la semaine prochaine.

Bureau de la Régie des loyers

Sainte-Thérèse, le 4 mars 1980 - Le député de Terrebonne, monsieur Elie Fallu est heureux d'annoncer que le ministère des Affaires municipales,

met à la disposition des citoyens de Sainte-Thérèse et de Terrebonne un bureau de la Régie des loyers pour la période de renouvellement des baux en 1980.

A Sainte-Thérèse, le bureau de la Régie des loyers est situé au Centre culturel, 6 rue de l'Eglise, et sera ouvert tous les vendredis de 9h à 16h, à partir du 18 février 1980.

À Terrebonne, le bureau est situé à l'Hôtel de ville, 2e étage, 775 rue St-Jean-Baptiste, et sera ouvert tous les vendredis de 9h à 16h, à partir du 18 février 1980.

Le festival des fraises en préparation

Pour une troisième année, le Club Optimiste de Sainte-Anne-des-Plaines entreprend la réalisation du Festival des Fraises. Nous avons reçu tellement de collaboration des citoyens et de la population que nous avons convenu de pour-

suivre ce projet communautaire. Tous les bénévoles qui ont œuvré au cours de ces deux dernières années se sont dit prêts à relever encore une fois le défi, et déjà depuis le mois de novembre, le comité organisateur tient des réu-

nions régulièrement. Dans une première démarche auprès de vous, nous voulons vous informer d'une réalisation concrète, celle d'être inscrit au livre mondial des Records Guinness. Notre fameuse tarte aux fraises

est maintenant connue aux 4 coins du monde et nous en sommes très fiers.

PETITES ANNONCES
\$1.75 471-3710

Menu au Naturel

Voici un bonbon qui pourrait être un cadeau de Pâques savoureux et aussi recherché par les gens soucieux de leur santé.

BONBONS SAUCES AU CAROUBE

- 1 œuf organique battu
- 1 t. de dattes hachées finement
- 3/4 t. beurre arachides naturel (ni sucre, ni sel)
- 1/2 t. poudre de maïs
- 1/2 t. dextrose (sucre de raisin)
- 1 t. noix grenobles hachées
- 1/4 t. noix de coco naturelles (non sucrées)
- 1 c. à thé vanille pure

Bien mélanger tous les ingrédients et former des petites boules. Faire fondre au bain-marie: 1 t. de brisures de caroube, 1/4 de cire (paraffine). Y tremper les boules une à une puis les réfrigérer. On peut recommencer le trempage deux fois si on le désire. Conserver au réfrigérateur.

Le chocolat est une substance qui en plus d'être un excitant, décalcifie les os. Alors qu'au contraire le caroube n'est pas du tout narcotique et contient du calcium et du phosphore. Faites goûter ces bonbons à vos enfants. Ils seront vos meilleurs critiques. Mais... attention à la gourmandise!

au naturel
ALIMENTATION NATURELLE
445 MASSON TERREBONNE 471-7328



Nouveau membre Opti à La Plaine

Le recrutement de membres Optimistes à La Plaine se poursuit et à toutes les semaines, le Club s'enrichit de nouveaux membres. Le 17 mars, avait lieu l'intronisation de M. Richard Blais, parrainé par le président, M. Michel Tessier.

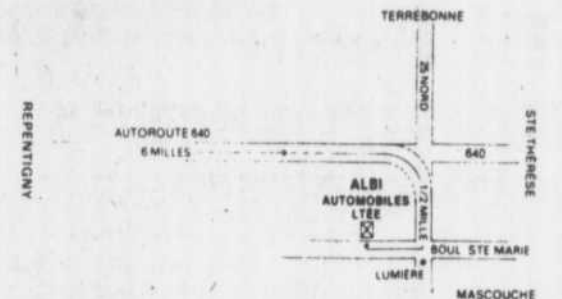
ALBI AUTOMOBILES LTÉE

mazda



3300 BOUL. STE-MARIE, MASCOUCHE

TEL.: 474-2481



SALAISSON A. LIMOGES

126 RUE CHAPLEAU - TERREBONNE
471-4470

UN CENTRE DE
CONGELATION
RECONNU



Depuis 14 ans la Salaison Limoges a connu un essor extraordinaire dont le mérite revient à la famille et aux employés qui ont toujours su répondre à la demande de la nombreuse clientèle, en offrant un service personnalisé à tous et à chacun.

TOUTE UNE EQUIPE POUR VOUS BIEN SERVIR
AVEC COURTOISIE

À la Salaison Limoges chaque client est une personne importante qui mérite un service empressé et courtois et à qui on offre des produits de première qualité à prix raisonnable.



LA PRÉPARATION DES VIANDES dans un local où la propreté est un des principaux critères.



LES PIÈCES DE VIANDES sont préparées par un personnel qui a plusieurs années d'expérience.

EXTRA-SPECIAL - PORC DE PREMIER CHOIX

FESSE DE JAMBON \$1.19
Un bout ou l'autre

FESSE DE JAMBON \$1.99
Déossé, roulé

JAMBON COTTAGE \$1.49
Déossé, roulé

JAMBON PICNIC 89¢
Dans l'épaule

BACON \$1.09
Nos jambons sont extra maigres et fumés par la maison

1/2 PORC DE CHOIX

Pour congélateur
Environ 75 lb 83¢

LONGE DE PORC

1.39^b



POUR UN VRAI RÉGAL, rien ne vaut les viandes fumées de la Salaison Limoges.

LES NOUVEAUX LOCAUX AGRANDIS de la Salaison Limoges contiennent maintenant un fumoir où les viandes sont traitées durant plusieurs heures à une température égale pour obtenir les meilleurs résultats.

PRIX EN VIGUEUR JUSQU'AU 22 MARS

Les salaires des élus municipaux ici et ailleurs

(MFDL) Le débat qui prévaut dans les cercles municipaux quant aux émoluments à accorder aux élus est loin d'être terminé. Chose certaine, ceux que nous élisons pour nous représenter aux conseils municipaux sont loin d'être justement rémunérés pour le travail qu'ils accomplissent. Encore là, plusieurs administrateurs voient leur charge plutôt comme contribution personnelle à la communauté que comme "travail" au plein sens du terme. Bénévoles ou travail à plein temps, les salaires des élus sont très différents d'une municipalité à l'autre.

LA REVUE a effectué une recherche dans ce sens. Les résultats compilés ici démontrent bien quelques écarts d'une municipalité à l'autre.

Afin que nos chiffres ne souffrent pas d'une mauvaise interprétation, il est nécessaire d'y ajouter

VILLE	POPULATION	BUDGET (en million de \$)	MAIRE	CONSEILLERS	PAR HABITANT (maire)
Saint-Jérôme	28,200	9.5	15 000 \$	5 000 \$	.53c
Mirabel	16,160	3.5	9 000 \$	4 000 \$	.55c
Ste-Thérèse	19,500	7.2	7 200 \$	3 800 \$	.36c
Repentigny	28,200	9.8	21 800 \$	7 415 \$	.77c

ces quelques notes.

A Saint-Jérôme, le maire et les conseillers viennent tout juste d'augmenter leur rémunération. Le règlement à cette fin a été adopté le lundi 3 mars. Aucun électeur n'a demandé à ce que le règlement fasse l'objet d'un référendum.

A Sainte-Thérèse, on n'a pas demandé à ce que les salaires soient augmentés. Les émoluments du conseil n'ont même pas été ajustés en vertu de la loi 54 qui permettait 55 cents pour le premier 5,000 de population et 50 cents pour les 10,000 supplémentaires.

A Mirabel, une partie du salaire des élus municipaux est déductible d'impôt. Sur

9 000 \$ le maire peut déduire 3 000 \$ tandis que sur leurs salaires de 4 000 \$ les conseillers peuvent en déduire 1 333 \$.

A Repentigny, les salaires du maire et des conseillers ont été ajustés récemment, sans que la population ne s'y oppose.

Nous vous présentons ici un tableau comparatif pour

chacune des municipalités ci-haut mentionnées comprenant la population, le budget à administrer, le salaire du maire, ceux des conseillers et ce que représente le salaire du maire par habitant. Ces informations nous ont été transmises par les secrétaires, gérants ou greffiers.

Saint-Jean à Lachenaie

Tu veux des Fêtes de la St-Jean, tu es jeune ou moins jeune, sois présent à l'assemblée pour la formation du comité.

QUAND: Dimanche le 30 mars 1980
HEURE: Midi quinze (12h15)
LIEU: Eglise St-Charles de Lachenaie

Service des Loisirs
Ville de Lachenaie



Octofruit offre un voyage en Floride

Afin de souligner son premier anniversaire d'établissement à Terrebonne et pour remercier sa clientèle de tous les points de vente, Octofruit offrait récemment la chance de gagner un voyage d'une semaine pour deux en Floride. Dimanche après-midi, au magasin de Fabreville avait lieu le tirage au sort. C'est Mad. Aline LaFrenière, du 1770 Hector-Charland, à Chomedey qui fut l'heureuse gagnante. Sur notre photo, à droite, M. Réal Laviolette, vice-président d'Octofruit, et M. Georges Boucher, directeur de l'établissement de Terrebonne. Cette entreprise a aussi des établissements à Saint-Eustache et Chomedey. (Photo: LA REVUE)

Au conseil de La Plaine

(MFDL) Le lundi 3 mars à la salle communautaire se réunissait le conseil municipal de La Plaine. Voici quelques notes sur cette assemblée.

•Un budget de 45,000\$ a été voté pour le domaine des loisirs dans la municipalité. Ce montant sera annexé au budget de 1980 qui sera bientôt présenté au public.

•L'avis de présentation d'un règlement pour desservir en aqueduc les citoyens de La Plaine et dont LA REVUE faisait état dans son édition du mercredi 5 mars a été donné. D'un même souffle, les membres du conseil ont confié à la firme Leroux, Leroux, Nantel, Papin et Associés le soin de concevoir les plans de conduites d'aqueduc de même qu'un service d'incendie.

•La municipalité a accepté de devenir membre du Conseil régional de loisirs de Lanaudière pour 1980. M. Réal Gilbert a

été délégué pour représenter La Plaine.

•Le conseil a résolu d'acheter des entreprises Chartrand des terrains d'une profondeur de 20 pieds pour l'élargissement du chemin Forest, ceci pour la somme de 1\$.

•Une motion de félicitation a été unanimement adoptée envers les clubs athlétique et pee-wee de La Plaine pour leurs victoires successives dans la compétition qui les oppose à d'autres municipalités.

•MM. Denis Bastien, Gilbert Mathieu, Gilles Joubert, Henri Chénard, Jacques Lauzon, Jean-Yves Tremblay et Sylvain Villeneuve ont été nommés membres de la Commission d'Urbanisme de La Plaine.

•On transmettra une demande au Conseil régional de développement de Lanaudière pour qu'il fasse des pressions afin que la montée Major soit asphaltée par le ministère des Transports qui en est responsable. Dans le même esprit, on demandera que des travaux de réfection soient entrepris sur la Montée Mathieu.

Petites annonces
\$1.75
471-3710

VILLE	POPULATION	BUDGET (en million de \$)	MAIRE	CONSEILLERS	PAR HABITANT (maire)
Lachenaie	7,818	2.1	4 159 \$	1 187 \$	.53c
Mascouche	19,000	4.4	9 204 \$	2 497 \$	.50c
Saint-Louis	12,591	3	6 432 \$	1 740 \$	.50c
Terrebonne	11,700	5	6 168 \$	1 796 \$	.52c

Dans la région

Dans notre région de Lachenaie, Mascouche, Saint-Louis et Terrebonne, le coût du salaire du maire par habitant tourne autour de 50 cents. Mascouche a tenté sans succès de hausser ce coût à 1,25 \$ par habitant (25 000 \$ divisé par 19,000 de population). Saint-Louis-de-Terrebonne pour sa part augmentera, si la population ne se prononce pas contre l'augmentation, la quote-part de chaque citoyen à 1 \$ pour le salaire du maire. A ce propos, il faut dire que la rémunération est basée sur un chiffre de 10,500 de population. A Terrebonne, on en est au stade de projet et l'on sait d'ore et déjà qu'au moins deux membres du conseil dont le maire, sont contre.

Nous vous présentons ici un tableau comparatif de la situation qui prévaut au lundi 17 mars, c'est-à-dire que nous ne tenons pas compte du résultat du scrutin à Saint-Louis-de-Terrebonne.

Conclusion

A ces quelques notes présentées ci-haut, nous ajouterons que les administrations municipales d'aujourd'hui, surtout avec la nouvelle réforme fiscale,

sont confrontées à de plus grands problèmes. La charge municipale d'antan était beaucoup plus polie que qu'administrative. Les conseils municipaux sont autant administrateurs qu'exécutants et décideurs aujourd'hui.

Ainsi, il ne fait pas de doute que les salaires des élus municipaux devraient être réglementés, et le plus vite possible. Ayant une base de calcul juste et raisonnable, les émoluments versés aux conseils municipaux garantiraient contre les abus en plus ou en moins.

Pour l'assainissement des cours d'eau

(MFDL) Lors d'une conférence de presse qu'il a tenu à l'occasion du congrès de l'Association Québécoise des techniques de l'eau, le ministre de l'Environnement, M. Marcel Lévesque expliquait que le Québec était maintenant prêt à se doter d'une véritable industrie de la dépollution. Ce vaste programme d'assainissement des eaux comprend trois phases dont la première, la "phase O", est en voie de réalisation à Montréal, Québec et dans

l'Outaouais. Les travaux de la phase 1 touchent une vingtaine de municipalités qui ont déjà signé des protocoles d'entente avec le gouvernement.

La troisième phase, la phase 2, touchera les rivières et lacs dont la rivière des Mille-Iles. Les négociations sont actuellement en cours entre le gouvernement et les municipalités. L'investissement annuel est estimé à 500\$ millions.

ILS RÉPONDENT OUI! Des Québécoises se prononcent

Diane Paquin, commissaire à la Commission scolaire des Manoirs, MASCOUCHE

Nicole Blanchette, instructeur en réadaptation, MASCOUCHE

Lise Desjardins-Tremblay, vice-présidente du C.A. pour Centre d'accueil Notre-Dame-du-Pardon, SAINT-LIN

Michelle Alary, commissaire à la Commission scolaire Le Gardeur, LE GARDEUR

Yvette Beauchamp-Roy, conseillère municipale, SAINT-ROCH-DE-L'ACHIGAN

Colette Deschamps, enseignants et syndicaliste, REPENTIGNY

Marie-Paule Rivard, auxiliaire familiale, L'ÉPIPHANIE

Lise Bouchard, artisane, MASCOUCHE

On sait ce qu'on veut.
La Fondation des Outbonds pour la OUI

POURQUOI CHEZ BEAUSOLEIL?

- Meilleur service
- Meilleur choix
- Meilleurs prix

Chez nous, vous vous sentirez chez vous



le supermarché
Beausourire

930, BOULEVARD DES SEIGNEURS • TERREBONNE

529, RUE SAINT-LOUIS • TERREBONNE • 471-4158



LA CHAUMIERE DES AUBAINES

866, PLACE DES SEIGNEURS, TERREBONNE, 471-7767

Escompte 25% sur tous tissus à la verge en magasin au prix marqué

Laine "Bouquet" Sayelle 50 gr. Rég.: \$1.29 couleurs ass.

\$1.09

Les meilleurs prix jamais vus! Venez pour vos toilettes du printemps et de l'été

TISSUS
RIDEAUX
DRAPERIES
LAINAGES
POLYESTER
COTON
CHALIS
SOIE
ETC...

SUPER VENTE 5^e ANNIVERSAIRE

La vente du 5^e anniversaire durera jusqu'au samedi 5 avril inclusivement

Economisez 25%

Tissus d'ameublement - Cuiettes - Peluche

Pour contrer les inondations

Le barrage d'entrée de la rivière des Mille-Iles sera mis en opération en 1982

Sainte-Thérèse, le 11 mars, 1980 - Le ministre de l'Environnement, monsieur Marcel Léger annonçait le 25 février, 1980, dans une lettre au président du Comité des Inondés, monsieur Laurent Savage, l'échéancier, de la construction du barrage à l'entrée de la rivière des Mille-Iles.

Suite aux audiences publiques tenues par le Bureau des Audiences publiques sur l'Environnement l'automne dernier, le ministre Léger décidait de renoncer au projet de rehaussement du Réservoir des Quinze puisqu'il risquait de provoquer des inondations dans la région du Témiscamingue. Cependant, monsieur Elie Fallu député de Terrebonne, de

même que les députés des comités concernés, demandaient au ministre de rechercher une autre solution au problème des inondations de la région de Montréal.

L'Hydro-Québec a donné son accord de principe pour examiner la possibilité de modifier la gestion des différents réservoirs du bassin de la rivière des Outaouais

afin de permettre une réduction de débits suffisante pour permettre l'implantation du barrage à l'entrée de la rivière des Mille-Iles.

La construction proprement dite du barrage serait réalisée au cours de l'exercice financier 1981-1982 et le début d'exploitation fixé au printemps 1982.

Nouveau protocole d'entente pour la piscine

● Terrebonne réclame la copropriété

(MFDL) Dans un document présenté lors d'une assemblée du comité exécutif du Conseil scolaire des Manoirs le mardi soir 11 mars, la Ville de Terrebonne demande un protocole d'entente révisé au CSDM afin que lui soit acquise sa participation financière au projet de piscine à la polyvalente Armand-Corbeil.

Plusieurs articles devaient faire l'objet d'un nouveau protocole d'entente dont celui-ci: "La Commission et la Ville, sont les seuls et uniques propriétaires de la piscine". Dans les précédents protocoles d'entente, seul le Conseil scolaire était propriétaire.

Cet article a eu l'heur de susciter plusieurs commentaires de la part des

commissaires. On a coupé court à toute discussion en demandant que soient étudiées plus à fond les implications de cette demande avant d'élaborer plus avant. Une assemblée des commissaires était tenue à ce propos hier soir.

Outre ce changement majeur, Terrebonne a remanié deux articles du protocole. Le premier réfère aux assurances. Terrebonne demande que le CSDM et la Ville aient des assurances conjointes. Le second touche les frais d'opération; la Ville demande que soit précisé l'année scolaire au cours de laquelle Terrebonne paiera des frais d'opération de 26,200\$ indexés à tous les ans.

Echéancier

Après avoir parcouru l'échéancier prévisible de réalisation conjointe incluant les procédures administratives, M. Maurice Blondin du service de l'Équipement a soutenu qu'une fois la signature officielle posée la construction de la piscine ne nécessiterait que six mois pour être complétée. On estime que le contrat

pourrait être octroyé en juillet 1980.

D'autre part, M. Blondin a appris aux commissaires que le ministère de l'Éducation avait acquiescé aux demandes du CSDM quant à construire la structure en acier plutôt qu'en béton. Cette façon de construire fera économiser 92,000\$.



La descente en canot

Les préparatifs pour la descente en canot sur la rivière des Mille-Iles se font de plus en plus activement. On prépare fébrilement la danse bavaroise qui couronnera la reine de cette descente. Sur la photo, Jean Hayes des Optimistes de Saint-Louis-de-Terrebonne agira en tant que publiciste, Jacques Laganère des Optimistes de Mascouche agira en tant que président de la Bavaroise et Emilien Lévesque, président de la descente de canot et représentant de la section Terrebonne.

**PETITES
ANNONCES
MEME LE
SAMEDI
471-3719**

EN VENTE
Laines de toutes sortes
tissus macramé et nécessaires
utilisés pour la couture
LE TOUT A TRÈS BAS PRIX
Ouvert du lundi au samedi
1605, boul Saint-Charles,
Lachenaie

COMPTOIR DE LA SEIGNERIE

Boucherie Louis IX Inc.

4784, boul. des Seigneurs
471-0518

Saint-Louis-de-Terrebonne
EXTRA SPÉCIAL CONGÉLATEUR

DERRIÈRE
Canada A1

DEVANT
Canada A1
Lb \$1.39

**RIBS
COMPLET**
Canada A1
Lb \$1.99
Coupé-
Emballé
devant
vous

SURLONGE
Déossée
(Boston)
Env. 15 lb
Lb
\$2.09

**STEAK
HACHÉ**
Mi-maigre
En 10 lb
Lb
\$1.99

PORC
Epaule Lb 1.09
Fesse Lb 1.19
Longe Lb 1.45
1/2 porc
Lb 89c

**COUPE
FRANÇAISE**
Rôti du roi
Tournedos
Fondue
bourguignonne
Lb \$3.99

Débitage, désossage et emballage
sans frais supplémentaires. A
cause d'une perte de poids due au
débitage, désossage ou parage, le
coût en sera majoré.

SPÉCIAUX DE LA SEMAINE

Boeuf Canada A1	Pizza aux tomates De Vinci 12 on.	Ch. 89¢
Rôti haut-côté Lb \$1.45	Cheddar doux "St-Hilaire"	Lb \$1.99
Côtes croisées Lb \$1.88	Pâté de foie	Lb \$1.29
Boeuf en cube extra-maigre Lb \$2.29	Pâté de campagne	Lb \$1.79
Boeuf haché Lb \$1.79	Crêtons	Lb \$1.79

Rabais immédiat de \$2500 à l'achat d'une laveuse, sécheuse ou d'un lave-vaisselle MAYTAG

Jusqu'à épuisement des stocks.



**\$25
de rabais
immédiat**

La laveuse Maytag à
toute épreuve

1^{re} laveuse en popularité au
Canada. Nous avons demandé
aux consommateurs d'un océan à
l'autre quelle était la laveuse
qu'ils aimeraient posséder. La
réponse: Maytag en 1^{er} avant
toute autre marque. La laveuse
Maytag est aussi 1^{re} en longévité
avec moins de réparations. Elle
utilise moins d'eau que les autres
laveuses automatiques à charge-
ment semblable.

**\$25
de rabais
immédiat**

VALABLE SEULEMENT CHEZ
VOTRE MARCHAND MAYTAG
PARTICIPANT

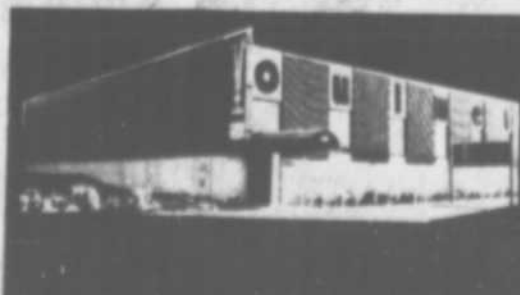
LE LAVE-VAISSELLE GICLO- NET™ MAYTAG

Le lave-vaisselle Giclo-net Maytag est 1^{er} en
puissance nettoyante. Celui qui lessive tous
les autres dans le cycle régulier • Cycle de
séchage économe d'énergie • Séchage
sans chaleur par circulation d'air • Rem-
plissage mesuré • Microfiltre autonettoyant
• Système de gicleurs à trois niveaux •
Deux paniers profonds • Bloc modu-
laire unique



La sécheuse
Maytag à tambour géant

La sécheuse officielle des
Jeux Olympiques d'hiver
1980 • Économe d'énergie
• Séchage à contrôle auto-
matique • Séchage doux à
basse température pour
tous les tissus • Dessus en
émail de porcelaine • Car-
rosserie à revêtement
quadruple antirouille
élégante mais robuste.



ouimet
Meubles R. et P. Ouimet Inc.

Terrebonne 1000, boul. des Seigneurs 471-4119

MEMBRE



CORPORATION
DES
MARCHANDS
DE MEUBLES
DU QUÉBEC

Taxe de vente et télécommunications

Les municipalités de notre région se partageront 1,387,256\$

(MFDL) Le gouvernement du Québec a transmis cette semaine à toutes les municipalités du Québec les dernières données nécessaires pour la confection et l'adoption finale du bud-

get de 1980, c'est-à-dire les relevés définitifs quant aux remboursements de la taxe de vente et les revenus provenant des réseaux de télécommunications.

Pour les municipalités de

la région, cela signifie un montant total de 1,387,256\$.

Outre ces montants que nous détaillons plus bas, les municipalités ont reçu les renseignements suivants: le montant à verser par le gouvernement en vertu de la garantie de transfert net de 10\$ minimum per capita; le calcul de la capacité de payer des contribuables (richesse foncière); les renseignements nécessaires au calcul des revenus provenant des réseaux de télécommunication, d'électricité et de gaz.

Ainsi, les municipalités n'ont plus aucune autre donnée à recevoir du gouvernement, ce qui leur permet de finaliser leur budget.

Dans la région, voici les données transmises par le ministère des Affaires mu-

nicipales.

Lachenaie: population de 7,700 personnes. Télécommunications, 30,419\$. Taxe de vente, 131,000\$. Total: 161,419\$.

La Plaine: population de 3,310 personnes. Télécommunications, 5,892\$. Taxe de vente, 71,000\$. Total: 76,892\$.

Mascouche: population de 16,800 personnes. Télécommunications, 60,716\$. Taxe de vente, 352,000\$. Total: 412,716\$.

Saint-Louis: population de 10,000 personnes. Télécommunications, 27,669\$. Taxe de vente, 233,000\$. Total: 260,669\$.

Terrebonne: population de 11,800 personnes. Télécommunications, 52,560\$. Taxe de vente, 423,000\$. Total: 475,560\$.

Cordélia...



"CORDÉLIA", le film de Jean Beaudin, prend l'affiche vendredi au Cinéma Mascouche (voir notre publicité en page 3). Le drame de Cordélia Viau, selon le roman de Pauline Cadieux de Saint-Jérôme, se déroule dans le petit village de Saint-Canut au siècle dernier. Il relate le drame d'une jeune fille trop en avance sur son époque. Avec son présumé amant, elle sera accusée, jugée et condamnée. La comédienne Louise Portal interprète le rôle de Cordélia d'une façon bouleversante.

Assemblée à Mascouche le 8 avril

(MFDL) Tous nos lecteurs de Mascouche prendront bonne note que l'assemblée régulière du mois d'avril se tiendra le mardi 8 avril et non le lundi 7 tel que stipulé

par la Loi des Cités et Villes, le lundi 7 étant journée fériée.

Tout porte à croire que le conseil présentera alors son budget de 1980.

On invite tous les citoyens et contribuables à assister.

Le Comité B.G.L.

Cette semaine votre comité B.G.L. Inc. est heureux encore une fois car depuis plus de deux ans, les comités de loisirs Le Carrefour et le Lac André ne pouvaient en venir à une entente. Ceci causait des problèmes à plusieurs niveaux, surtout pour les jeunes et adultes qui ont l'esprit sportif. Mais depuis la rencontre qui a eu lieu le 12 mars avec les délégués au sport et au loisir et les autres membres du conseil ainsi que le maire Claude Guillemette, les deux comités de loisirs

de La Plaine en sont venus à une entente très positive et sincère pour en faire un succès durant les années à venir.

Il a été entendu à l'unanimité que les loisirs Le Carrefour auront la responsabilité d'organiser toute la balle-molle ou au baseball pour les jeunes et les adultes dans toute La Plaine. Alors tous les jeunes et adultes désirant s'inscrire à la balle-molle ou au baseball sont priés de s'inscrire au comité de loisir Le Carrefour.

Pour ce qui est des loisirs du Lac André, eux auront la responsabilité d'organiser toutes les autres activités telles que le jeu de fers, la pétanque, le ballon-volant à l'extérieur et autres activités pour tous les Plainsiens. Ceux qui sont intéressés à s'inscrire pour ces activités peuvent le faire au comité du Lac André. Ceci est une mise au point de la nouvelle entente qui a été prise le 12 mars.

Le comité B.G.L. Inc. tient à féliciter ces deux organismes d'en être venus à une entente pour le bien de la collectivité qui ont un esprit sportif.

Avant de terminer, votre comité B.G.L. Inc. tient sa première assemblée générale 1980 le 19 mars à 20h au centre communautaire rue de l'Eglise. A l'ordre du jour il sera question de Parents-Secours. Ce comité sera présent pour vous donner des explications. On doit prendre ce comité au sérieux. Il y aura d'autres informations aussi concernant l'agueduc et les modalités des emprunts par une personne qualifiée.

Jacques Gravel
Comité B.G.L. Inc.

Les comités de loisirs de La Plaine font la paix

(MFDL) Des rebondissements imprévisibles et imprévus se sont déroulés à La Plaine la semaine dernière alors que les comités de loisirs de la municipalité connus sous les noms "Loisirs Le Carrefour" et "Loisirs du Lac André" se rencontraient et finalisaient un protocole d'entente.

Réunis le mardi soir 11 mars, les représentants des comités de loisirs, en présence des conseillers municipaux délégués aux loisirs, ont "lavé leur linge sale en famille" et se sont dotés d'un instrument souple, équitable et dans le

meilleur intérêt de ceux pour qui ils œuvrent: Les Plainsiens.

Ainsi, il a été décidé qu'il ne serait plus question de division quant à la clientèle, à la programmation et aux horaires. Chacun dans leur domaine, les comités de loisirs offriront leurs services à toute la population, sans discrimination de secteur, d'âge ou d'activités. On n'aura plus par exemple à choisir entre le baseball du Lac André ou celui des Loisirs Le Carrefour.

Le protocole d'entente a été déterminé comme responsable exclusif de tout le do-

maine de la balle (baseball, balle-molle, ballon-balai) le Comité des Loisirs Le Carrefour. Ce dernier aura également la responsabilité de l'organisation du hockey et conservera les activités spécifiques de folklore et du gymnase.

Pour sa part, le Comité de loisirs du Lac André aura juridiction sur les activités des fers, de la pétanque, des quilles et autres activités sportives à venir comme par exemple le tennis.

Lorsqu'une personne intéressée aux fers désirera s'inscrire, on ne lui demandera pas si elle

demeure au Lac André. Les activités seront accessibles à tous et c'est là la caractéristique principale de la nouvelle entente.

Le protocole a été signé par les "deux parties" le soir même. Mad. Bernadette Veilleux des Loisirs Le Carrefour, M. Claude Fillon des Loisirs du Lac André ont été les signataires.

Ajoutons en terminant que le protocole d'entente devra être accepté par les membres du bureau de direction des deux comités de loisirs avant qu'il prenne effet.

LA MAISON D'ESTHETIQUE & SANTE PHYSIQUE

P. Ménard Ltée

COURS DE CULTURE PHYSIQUE POUR DAMES, DEMOISELLES

POUR LA FEMME QUI SE VEUT BELLE



Voici ce que nous pouvons faire pour vous

SAUNA & TOURBILLON POUR UNE DETENTE COMPLETE

Qui suit les cours à la maison d'esthétique?

La femme épanouie.
La femme qui veut plaire à son conjoint.
La femme qui aime être regardée.
La femme qui veut être en bonne condition.
La femme qui est fière.
La femme sportive.
La femme qui travaille à l'extérieur et se fait regarder de la tête aux pieds.
La femme qui veut être admirée et félicitée par ses enfants.
La femme qui est vraiment consciente d'une bonne santé.
La femme qui veut se détendre et faire de nouvelles amies.
La femme qui a des heures libres durant la semaine, le jour ou le soir.

OUVERT

lundi au jeudi de 9h00 à 21h00

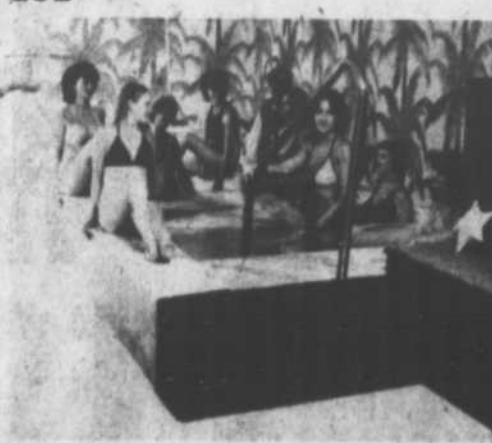
1381 Loignon Terrebonne 471-5932

Master Charge et Visa

EXERCICES

Pour: Raffermer le buste.
Pour: Amincir la taille.
Pour: Diminuer vos hanches.
Pour: Raffermer vos cuisses ou les développer.
Pour: Diminuer et raffermir vos muscles abdominaux.
Pour: Un meilleur maintien.
Pour: Garder un beau corps.

LA FEMME QUI A LE RESPECT DE SA PERSONNALITE S'INSCRIT A LA MAISON D'ESTHETIQUE



Du nouveau! Du nouveau! Du nouveau!

MOTEL LE SOMMET

Nos spectacles à 10h30 p.m. et 1h a.m.

MEDERIC CHANTEUR FANTAISISTE DIMANCHE SPECTACLE à 9h P.M.

VEZ RENCONTREZ VOS AMIS AU SOMMET

LE LUNDI SOIR 24 MARS A COMPTER DE 7h30

Présentation des candidates pour le concours **MISS BARMAID 80** SPECTACLE - Orchestre

Réservez maintenant pour vos RECEPTION DE MARIAGE ET AUTRES OCCASIONS 471-6146



CAMPAGNE DE CHOCOLAT DE PAQUES

organisée par le

CLUB DES LIONS MASCOUCHE-TERREBONNE

Procurez-vous votre lapin cette année dans les

CAISSES POPULAIRES DES JARDINS DE LA REGION

Au profit des oeuvres des LIONS

\$2.25 l'unité

175 grammes (6,2 onces)



Les citoyens: adversaires ou collaborateurs?

On n'a jamais tant parlé de consultation, de nos jours: Gouvernements locaux ou provinciaux, scolaires et même municipaux emboîtent le pas. Près de chez nous tout récemment, la municipalité de Saint-Louis-de-Terrebonne amorçait un programme d'information et de consultation en vue d'élaborer un plan directeur en loisirs. Cette consultation avait également pour but de tâter le poul de la population sur le dossier de la piscine. Les résultats concrets ne se sont pas fait attendre puisque quelques jours après, le conseil municipal décidait de ne pas participer au projet, les citoyens ayant mis de l'avant d'autres priorités.

Plusieurs personnes ont encore des vieilles mentalités à propos de la marche des affaires d'une administration publique, qu'elle soit scolaire, municipale ou provinciale. Ces personnes disent à qui veut les entendre que les élus sont les seuls à décider, ayant été choisis lors d'un processus démocratique que l'on appelle élection. Elles sont aussi enclines (ces personnes) à croire que les citoyens sont complètement perdus dans les dédales d'une administration complexe, si complexe qu'il ne vaut pas la peine d'en expliquer les rouages (pourant si simples) aux citoyens.

Cette vision des choses cause à notre avis autant de préjudice aux citoyens qu'aux élus. Ces derniers peuvent bien décider seuls des affaires municipales mais ils risquent une fois leur choix posé de faire bien plus de mécontents que de citoyens heureux.

Aujourd'hui, dans le contexte actuel, les citoyens veulent s'impliquer. Ce phénomène de la participation individuelle ou collective aux choses publiques va en s'accroissant. Imaginez: au Québec, 800,000 personnes agissent à différents niveaux comme bénévoles. Cette armée agit dans les clubs sociaux, les associations de citoyens, dans les domaines de la santé, de la politique, de l'éducation, de la consommation, de l'économie, etc... Les citoyens paient pour des services mais veulent aussi comprendre et évaluer pourquoi ils paient. Une fois cette démarche accomplie, les citoyens informés tentent d'influencer aussi le processus de décision. Ils se rendent donc en masse aux assemblées, forment des comités de citoyens, votent contre des règlements qu'ils jugent inacceptables, etc... Faute d'être consultés avant, ils réagissent. Quelle perte de temps, d'énergie et de deniers publics!

Il ne s'agit pas ici de demander aux élus de consulter la population sur tous les sujets et à tout propos. Un règlement d'emprunt pour une bordure de rue, la canalisation d'un fossé, l'achat d'un dactylo sont des gestes qui se passent fort bien de consultation. Cependant, la construction d'un chalet ou salle communautaire, l'élaboration d'un plan directeur en loisirs, la participation à un projet de concertation par exemple, en somme, tous les sujets qui engagent l'avenir de toute la municipalité devraient faire l'objet de consultation.

Quant aux formes que cette consultation devrait prendre, nous croyons qu'elle devrait se faire en petits groupes pour éviter que les "beaux parleurs" prennent tout le plancher et pour permettre aux "timides" de s'exprimer enfin.

Les citoyens souhaitent fortement s'impliquer, surtout qu'en exerçant leur droit de vote une fois tous les quatre ans. Les élus pour leur part veulent administrer leur ville en tenant compte des attentes de la population. Pourquoi donc ne pas renverser l'adversité en collaboration?

Marie-France Despatie-L'Ecuyer

En bref du conseil Conseil municipal Terrebonne de Saint-Louis

(MFDL) Voici quelques notes d'une assemblée du conseil municipal de Saint-Louis du lundi 3 mars 1980.

•Un avis de présentation d'un règlement pour la construction d'un aqueduc sur le chemin Gascon a été adopté. L'aqueduc sera construit par quatre municipalités au coût de 350,000\$, chacune des municipalités payant sa quote-part.

•On a adopté le règlement 479-9 qui modifie les coûts des permis de construction sur le territoire.

•Un avis de présentation a été donné pour la création d'une Commission d'urbanisme locale.

•Un citoyen de Saint-Louis, M. Claude Tremblay a été nommé représentant de Saint-Louis sur le comité de transport en commun régional.

•Le conseil a délégué son ingénieur-conseil, M. Alfred Trotter à siéger sur le comité d'assainissement des eaux de la rivière des Mille-Iles initié par le ministère des Services de protection de l'environnement.

Voici quelques notes sur une assemblée du conseil municipal de Terrebonne, le mardi soir 4 mars:

•Le conseiller Philippe Grenon sera le maire suppléant pour les mois de mars, avril, mai et juin.

•Accessoires de Bureau Saint-Michel a obtenu un contrat pour des articles de bureau au montant de 2,458\$.

•Nettoyage d'égoûts J.M. Boucher a eu le contrat pour le nettoyage de 1,275 puisards de la ville au coût de 3,55\$ l'unité soit 4,526\$ en tout.

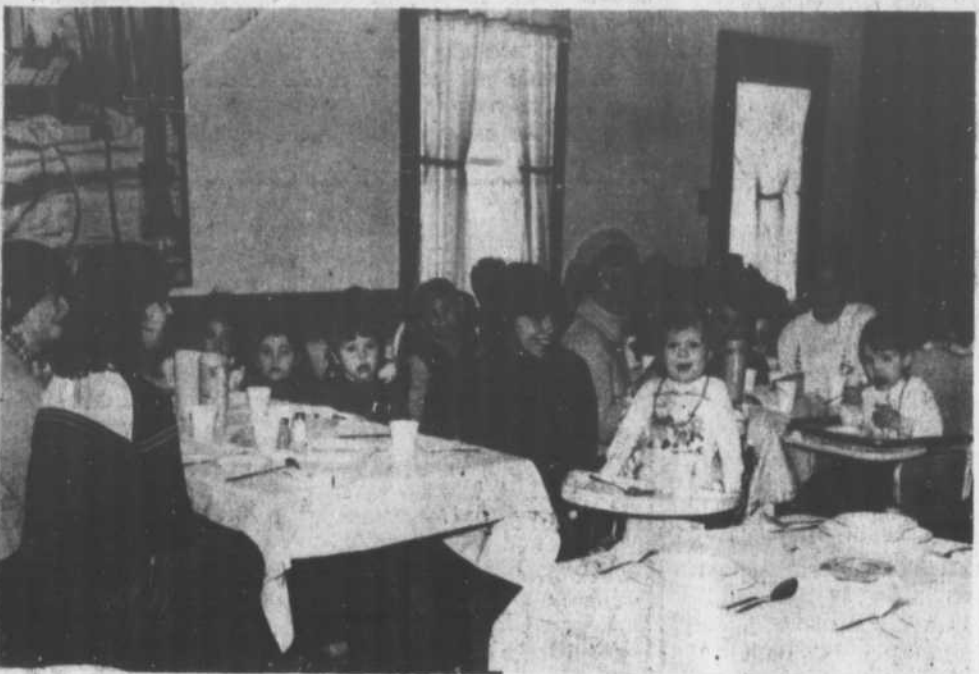
•L'offre de Gérard Dumas Transport a été acceptée pour le transport et la disposition de 60 voyages de rebuts au prix de 68\$ l'unité, soit 4,080\$.

•L'offre des Équipements Leroux Inc. de Terrebonne pour la fourniture d'un tracteur à gazon au prix de 5,773\$ a été acceptée.

•Il a été révélé que la ville a reçu en 1979 une subvention de 110,000\$ dans le cadre du programme d'encouragement aux municipalités pour la construction de logements.

•Il y aura refonte complète des règlements qui régissent la circulation et la sécurité publique.

•L'assemblée a été ajournée au mardi soir 18 mars, à 20h.



La Garderie La Toupie à la cabane

Tous les enfants de la garderie LA TOUPIE de Saint-Louis-de-Terrebonne participaient le vendredi 14 mars à une partie de sucre à Mascouche. C'était là un moyen de dégourdir les tout-petits tout en leur offrant un bon dîner québécois. Plusieurs activités spéciales du genre sont offertes par la garderie communautaire qui, soit dit en passant, est en disponibilité de quelques places. On peut obtenir tous les renseignements sur la garderie en composant le 471-1217. (Photo: LA REVUE)

VOS PETITES ANNONCES PAR
TELEPHONE A "LA REVUE" 471-3710

Reitman's

VENTE SPECIALE

POUR LES ENFANTS:

VESTONS: 4 A 6X COUR. \$ 19.97 \$7.00

VESTONS: 7 A 14 COUR. \$27.97 et \$30.97 \$15.00

CHANDAILS: COUR. \$7.97 et \$9.97 \$2.00 et \$3.00

BLOUSES: COUR. \$7.97 ET \$9.97 \$2.00 et \$3.00

VESTONS EN VELOURS COTELE: COUR. \$20.97 \$7.00

POUR LES DAMES:

JUPES: COUR. \$12.99 et \$22.99 \$5.57

BLOUSES: COUR. \$11.99 et \$19.99 \$3.97 et \$9.57

CHANDAILS: COUR. \$14.99 et \$25.99 \$5.57 et \$11.97

GALERIES DE TERREBONNE SEULEMENT

LA GARANTIE DE SILENCIEUX QUI FAIT QUE VOUS ÊTES PLUS QUE BIENVENU.

La plupart des silencieux comportent une garantie. Mais la garantie Thruway est différente des autres.

En effet, les silencieux de qualité d'origine que j'installe à mon centre du silencieux Thruway sont accompagnés d'une garantie valable chez n'importe quel détaillant Thruway, d'un océan à l'autre, tant que vous êtes propriétaire de la voiture, quelle qu'en soit la marque.

La prochaine fois qu'il vous faudra un silencieux neuf passez à mon centre du silencieux Thruway. Alors, pendant vos randonnées sur les routes cahoteuses de tout le pays, il est bon de savoir que vous êtes plus que bienvenu.

thruway
centre du silencieux



CHEZ AUTO SPEC GRENIER MEUNIER, VOUS ÊTES PLUS QUE BIENVENU.
695 boul. des Seigneurs, Terrebonne, 471-7289.

Marriage Encounter

Etes-vous à un point où l'amour n'est plus qu'une habitude? Est-ce que les sentiments que vous ressentez l'un pour l'autre sont éphémères ou ne se rejoignent plus?

Une fin de semaine de 44 heures pourrait vous aider à mieux vous comprendre et mieux apprécier ce qu'il y a autour de vous. Pour certains les journées et les heures sont longues,

pour d'autres une semaine équivalait à une journée, à vous de choisir et Marriage Encounter peut vous aider. Il y aura soirée d'information lundi le 24 mars à l'Eglise St-Joachim à 19h30, au 3765 boul. Laurier La plaine.

L'idéal de l'amitié c'est de se sentir un et de rester deux.

Bienvenue à tous,
Francine et Jean-Marc Guillet, 471-8485

IMPOT

CE QUE VOUS DEVEZ SAVOIR

CONSEILS A RETENIR POUR VOTRE IMPOT

GAIN EN CAPITAL

Avez-vous réalisé un gain en capital en 1979? Si vous n'avez pas reçu le plein montant de la vente, vous pouvez alors réclamer une réserve à l'égard de ce gain. Par exemple, si vous avez réalisé un gain en capital de \$10,000 sur la vente d'un terrain et n'avez reçu que la moitié du prix de vente, vous pouvez réclamer une réserve égale à la moitié du gain, soit \$5,000.

TRANSFERT DE BIENS SA VOTRE CONJOINT

Si vous avez transféré ou donné des biens à votre conjoint ou à un mineur, vous devez inclure dans vos revenus les revenus provenant des biens transférés. Notez que vous pouvez échapper aux règles d'attribution par le biais de prêts à demande sans intérêt consentis au conjoint ou à un mineur.

SUBVENTION RELATIVE A L'ISOLATION DE VOTRE MAISON

Vous avez reçu une subvention relativement à l'isolation de votre maison en 1979? La subvention est imposable aux mains du conjoint ayant le revenu le plus élevé.

CETTE CHRONIQUE VOUS EST OFFERTE A TITRE DE SERVICE PUBLIC PAR:

De Carufel, Dufresne & Associés
Experts-Comptables
715, boulevard des Seigneurs
Terrebonne, J6W 1T5
BUREAU: Jour, 9h à 17h 471-0504
Soir: sur rendez-vous, 471-3804

EXPOSITION PERMANENTE

Plus de 40 artisans

BIENTOT: MARCHE A CIEL OUVERT
(Réservez un espace maintenant)

CENTRE D'ART ET D'ARTISANAT
DU VIEUX-TERREBONNE

Du mardi au dimanche de 11h à 9h
734, rue Saint-Jean-Baptiste
(Près de l'hôtel de ville)

VIEUX-TERREBONNE 471-7784

ECOLE DE MUSIQUE VENNE



Galeries de Terrebonne

CHOIX DE COURS:

- ORGUE ● PIANO ● BATTERIE
 - FLUTETRAVERSIERE ● CHANT
 - GUITARE
- (électrique acoustique basse)

Pour inscriptions: 471-3779



Cheminée & Foyer Pré-Fab enr.

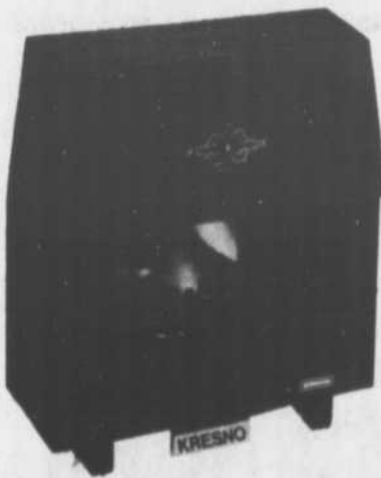
Tél.: 648-6681

VENTE — INSTALLATION

de cheminée et foyer pré-fabriqués
Spécialité: RÉSIDENCE DE TOUT ÂGE
11880 Boul. Riv. des Prairies Mtl.

J. NERON 22 ans d'expérience à votre service

SPÉCIAL
Cheminée seulement
Payer & emporter
Escompte 25%



À COMBUSTION LENTE
CADEAU AVEC ACHAT SUR
PRESENTATION DE L'ANNONCE

L'information scolaire

Les nouvelles écoles seront livrées en retard

(MFDL) Les écoles présentement en construction sur le territoire du Conseil scolaire des Manoirs sont affectées présentement par des problèmes techniques qui risquent de bouleverser le calendrier et par conséquent de retarder l'entrée des élèves.

A l'école de la rue Durocher, le chantier a accusé cinq jours de retard à cause

d'une grève. L'occupation des lieux, d'abord prévue pour le 3 avril, s'effectuera le 11 avril. D'autre part, on prévoit que l'aménagement extérieur sera complété à la fin du mois de mai.

A Mascouche, les travaux ont débuté tout récemment avec deux mois de retard sur l'échéancier. Le Conseil scolaire a dit

vouloir entreprendre une action afin que les délais soient respectés. L'entrepreneur devra effectuer un rattrapage.

L'école de Lachenaie est probablement la seule qui n'ait pas à subir des problèmes techniques. Le chantier progresse normalement, ayant été mis en opération dès la signature des contrats.

Taxation commune scolaire/ municipale

(MFDL) Immédiatement après une assemblée du comité exécutif, le Conseil scolaire des Manoirs rencontrait une délégation des conseils municipaux de La Plaine, Lachenaie, Mascouche, Saint-Louis-de-Terrebonne et Terrebonne afin de discuter d'un éventuel protocole d'entente pour la taxation aux contribuables dans la région.

Le but de la rencontre était de jeter les bases d'un service de taxation

commun via les services de taxation des municipalités.

Le CSDM fait en effet valoir que 28,000 comptes de taxes scolaires sont transmis aux contribuables et que d'autre part, les municipalités transmettent également des comptes de taxes aux mêmes contribuables. Il y aurait donc lieu de réduire les coûts d'opération via entente et d'améliorer la qualité des services aux contribuables.

Trois hypothèses ont été offertes et il appartiendra aux municipalités de décider d'une alternative. La première consiste à ce que chacune des municipalités assume le service en retour d'un paiement du scolaire. La deuxième: qu'on établisse un service commun avec partage des coûts; la troisième: que le scolaire soit responsable de l'émission des comptes et que les municipalités soient responsables de la taxation.

Publications gratuites sur l'éducation au Québec

Les citoyens sont invités à se procurer gratuitement les documents suivants en se présentant ou en écrivant à: Communication-Québec, 222 St-Georges, St-Jérôme, J7Z 4Z9 ou en téléphonant au numéro

438-1282.

- 1- L'Etat et l'éducation.
- 2- Le gouvernement investit \$3,5 milliards par an.
- 3- L'éducation, pour quoi faire?
- 4- Un Québécois sur quatre à l'école.

- 5- L'école privée et les droits des consommateurs.
- 6- Des enseignants en probation.
- 7- Des enseignants qualifiés.

"Jeune-écoute" pour les jeunes en détresse

(MFDL) A compter du 7 avril, tous les jeunes du territoire desservi par le Conseil scolaire des Manoirs soit ceux de Lachenaie, La Plaine, Mascouche, Saint-Louis-de-Terrebonne et Terrebonne auront à leur disposition un

service d'aide intitulé "Jeune-écoute".

Ce service téléphonique semblable à Tel-Aide, bien connu dans la région métropolitaine, sera à l'intention des jeunes ayant des difficultés et leurs parents. Le service téléphonique sera ininterrompu et assumé par les bénévoles spécialement formés à cette fin.

La promotion de "Jeune-écoute" sera assumée par le Conseil scolaire des Manoirs. Ce dernier informera la population et spécialement les jeunes qui fréquentent les écoles dans un avenir rapproché.

Jeune-écoute est une initiative du Centre de Services Sociaux Laurentides/Lanaudière.



Pour
une
publicité
directe...

**TÉLÉPHONEZ
À NOS
PUBLICITAIRES**

Tél.: 471-3719

la revue

Information sur le gardiennage

Qu'en est-il du milieu de vie de l'enfant dans les garderies? Quelles sont les différentes formes de garde disponibles dans la région Lamater? Connaissez-vous le service de garde en milieu familial? Quelles subventions peuvent obtenir les garderies et les parents usagers?

Pour répondre à toutes ces questions, Johanne

Gaudet, personne-ressources déléguée par la Fédération des C.L.S.C., sera au C.L.S.C. Lamater ce mercredi 19 mars et au Centre d'achat des galeries de Terrebonne les jeudis et vendredis 20 et 21 mars de 17h à 20h.

Si vous désirez vous impliquer dans un projet de garderie ou tout simplement

vous informer sur les différentes formes de gardes existantes dans la région Lamater, le kiosque d'information vous fournira l'occasion de prendre connaissance de toutes les activités qui vous sont offertes dans ce domaine.

Pour de plus amples informations, veuillez communiquer avec Johanne Gaudet à 430-4553.

Ils ne seront pas "Parminou"

(MFDL) A deux reprises dans le passé, le service de l'éducation aux adultes a tenté d'obtenir l'assentiment du conseil des commissaires pour réaliser un projet en rapport avec la priorité que s'est donné le service cette année: l'économie.

Comme promotion principale, le service avait l'intention de présenter au public la pièce de théâtre

Parminou intitulée "L'économie passe au cash". On notait qu'un budget spécial de 2,000\$ avait été octroyé par le ministère de l'Éducation. Quelque 850\$ auraient été nécessaires pour la venue de Parminou.

Quelques commissaires assistaient le mardi soir 11 mars à la présentation sur vidéo de la pièce. On a refusé le projet.

D'autre part, on a annon-

cé qu'un autre projet de nature économique serait entrepris avec le Carrefour familial Mascouche/Terrebonne. Un montant de 1,150\$ sera affecté à ce projet.

POUR VOTRE PUBLICITÉ

la revue

471-3719

Achetez
**DIRECTEMENT DU
MANUFACTURIER**

CAMPEURS
8% PI ET 10% PI
MOTORISÉS 23 PI



*Modèles standard
ou équipés
selon vos besoins*

Location; roulotte, tentes - roulotte
AUSSI: ROULOTTES USAGÉES EN QUANTITÉ

ROULOTTES

Satellite

3490, chemin Gascon
Saint-Louis-de-Terrebonne

Ltée
477-1803

**Nous sommes
les 1^{er} et 2^e
d'une classe de 477.**



Rabbit Diesel
à 5 vitesses

Rabbit Diesel
à 4 vitesses

Le Guide de consommation de carburant 1980 de Transports Canada contient 477 voitures. La Rabbit Diesel de Volkswagen munie d'une boîte manuelle à 5 vitesses est en tête de liste.

En 2^e place, on retrouve la même voiture dotée d'une boîte à 4 vitesses.

Alors, si vous êtes doué pour l'économie de carburant, prenez la tête de la classe.

La Rabbit Diesel

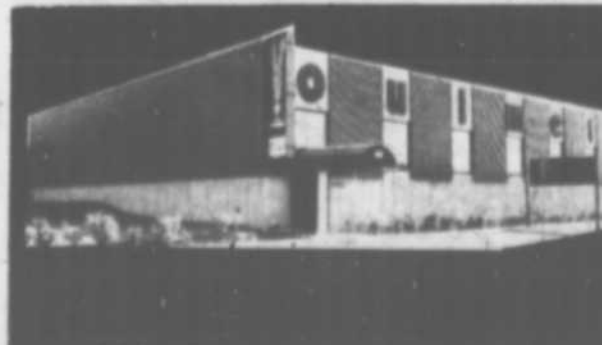
Ne vous contentez pas de moins.



**A. BELANGER
AUTOMOBILE Inc.**

118, Montée Masson, MASCOUCHE, 474-3011, 474-4221

Du 20 au 31 mars 1980, toute marchandise en inventaire sur laquelle un dépôt de 30% aura été versé pourra être payée en un an sans intérêt.



Ouimet
Meubles R. et P. Ouimet Inc.
1000, boul. des Seigneurs 471-4119
Terrebonne

MEMBRE



CORPORATION
DES
MARCHANDS
DE MEUBLES
DU QUÉBEC

Une journée au féminin qui rend les femmes solidaires

(MFDL) A partager ses sentiments, ses façons de voir les choses, ses actions et sa vie, on apprend beaucoup. On a aussi l'exhal-

tation presque de constater qu'on n'est pas seule à penser ainsi, à ressentir les choses et les transposer dans la vie quotidienne. En

somme, la parole rend
solidaire.
C'est un peu ce qu'ont
vécu les femmes réunies
pendant toute la jour-

née au féminin dans la région Lamater. Les ateliers sur le bénévolat, la politique, la santé physique et mentale et la littérature

réuni chacun une cinquantaine de femmes jeunes et moins jeunes, travailleuses "intérieures" ou "extérieures", marquées par cette

bataires, "libérées" ou "libres".
On pourrait en jaser pendant des heures tant ont fu

vrement le bénévole, une
richesse humaine incompa-
rable.

A l'atelier politique "La femme et le pouvoir", on a appris et s'est fait révéler par le biais d'un diaporama que de la colonisation à aujourd'hui, ce sont les femmes qui exercent le pouvoir de la transmission de la culture, du savoir, de l'éducation. On s'est dit que ce pouvoir n'avait jamais été valorisé qu'il avait été ignoré même ne correspondant pas à ce que la société se faisait

comme l'idée du pouvoir.

On pourrait aussi parler de la femme et de son corps galvaudé entre la maternité et la paternité, le ventre et la tête; de Louky Bersianik qui a tourné des années et des années le nez en dedans et qui a découvert que "ton ennemi, ce n'est pas le capitalisme mais le patriarcat" et qui invite toutes les femmes à "commettre son petit péché vénial ou mortel, dépendamment de ses ambitions ou de son appétit" et à se dessiller les yeux! Ça s'en vient!

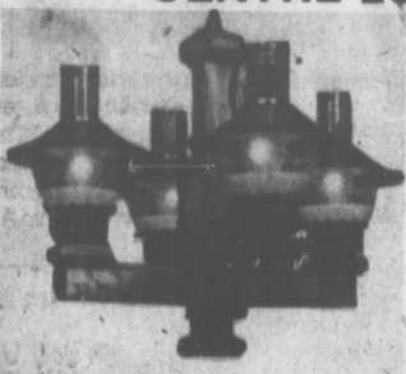


Discussions, échanges, témoignages et projets ont marqué la journée des femmes dans la région. Des ateliers sur le bénévolat, le pouvoir, la santé et l'écriture ont permis aux femmes de se rencontrer et de confronter leur vécu. Pendant toute la journée, chacun des ateliers réunissait une cinquantaine de femmes. (Photo: J. REVUEL)

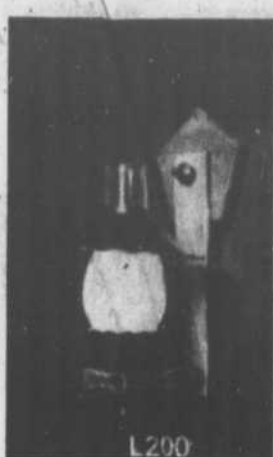


Pour clôturer la journée au féminin dans la région, la bibliothèque municipale de Terrebonne se faisait hôte de la romancière féministe Louky Bersianik. Une vingtaine de femmes étaient au rendez-vous. (Photo: LA REVUE)

NOUVEAU NOUVEAU NOUVEAU
À TERREBONNE
CENTRE LUMINAIRE



**Elle ajoute
BEAUTÉ
CHALEUR et
CONFORT
à votre foyer**



L200

**Plus de 400 modèles
différents
en montre**



**MISE
DE
CÔTÉ**

CHARGEX

VISA

master charge
THE INTERBANK CARD

DRAPERIES LEMIEUX INC.
935, rue Saint-Michel Terrebonne
Service à domicile
471-9748

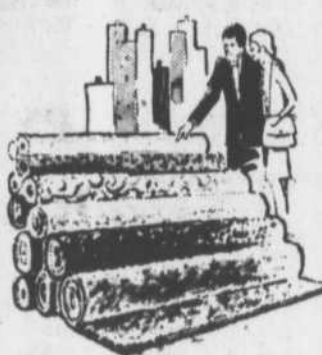


Nous avons
régulièrement
de nombreux
spéciaux sur tissus
variant de 10% à 40%

**Pour les connaisseurs et les goûts raffinés,
nous avons en magasin un choix complet
et un travail très minutieux
sur notre confection.**



Le store vertical Flexalum est idéal pour décorer les fenêtres du salon, de la chambre à coucher, de la salle à diner ou pour diviser une pièce en deux. Le store vertical Flexalum. C'est le dernier cri en décoration!



CHOIX DE TAPIS SUR
ROULEAU EN MAGASIN
À PRIX SPÉCIAL

CANUEL AUTOMOBILE INC. CELUI QU'ON

VOUS INVITE...

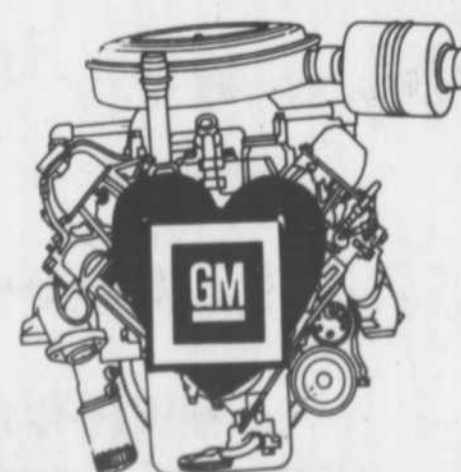
A FAIRE UN TEST D'ECONOMIE D'ESSENCE

Aujourd'hui, à cause de l'augmentation considérable et rapide du prix de l'essence, l'économie laisse peu d'automobilistes indifférents. Conscient de ce fait, CANUEL AUTOMOBILES vous propose une gamme complète de voitures GM équipées d'un ordinateur spécial qui vous révélera, à la suite d'un essai sur toute et d'un autre en ville, votre consommation d'essence personnelle en fonction de votre genre de conduite. Venez donc faire ce test qui vous indiquera comment vous pourrez économiser davantage en réalisant un kilométrage plus élevé pour chaque litre d'essence.



**POUR UNE ECONOMIE D'ESSENCE
SURPRENANTE, MEME COMPAREE
AUX IMPORTEES.**

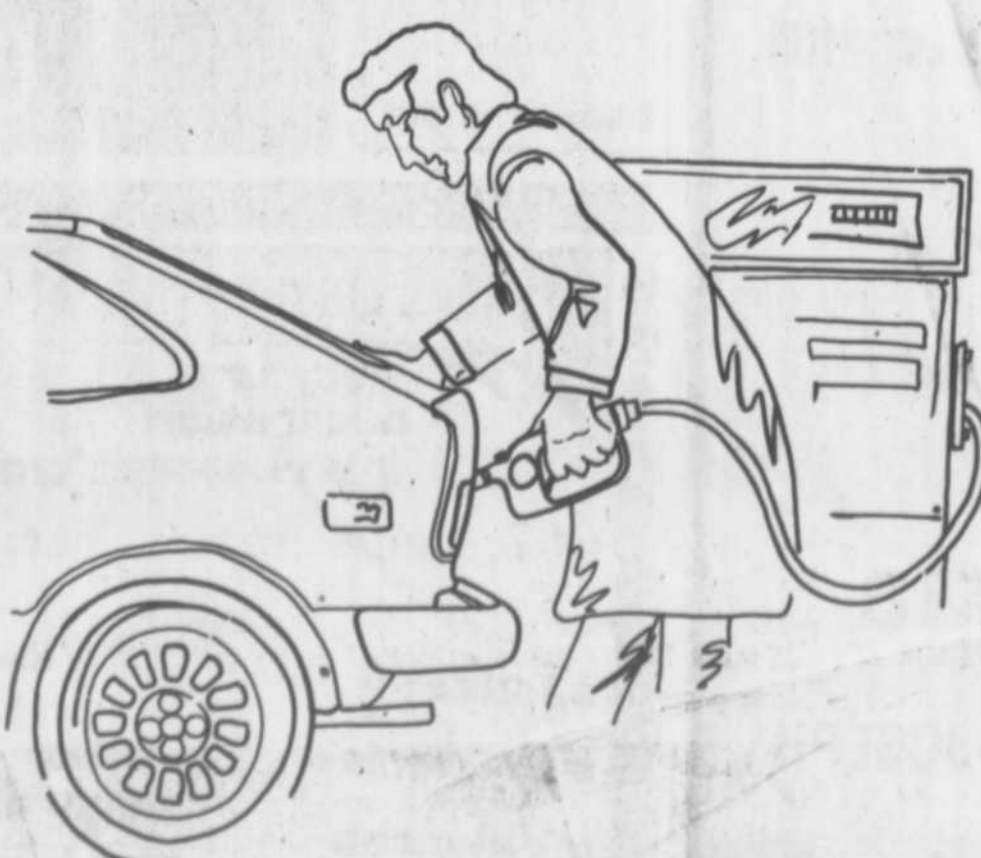
**FAITES L'ESSAI COMPARATIF
SUR ROUTE.**



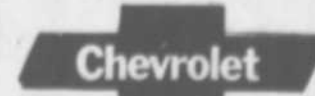
**CHEZ
CANUEL
AUTOMOBILES
CONDUISEZ
L'UNE DES
VOITURES 80**



OLDSMOBILE



ON VOUS ATTEND!



991 MASSON TERREBONNE 471-3766

BRAVO
BRAVO
BRAVO
BRAVO
BRAVO
BRAVO
BRAVO
BRAVO
BRAVO
BRAVO
BRAVO
BRAVO
BRAVO
BRAVO
BRAVO
BRAVO
BRAVO
BRAVO
BRAVO

CANU

VOUS INVITE

A FAIRE

Aujourd'hui
et racontant
d'autres
CANU
compagnies
spéciales
toutes les
d'essais
conditions
commerciales
réalisées
d'essai



L'opinion du lecteur

LA REVUE publie avec plaisir les opinions personnelles de ses lecteurs sous forme de lettres ouvertes. Chaque lettre doit être signée de la main de son auteur qui en assume alors l'entière responsabilité. L'auteur doit, en outre, inscrire soigneusement son nom, son adresse ainsi que son numéro de téléphone. Autant que possible ne pas dépasser 400 mots ou une page et demie dactylographiée. Nous ne publions pas les lettres anonymes.



Quelques réflexions sur le débat autour des salaires des élus de Mascouche

Depuis quelques semaines, plusieurs intervenants ont fait valoir leurs points de vue sur l'augmentation des salaires des membres du Conseil de Ville de Mascouche. Quelques idées intéressantes, mais surtout beaucoup de démagogie et de manipulation d'opinions.

Tout d'abord, les "encenseurs" habituels du Conseil de Ville, un journal local et quelques ex-militants du CAM essaient de montrer les élus comme des bons "papas" des citoyens et ils s'indignent devant le fait que des contribuables expriment leur opposition de façon démocratique. Leurs arguments sont plutôt idéalistes et moralisateurs: "Ils ont rendu de bons services... ils doivent être plus disponibles... il faut être plus disponibles... etc..."

Personnellement, je ne vois ni ami ni ennemi du Conseil de Ville. Dans la situation présente, je me qualifie plutôt d'indifférent. Au fond, je dois avouer que je ne sais pas tout, car je ne vais pas régulièrement aux réunions du Conseil... citoyen "ben" ordinaire quoi!

Il me semble important de faire quelques réflexions plus larges que le débat sur la question: 1) à l'Hôtel de ville, il n'y a pas une opposition démocratique organisée, donc plusieurs citoyens ne peuvent faire valoir leur point de vue; 2) le mode d'élection actuel n'est pas proportionnel au pourcentage des votes,

donc encore là plusieurs citoyens ne peuvent être représentés. Pourquoi la Loi des Cités et Villes ne permettrait-elles pas une telle représentation dans le futur? 3) Le conseil de Ville est entouré de plusieurs bien nantis qui ont tout intérêt à voir au Conseil de Ville des gens qui représentent leurs intérêts (ces gens ont nom: ingénieurs-conseils, architectes industriels, commerçants, contracteurs, etc...). Dans tout cela, où sont les véritables représentants des intérêts des travailleurs? 4) Il ne faut pas oublier non plus que les élus municipaux reçoivent un chèque en blanc des électeurs. Sans programme politique, ils se présentent en faisant valoir leurs qualités personnelles et quelques vagues idées du genre "nous sommes pour le progrès". Comment voulez-vous qu'on sache dans quel sens ils orienteront leur action?

En somme, la question clé ne serait-elle pas la suivante: combien le maire et les conseillers ont-ils objectivement droit de recevoir comme salaires? Personnellement, je n'ai pas encore vu d'informations vraiment objectives et complètes me permettant de me faire un jugement aussi précis. Par exemple, un conseiller à Mascouche doit-il recevoir le même salaire qu'un conseiller à Montréal? Évidemment, je ne suis pas de ceux qui croient que les

élus devraient faire un travail bénévole à la place des citoyens, mais je suis d'avis que des revenus justes doivent être établis en fonction des tâches objectives, des responsabilités, de l'expérience, etc... À ce sujet, le Conseil de Ville a raison de réclamer un peu d'ordre dans ce fouillis. Le Ministère des Affaires Municipales devrait en ar-

river bientôt à fournir les bases scientifiques pour établir la rémunération des conseillers et des maires; de cette manière, tous les contribuables seraient satisfaits de voir que leurs élus sont rémunérés de façon juste et honnête.

André Jacob
Mascouche

La population de Terrebonne a droit à des commerces temporaires

La population de Terrebonne a le droit de se bien nourrir et d'acheter ses denrées où elle le veut bien, sans se faire imposer les endroits.

Le voeu le plus cher serait que la municipalité de Terrebonne ne se pile pas à genoux, face aux exigences de certains commerçants de Terrebonne, qui veulent obliger la population à manger des légumes plus ou moins frais ou en conserve.

Les gens ont environ deux mois par année pour acheter des légumes frais du jour, cueillis le matin même, soit (le blé d'inde) parce que celui-ci perd la moitié de sa fraîcheur après 24 heures.

La population a droit à de succulents fruits et légumes provenant directement du potager, qui font les

délices de tous les consommateurs.

Les représentants de la municipalité de Terrebonne n'ont pas le droit de priver leurs concitoyens de se prévaloir d'aliments sains et très nutritifs en pleine saison.

J'espère que ce règlement ne passera jamais et qu'il y aura des personnes assez intelligentes et consciencieuses pour s'y opposer, ne se laissant pas influencer par le miroir des taxes de ces dits commerçants.

Nous sommes encore dans un pays libre. Espérons que l'on ne brimera pas cette liberté qu'a la population d'acheter où il lui plaît, (un esprit sain dans un corps sain).

Guy Meunier
Terrebonne

La clientèle scolaire

(MFDL) Les inscriptions des enfants à la maternelle se poursuivent mais l'on peut déjà prévoir qu'autant de jeunes enfants fréquenteront les classes du Conseil scolaire des Manoirs que l'an dernier.

Le nombre d'inscriptions à la maternelle au 5 mars 1980 est de 1,071. L'an dernier, 1093 enfants étaient inscrits et fréquentaient les classes en septembre 1979. On estime

atteindre sinon dépasser ce chiffre d'inscriptions.

La plupart des enfants de maternelle se sont inscrits dans le secteur Mascouche (387) comparativement à Lachenaie (157) La Plaine (72), Saint-Louis (175) et Terrebonne (140).

En 1979-1980, le Conseil scolaire des Manoirs a dispensé des services à 11,234 élèves (préscolaire, primaire et secondaire).



L'aréna de Mascouche, construit en 1977 pourrait bien s'ajointer dans un avenir rapproché une autre surface de glace, la demande étant très forte et le justifiant. (Photo: LA REVUE)

L'aréna de Mascouche est-il trop petit?

(MFDL) Les demandes d'heures de glace à l'aréna de Mascouche sont tellement nombreuses que l'on songe à adjoindre à la superficie actuelle de glace une autre patinoire. C'est du moins ce que l'on colporte dans les milieux sportifs de Mascouche.

Le hockey mineur de Mascouche comprend 16 équipes formées de Mascouche, 9 équipes de Lachenaie et cinq de Saint-Roch de l'Achigan. La catégorie intermédiaire pour sa part voit évoluer huit équipes. À ce nombre d'équipes, il faut ajouter les 18-25 et les hommes, les patineurs du club de patinage artistique, le patinage libre, les manifestations spéciales qui reviennent régulièrement, les tournois, etc.

Selon les projections de population, on peut déjà affirmer que le nombre d'heures offert sera complètement accaparé dans un avenir rapproché. Voilà pourquoi l'idée d'une deuxième glace a germé.

On aura sans doute plus d'information à ce propos dans une prochaine édition du journal.

Dégustation vins et fromages samedi

Le samedi soir 22 mars, à 20 h aura lieu la dégustation de vins et fromages organisée par le Club Optimiste de Lachenaie dans la salle de la polyvalente A. Corbail, 795, rue du Président-Kennedy à Terrebonne.

Pour un prix d'entrée de 12.50\$ vous pourrez déguster vins et fromages de qualité ainsi que des charcuteries pour les amateurs. Il y aura disco mobile. Des prix de présence seront distribués.

On peut se procurer ses billets maintenant chez Thibault & Desjardins, 99, montée Masson, à Mascouche, chez Foyers Quevillon 940 montée Masson, Lachenaie. Pour informations: 471-5863.

LES PETITES
ANNONCES

Téléphonez à 471-3719



Depuis son ouverture le 12 novembre 1977, l'aréna de Mascouche n'a cessé de susciter de plus en plus de popularité auprès des jeunes et moins jeunes. Hockey ou patinage artistique, ballon sur glace ou patinage libre, le palais des sports ne suffit plus à la demande et on songe à lui adjoindre une autre surface. (Photo: ANDRÉ CÔTÉ).

on vous aidera

au Centre d'emploi du Canada

Le Centre de main-d'œuvre du Canada et le Bureau d'assurance-chômage de Terrebonne seront réunis sous un même toit au nouveau Centre d'emploi du Canada.

On y trouvera à compter du 31 mars prochain, tous les services que ces deux bureaux offrent séparément.

Ce Centre est situé au 878, boul. des Seigneurs à Terrebonne J6W 1V1; la correspondance pourra être envoyée à cette adresse: C.P. 148, Terrebonne J6W 3L5. Les numéros de téléphone sont: 471-3722 pour les services d'emploi et 471-1201 pour les services d'assurance-chômage.

Heures de bureau: de 9h à 16h30.

Le territoire desservi comprend les localités de Lachenaie, La Plaine, Mascouche, Saint-Lin, Saint-Louis-de-Terrebonne et Terrebonne.

Le Centre d'emploi du Canada,
pour mieux vous servir



Emploi et
Immigration Canada

Employment and
Immigration Canada

Canada



ST-JOSEPH vous donne plus pour votre argent

Pour profiter pleinement avant l'arrivée du printemps des joies à se préparer pour les futures randonnées cyclistes. Ici, c'est sur 2 roues que ça se passe.

COMPAREZ:

● QUALITE ● SERVICE ● PRIX

SPECIAL PRE-SAISON:

**Bycyclette 10 vitesses pour homme et femme
CCM - CORSA XL**

Une valeur de \$184 pour SEULEMENT \$169

MONT-ROYAL ALOUETTE

Une valeur de \$134 pour SEULEMENT \$122.95

Plusieurs choix de bicyclettes pour enfant de tout âge



**POURQUOI
CHOISIR...**

BICYCLES ST-JOSEPH

**201, rue St-Joseph,
TERREBONNE**

C'est le vrai spécialiste
C'est la vraie place

**SERVICE DE
LIVRAISON**

**POURQUOI PAYER PLUS CHER
AVEC MOINS DE SERVICE...**

- Bicycle St-Joseph vous donne:
- Des bicyclettes prêtes à servir. (Vous n'avez pas à la monter!)
- Une garantie sur place (vous n'avez pas à aller courir ailleurs!)
- Un service à Terrebonne même
- Des prix en ligne avec la compétition

Nous acceptons les échanges
sur tout achat de bicyclettes

POURQUOI TANT CHERCHER?

**Pour une
décoration
intérieure de choix**

Draperies Terrebonne

667, Léon Martel, Terrebonne Guy Venne, prop.

Tapisserie

- Rideaux
- Draperies
- Valences
- Pôles décoratives

Service à domicile

471-4368



GALLON \$17.49

SPORT ET LOISIR



Les "Canadiens" de Montréal étaient à Mascouche dimanche et ont offert aux spectateurs un jeu des plus réussis malgré leur défaite 5 à 3 devant la formation de Mascouche. L'équipe se compose de: Rina Galardo, Julie Bourdeau, Manon Dubois, Audette Cousineau, Sylvie Binette, Johanne Tremblay, Simone Laviolette, Aline Duperron, Andrée Beaudoin, Nicole Robichaud, Sylvie Robillard. (Photo: MARCEL GAUVIN)



L'équipe du Boston de Mascouche, les grands gagnants de la partie qui les opposait à l'autre club que les "Canadiens de Montréal". Les joueuses sont: Danièle St-Amour, Francine Barrette, Yolande Martineau, Micheline Langlois, Dodo Doyon, Diane Chassé, Thérèse Vallée, Claire Aubin, France Bertrand, Ginette Dorais et Nicole Lacena. (Photo: MARCEL GAUVIN)

Les Canadiens de Montréal affrontent Boston à l'aréna de Mascouche

(MG) Dimanche en après midi, les personnes qui étaient à l'aréna de Mascouche ont eu la surprise de leur vie lorsqu'ils ont vu arriver sur la glace les Canadiens de Montréal et le Club Boston. C'était bien la première fois que deux clubs de ce calibre jouaient dans une si petite

enceinte. Une fois la surprise passée, la partie a pu débuter. Les joueurs ont mis un peu de temps à s'habituer à la glace mais plus la partie progressait, plus le jeu devenait intéressant et très rapide. Les spectateurs criaient à chaque montée que ce soit pour le Cana-

dien ou le Boston. Les spectateurs en ont eu pour leur argent car on nous a présenté du très beau jeu puisque le Canadien a perdu 5 à 3. Cette histoire aurait fait un très beau poisson d'avril mais comme il n'y a pas de hockey (ou presque) en avril, nous vous le présentons aujourd'hui. La

partie a réellement eu lieu mais le Canadien de Montréal et le Boston de Mascouche étaient nul autre que les épouses des instructeurs. Celles-ci se sont très bien débrouillées. Pas vite mais bien. Tous ont eu un grand plaisir à les voir évoluer.

Seule ombre au tableau, Madame Duperron n'a pu s'arrêter à temps à un moment du jeu et a frappé la bande avec l'épaule. Cela n'a pourtant pas arrêté ses coéquipières qui ont continué de plus belle. Dire qu'on appelle le "sexe faible"!

Soirée ballon-sur-glace à Lachenaie

A ne pas manquer, c'est samedi le 22 mars à 20h qu'aura lieu la 2e remise de trophées dans la Salle de réception La Qué-

bécoise". (927 Montée Masson, Lachenaie). Coût: \$2. Permis: S.A.Q.

Prix de présence: billets disponibles à l'entrée. Paul Michaud, publiciste

Dans l'intercité de Terrebonne

Atome CC Samedi le 15 mars à l'aréna de Mirabel. L'Atome subissait un revers de 5 à 0.

Dimanche le 16 mars à l'aréna de Terrebonne: L'Atome était défait au compte de 2 à 1 contre Mirabel. Mirabel gagne la série quart de finale.

Bantam CC, Vendredi à

l'aréna de Terrebonne: Le Bantam subissait la défaite au compte de 4 à 2, malgré une bonne résistance des joueurs de Lorraine. Lorraine gagne la série huitième de finale 2 à 1.

Midget CC vendredi le 14 mars à l'aréna de Saint-Jérôme:

Bruno PetitClerc a dirigé l'attaque de Terrebonne avec 2 buts dans une victoire de 3 à 2 contre Saint-Jérôme. Raymond Dion a encore excellé devant le filet de Terrebonne, et l'instructeur Claude Rouleau a démontré, une fois de plus, le contrôle qu'il possède sur ses joueurs, lorsque ses protégés se sont dirigés dans la chambre au lieu d'engager le combat contre les joueurs de Saint-Jérôme qui se sont rués sur Terrebonne.

Samedi le 15 mars à l'aréna de Mirabel:

Le Midget entreprenait maintenant la série quart de finale contre Mirabel. Nos porte-couleurs subissaient une défaite de 2 à 1 en période supplémentaire.

Dimanche le 16 mars à l'aréna de Terrebonne:

Nos porte-couleurs disputaient une troisième partie en autant de jours. La fatigue se faisait sentir et nos représentants se sont inclinés devant Mirabel malgré très forte opposition devant Mirabel qui n'a subi aucun revers durant l'année. A noter que Terrebonne n'a écopé que de trois punitions en deux parties. La partie s'est terminée par le pointage de 4 à 0 en faveur de Mirabel.

Champions de l'Interma



L'équipe étoile des Jeunes de Coeur a donné un merveilleux spectacle lors du tournoi optimiste pour remporter le championnat "Interma" devant la plus grande foule rassemblée à l'aréna pour cette partie qui opposait les Étoiles de Mascouche et les Jeunes de Coeur. On se souvient que les Jeunes de Coeur ont gagné 5 à 4. Bravo à toute l'équipe.

La deuxième équipe des jeunes de Coeur qui portaient le chandail de M & Y Manton ont également bien figurés mais ont manqué de souffle en troisième période... Meilleure chance l'an prochain. Michèle Gill, Publiciste

A l'aréna midget AA midget BB

Dimanche le 23 mars à 14h à l'aréna de Terrebonne aura lieu une joute de hockey entre le midget BB de Terrebonne et les anciens midget AA de Terrebonne. Des noms prestigieux comme Marc Taillefer, Daniel Thibault, Pierre Alain, Mario Mazzon, Michel Claude voudront certainement donner le maximum lors de cette partie.

Les anciens auront comme instructeur Michel Bardier, présentement assistant instructeur du midget BB de cette année. Jacques Tanguay sera instructeur du midget BB 79-80. Ce sera une joute à ne pas manquer.

Jacques Tanguay
Instructeur
Midget BB

Club de Poneys Léveillé Inc.

DANSE DU PRINTEMPS 1980

ENDROIT: Polyvalente Leblanc
1750, Montée Masson
Duvernay Est, Qué.

SORTIE: 11 route 25

MUSIQUE PAR L'EXCELLENT
RON BIONDI
ET SON ORCHESTRE

ADMISSION: \$3.50 par personne
PERMIS R.A.Q.

BIENVENUE À TOUS!

RESTAURANT "O FRITES DORÉES"



C'est grâce à votre encouragement que nous pouvons continuer à vous offrir un prix si bas.

DÉJEUNER TOUS LES JOURS

OUVERT DU LUNDI AU SAMEDI:
8 a.m. à minuit

LE DIMANCHE: de 10 a.m. à minuit

COMMANDES
POUR EMPORTER 471-4322

GRAND STATIONNEMENT
DISPONIBLE À LA CLIENTÈLE

521, rue Masson coin Langlois

CLAUDE SIMARD
PROPRIÉTAIRE
CONTINUE À
VOUS OFFRIR SON

GRAND SPECIAL
DU LUNDI

"HOT DOG STEAMER"

à seulement 30¢

TERREBONNE

Quand on s'en parle clairement, on s'entend!

C'est le temps de renégocier les baux. C'est aussi le temps de s'informer, de discuter ouvertement et de conclure des ententes équitables.

Au besoin, la Commission des loyers peut vous aider à y arriver par sa documentation, ses conseils et ses interventions.



Entre propriétaires et locataires...

Voici la liste des bureaux de la Commission des loyers de la région:

Saint-Jérôme
85, rue Demartigny ouest,
Bureau 207;
tél.: 436-5881 (514)
Ouvert du lundi au vendredi

Nous assumons les frais d'appel interurbain.
Gouvernement du Québec
Commission des loyers

Terrebonne
Hôtel de ville,
775, rue St-Jean-Baptiste;
tél.: 471-4192
Les vendredis, 9h à 16h

GARAGE ERNEST LEROUX INC.

575, rue Masson TERREBONNE



Concessionnaire 471-4111

DODGE-CHRYSLER

Plus de 40 années d'expérience à votre service.

SPÉCIAL DE LA SEMAINE



No d'inventaire - 500-0098

Intérieur rouge vin - Sièges matériel - Pneus radiaux de 15 pouces, flancs blancs - Transmission automatique - Moteur 6 cylindres, 225 po. cu. - Batterie 500 ampères - Dégivreur arrière électrique - Toutes vitres teintées - 2 miroirs sport télécommandés - Moulures d'alles chromées - Suspension renforcée - Volant sport - Tolt vinyle Landau rouge - Roues sport - Pneus de secours régulier.

SPECIAL \$6,895
Remboursement
Chrysler \$250
VOTRE PRIX \$6,645

DODGE DIPLOMAT 2 PORTES - 1980 NOIR

Gala Personnalité Opti-Jeunesse 1980

(AC) Samedi soir dernier le Club Optimiste de Terrebonne organisait à l'audito-

rium de la polyvalente son gala personnalité annuel. Cette année, sept candidats

aspiraient au titre de Monsieur et Mademoiselle Personnalité; ce sont Pierre

Contin, Dominique Lecompte, Yves Boutot, Johanne Boutot, Alain Poirier, Richard Matteau et France Tremblay qui ont tour à tour défilé devant les juges (mélés à une foule estimée à une centaine de personnes); ils étaient jugés selon trois catégories:

1- Expression personnelle
2- Expression rythmique ou artistique
3- Expression spontanée: 1er volet: improvisation; 2e volet: entrevue.

Les juges ont mis du temps à délibérer car ce n'est que vers minuit que nous avons connu les noms des gagnants. Johanne Boutot a été élue Mademoiselle Personnalité tandis que Richard Matteau recevait le titre de Monsieur

Personnalité. Tous deux le méritaient bien car ils avaient passé toutes les épreuves avec facilité et surtout, en ce qui a trait à Johanne, avec grande nervosité. Cette dernière d'ailleurs n'a pu retenir ses larmes lorsqu'elle a appris sa nomination.

Un trophée "sociabilité" a été décerné à Alain Poirier qui, à plus d'une occasion, a su dérouter les spectateurs. Somme toute, cette excellente initiative du Club Optimiste de Terrebonne nous permet de constater que parmi nos jeunes, il y a beaucoup de talent; c'est dommage cependant que très peu de citoyens se rendent à des manifestations hautement culturelles de ce genre. Cette soirée valait bien plus que la meilleure partie des Canadiens à la télé...

LES BONNES ADRESSES

243 ST-ANDRÉ TERREBONNE 471-3287-471-9101

CLARK & FRERES enr.

VIEUX PLANCHERS REMIS A NEUF

POSAGE • SABLAGE

ESTIMES GRATUITES



DENIS & ANDRÉ

MENUISERIE GENERALE
Léopold Limoges & Fils Limitée

SPECIALITE: ARMOIRES - MOULURES

91, Montée Masson

Terrebonne

471-3527



ROMEO VAILLANCOURT ET FILS

103, rue St-Louis,

Terrebonne

Jour: 471-8596

Soir: 471-4933

VENTE ET SERVICE

d'accessoires

électriques

471-3696



Service Laflamme Enr.

1715A Chemin Gascon Saint-Louis-de-Terrebonne

MASCOCHE LUMBER Enr.

474-0556

2940, DUPRAS,

MASCOCHE

Portes et châssis

Finition

Menuiserie

Peintures

"Martin Senour"

MATERIAUX

DE

CONSTRUCTION

Armoires de cuisine

Toujours un excellent service... et des prix raisonnables.

André Chapleau Inc.

ENTREPRENEUR ELECTRICIEN

Spécialiste en chauffage électrique

391, rue Saint-Pierre

TERREBONNE

471-4422

BOUCHERIE FORGET

3575, CHEMIN COMTOIS

477-1002

St-Louis-de-Terrebonne

Viandes pour

congelateurs



ALIGNEMENT
TERREBONNE INC.

Bernard et Charles Gauthier

Alignement - Freins - Pneus

Balancement de roues

Mécanique générale

Chargex

Master Charge

Terrebonne

844, Léon Martel

471-9511

Le Comte Remboursseur
Enr.

2345 BELANGER,

•Vente d'accessoires et de tis-

sus de rembourrage pour le

bricoleur.

Avec Le Comte...faites le

compte: vous êtes toujours

gagnant!



471-9660

ASSURANCE PIÈCES ET MAIN-D'OEUVRE

SERVICE DE BROLEURS
INDÉPENDANT

24 heures



Système central

Pompes circulatrices

Petites fontaines

Réal Renaud, Terrebonne - 471-5233

Jeunes artistes demandés par les Optis-Mascouche

Qualifications requises:

- Être âgé entre 6 et 18 ans (garçons ou filles)
- Demeurer à Mascouche
- Savoir chanter ou danser ou jouer un instrument ou interpréter un monologue.
- Expérience non nécessaire.

Assistance technique et conditions de travail:

- Les candidats inscrits bénéficieront d'une assistance technique professionnelle (son, lumière et accompagnement) avant et pendant le spectacle sur scène.
- Le Club Optimiste de Mascouche s'engage à remettre à tous les gagnants de chacune des catégories de magnifiques récompenses au mérite des pointages attribués par des juges qualifiés.

Date du spectacle:

- Le 17 mai 1980 à l'amphithéâtre de l'Ecole Polyvalente E. Leblanc.
- Date limite des inscriptions: Le 15 avril 1980
- Pour s'inscrire, il faut communiquer sans tarder avec: Jacques ou Suzanne Laganère, 474-0795.

Attention couturières et ménagères

Le club Optimiste de Lachenaie Inc. organise sa vente périodique de coupons de tissus à la verge, au profit de la jeunesse.

Ces morceaux de tissus qui valent la plupart jus-

qu'à 15\$ la verge dans des magasins reconnus, font la joie de plusieurs ménagères-couturières de la région car vous ne payez que de 25¢ à 2\$ le morceau jusqu'à 2 verges.

Cette vente aura lieu durant les deux dernières fins de semaines de mars, soit jeudi, vendredi et samedi les: 20-21-22 et 27-28-29 mars; jeudi de 1h à 9h,

vendredi de 10h à 9h, samedi de 9h à midi.

L'endroit: au sous-sol de l'église St-Charles de Lachenaie, 3341 boul. St-Charles, Lachenaie.

Pour renseignements, s.v.p. appelez Mme Rita Madore, 271-1342.

Deux nouveaux membres chez les Optis de St-François

Le 4 mars, le Club Optimiste de Saint-François de Laval atteignait le cap des 60 membres. En effet, MM. Marcel Morin et Yves Davignon devenaient les 59e et 60e membres à se joindre au club et par la même occasion, nous permettaient d'atteindre un des objectifs de cette année, c'est-à-dire recruter un minimum de 10 nouveaux membres.

Fait à remarquer, le parrain d'Yves, Bermond Bouliane fait partie de ces 10 nouveaux membres de cette année. Soulignons également que ces deux personnes ont su très bien s'impliquer rapidement puisque Bermond est ambassadeur du Club Octogone CAJA et qu'Yves est devenu ambassadeur adjoint cette semaine. Pour ce qui est d'Olivia Ruel, parrain de Marcel Morin, bien qu'étant membre du Club depuis à peine un an, il s'est occupé de

plusieurs activités et est aussi membre du Cercle d'or, ayant déjà parainné d'autres membres.



Mardi le 4 mars dernier, le Club Optimiste St-François de Laval intronisait 2 nouveaux membres en la personne de MM. Marcel Morin et Yves Davignon, et atteignait le cap des 60. Dans l'ordre habituel, Yves Davignon, Olivia Ruel, Marcel Morin, et Fernand Deveau, président actuel. N'apparaît pas sur la photo Bermond Bouliane, parrain d'Yves.

Baptêmes à Mascouche

(LDS) Les enfants suivants ont été baptisés en l'église de la paroisse Saint Henri de Mascouche, dimanche le 16 mars.

Joseph, Alain, Guillaume Sébastien, fils de M. et Mad. Alain Riel (Line Harvey).

Marie, Claire, Sylvie, Cécile, Maryse, fille de M. et Mad. Denis Massé (Sylvie Boisvert).

Rita, Catherine, Anne, fille de M. et Mad. Luc Lachapelle (Ginette Bourque).

Johathan, fils de M. et Mad. Alain Houle (Angèle Bélanger).

Marie, Carole, Aline, Jessica, fille de M. et Mad. Robert Gendron (Carole Provençal).

Joseph, André, Patrick, fils de M. et Mad. Paul-René Duchesne (Carole Houle).

Marie, Thérèse, Stéphanie, fille de M. et Mad. Paolo D'Alessandro (Gina Panni).

Mona, Caroline, fille de M. et Mad. Normand Coutu (Diane Perreault).

Baptêmes à Terrebonne

(LDS) Les enfants suivants ont été baptisés en l'église de la paroisse Saint Louis-de-France, dimanche le 16 mars. Marie, Lucie, Martine, fille de M. et Mad. Marcel Beauchamps (Gibberte Lafortune).

Joseph, Daniel, Frédéric, Martin, fils de M. et Mad. Pierre Gingras (Joselyne Lalonde).

Mike, Jesse, Paul, Dany, fils de M. et Mad. Robert Harland (Lorraine Morin).

Joseph, Francis, Jasmin, fils de M. et Mad. Jacques Michaudville (Liette Ouellette).

Marie, Denyse, Alexandra, Valérie, fille de M. et Mad. Jean-Guy Roy (Andrée Latraverse).

Joseph, André, Laurence, fils de M. et Mad. Jacques Lavigne (Sylvie Guinard).

Décès Gauthier



A La Cité de la Santé de Laval, le 10 mars est décédé M. Théodore Gauthier, époux de Juliette Forget, demeurant au 887, rue Dupré à Terrebonne. Les funérailles ont eu lieu jeudi le 13 de la Résidence funéraire Saint-Louis, 939 rue Saint-Louis à Terrebonne. Inhumation au cimetière de Terrebonne.

Il laisse dans le deuil ses enfants: Lise, épouse de David Ogilvie, Jacques, époux de Mireille Coriveau, Diane, épouse de Yves Sénécal et Claire, épouse de Ronald Laberge; ses frères et sœurs, le Père Gérard Gauthier, missionnaire au Pérou, Jeanne-Arce, Florimond, Lucille (décédée), Georges (décédé), Patrice (décédé), Marie-Stella (décédée), Thérèse, Rita; sept petits-enfants.

Théodore Gauthier était une figure bien connue dans la région. Natif de Terrebonne, il y vécut toute sa vie et occupa des fonctions publiques, dont celle de conseiller municipal en 1939 et 1940 et en 1948-1950. Il fut maître de poste dans cette ville durant plusieurs années alors que le bureau était situé rue Saint-Pierre (Bâtisse actuelle de la Bibliothèque municipale). Grand joueur de hockey durant sa jeunesse, il participa à la plupart des grandes équipes de son temps. A sa famille, nos condoléances.

Décès Courcelles

A Terrebonne, le 14 mars, à l'âge de 26 ans est décédé M. Roland Courcelles, époux de Carole Grenon, demeurant rue Léon-Martel à Terrebonne. Les funérailles ont eu lieu le 17 des Salons Jos Guay et fils, 756 rue Saint-Louis à Terrebonne, en l'église paroissiale de Terrebonne. Inhumation au cimetière du même endroit.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, sa fille Karine, sa mère Mad. Lucille Courcelles et son époux, ses frères et sœurs, Robert et son épouse, Jacques et son épouse, ses grands-parents M. et Mad. Noël Dufour, ainsi que plusieurs oncles, tantes, cousins et cousines, parents et amis.

Décès Gallant

A Saint-Louis-de-Terrebonne, le 12 mars, à l'âge de 80 ans, est décédé Mad. Joseph Gallant, née Elsey Magnan, demeurant sur la Côte Terrebonne. Les funérailles ont eu lieu le 15 des Salons Jos Guay et fils, 756 rue Saint-Louis, à Terrebonne, en l'église Saint-Louis-de-France. Inhumation au cimetière de Terrebonne.

Elle laisse dans le deuil outre son époux, ses enfants: Roland (Claudette Proulx), Colette, Lise (Mad. Lucien Blais), Monique (Mad. André Angenil), ainsi que plusieurs petits-enfants, frères et sœurs, parents et amis.

Décès Normand

A Saint-Calixte, le 11 mars, est décédé à l'âge de 80 ans, M. Marcel Normand, époux en première noce de feu Jacqueline Larocque, et époux de Laurence Michaud, demeurant au Lac Beauveuve à Saint-Calixte. Les funérailles ont eu lieu vendredi, le 14 mars du Funérarium Lucien Gagnon, 850, montée Masson, en l'église Saint-Henri de Mascouche. Inhumation au cimetière de Mascouche.

Outre son épouse, il laisse dans le deuil, ses enfants Raymond (Francine Julien) Manon (Mad. Gérard Mallette), et Violette; son père et sa mère: M. et Mad. Georges Normand, ainsi que de nombreux parents et amis.

vie de mon village

Un projet éducatif pour chaque école

Pour M. Jos Bleu le projet éducatif de l'école fréquentée par ses deux enfants, c'est une manière de mystère. Qui pourrait bien le renseigner là-dessus?... Il en a parlé une fois lors d'une assemblée de parents et on lui a répondu: "Nous sommes à le définir au cours de nos journées pédagogiques".

Il a posé la même question à sa voisine qui fait partie du comité d'école. Elle lui a répondu: "Ça n'a pas été mis à l'ordre du jour depuis que j'assiste aux réunions. J'en prends note et nous en reparlons".

M. Jos Bleu est PLUSIEURS. Combien de professeurs et de parents pourraient dire: "Notre projet éducatif à l'école est:"

Parce que la C.S.D.M. a choisi comme base de sa politique la décentralisation, il s'en suit que chaque école est autonome tout en suivant une ligne de fond commune. Nous avons donc des écoles confessionnelles qui se donnent un projet éducatif adapté à sa mentalité, à son statut et répondant aux besoins propres du milieu.

Ce projet éducatif de l'école exige, pour rejoindre vraiment les besoins de l'enfant, la concertation des responsables de l'éducation. Il inspirera alors une pédagogie soucieuse de respecter les rythmes de croissance de l'enfant, de créer pour lui les meilleures conditions de vie et d'apprentissage, de mettre en branle tout le dynamisme de sa personne et de son milieu.

C'est exigeant de formuler un projet éducatif. Ça l'est encore plus de travailler à l'atteindre. Il s'agit de coordonner les efforts de tous les artisans de l'éducation: direction d'école, professeurs, animateurs de pastorale, parents, etc... Ensemble et chacun selon sa compétence, saura s'inspirer du projet évangélique de Jésus, venu proposer à l'homme une libération inouïe pour travailler au projet éducatif de l'école catholique.

(à suivre)

AURÉLIEN BREAULT,
Ptre Curé
de Saint-Henri de
Mascouche

Baptêmes à Lachenaie

(LDS) Les enfants suivants ont été baptisés en l'église de la paroisse Saint Charles de Lachenaie, dimanche le 8 mars.

Alejandra, Patricia, fille de M. et Mad. Gonzalo Ubeda (Lina Rebollo).

Joseph, Pierre, Mathieu, fils de M. et Mad. Roger Ducharme (Jeannine Léger).

Joseph, Paul-Emile, Jean-François, fils de M. et Mad. Marcel Therrien (Nicole Grondin).



471-3832

Directeur de funérailles
LEOPOLD GUAY, prop.

756, St-Louis

Bureau: 284, rue St-André

Terrebonne

Service ambulance jour et nuit



474-4118

Funérarium
de Mascouche

PROP. LUCIEN GAGNON ET FILS

850 MONTÉE MASSON MASCOCHE P.Q.

A VOTRE DISPOSITION 24 HEURES SUR 24



Cyrille Joyal

Roland Thuot

Directeur de funérailles

939, rue Saint-Louis

TERREBONNE

471-4092

Ambulance Terrebonne Enr.

Service jour et nuit

979, rue Saint-Louis, Terrebonne

Cyrille Joyal, prop.

471-3809



LA BOUTIQUE SENSATIONS

190 ST-ANDRÉ, TERREBONNE, 471-6646

arpenteurs

PIERRE LACAS

arpenteur-géomètre

3100, boul. Mascouche 474-2426
Mascouche

LAROSE, LABRE et MEUNIER

ARPEUTEURS GEOMETRES

Gaëtan Meunier

741, Rue Saint-Pierre Terrebonne 471-5498

ALFRED TROTTIER

INGENIEUR-CONSEIL 661-9210

BLONDIN & POULIN

ARPEUTEURS-GEOMETRES
Gilles Poulin, B.Sca. A.G.

800, rue Montrose, Duvernay (Ville de Laval)
661-0580

assurances

ASSURANCES BERNARD Inc.

ASSURANCES GENERALES
DANS LA REGION DEPUIS 1952

471-3871 Rés.: 669-1807

510, rue Saint-Louis Terrebonne



CORBEIL & FILS ASSURANCES INC.

TOUT en assurances

Jacques Corbeil - Pierre Corbeil

471-3733

780, boul. des Seigneurs Terrebonne

avocats

FOREST & RENAUD

AVOCATS

Gilles Forest-André Renaud

Adresse postale: 224 rue Notre-Dame Repentigny, P.Q., J6A 2P5
Sur rendez-vous: 581-3250
4,800, boul. des Seigneurs Saint-Louis-de-Terrebonne

866-6544

DENIS HARDY, B.A., L.L.L.

AVOCAT

Bureau tous les jours
9H A.M. A 5H P.M.
Le soir sur rendez-vous

4, boul. René-A. Robert
Suite 10 - Sainte-Thérèse

Bureau: jour et soir 471-2313

JEAN-RICHARD LAURENCE ET ASSOCIÉS

AVOCATS CONSULTANTS JURIDIQUES

JEAN-RICHARD LAURENCE
D.E.C. B.C. 1964, B.A., LL.B.
ALLEN MARCOUX D.E.C.

455, boul. des Seigneurs Terrebonne

PAQUETTE, GODIN et SIMARD

Avocat
CLAUDE PAQUETTE

André Godin 240 St-Jacques
Fernand Simard Montréal 842-9914
Pierre Boisvert 845 Place Eymard
Ghislaine Champoux Terrebonne
Michel Fortier 471-4596
Diane Sabourin

chiropraticiens

471-9190

Dr LUC-J. GAGNON

CHIROPATICIEN

Sur rendez-vous

761, rue L.-Lachapelle Terrebonne

comptables agréés

BILODEAU & ASSOCIÉS

Comptables agréés

Pierre Bilodeau, C.A., M.B.A.

3,100, boul. Mascouche 474-2428 Mascouche

Bureau: le soir de 7h à 9h - Samedi: 10h à 4h

Yvon Séguin, c.a.

COMPTABLE AGREE

694, rue Armand-Corbeil Terrebonne

Lemire et Associés

COMPTABLES AGREES

Claude Lemire, C.A.

Ouvert de 9h à 17h sur semaine
le soir sur rendez-vous

790, boul. des Seigneurs 471-6439
Terrebonne

comptables généraux lic

De Carufel Dufresne & Associés

EXPERTS-COMPTABLES - COMPTABLES GENERAUX LICENCIES

715, Boul. des Seigneurs MARC DE CARUFEL C.G.A.
Terrebonne, Québec J6W 1T5 NORMAND DUFRESNE C.G.A.
(514) 471-0504 - 3804

250, rue Beausoleil, Terrebonne, Qué. 471-3263

Membre de la

Corporation des

Comptables généraux

licenciés du Québec

Michel Pelletier, c.g.a.

222 est, Henri-Bourassa, Montréal 384-5440

comptables impôts

RAPPORT D'IMPÔT

Service G.E.P. Inc.

59 Latendresse, Ville Le Gardeur

Heures d'affaire

Lundi au Vendredi:

9.00 hres a.m. à 9.00 hres p.m.

Samedi: 10.00 hres a.m. à 3.00 hres p.m.

Impôt Personnel: \$10.00 et plus.
\$5 POUR CREDIT D'ENFANT

Tél.: 585-3061

dentistes

DR. ABDEL, D.D.S.

chirurgien-dentiste

Face à la polyclinique de Terrebonne.

Bureau sur semaine, à partir de 9h30 a.m.

878, Place des Seigneurs

Terrebonne 471-1771

Dr Nidal J. Sakhal

CHIRURGIEN DENTISTE

sur rendez-vous

Service d'urgence

2300, CHEMIN GASCON, R.R. No 2
ST-LOUIS DE TERREBONNE (QUE.) TEL.: 471-9469

denturologistes



Jean Beupré TEL.: 471-2131

Pierre Beupré

Beupré & Beupré, d.d.

DENTUROLOGISTES

2300 CHEMIN GASCON, ST-LOUIS DE TERREBONNE

471-5391 ou 667-7760

(Sur rendez-vous)

PIERRE DUVAL d.d.

Denturologiste

Confection et réparation de prothèses dentaires

1446, Dumont
(Route 25 et montée Masson) TERREBONNE

Tél.: 471-3693



MICHEL HAMEL D.D.

Denturologiste

immeuble

Courtier en immeubles

Raoul Chartrand

Prêts sur hypothèque
Vente et achat de maisons et terrains

Sur 478 St Louis Terrebonne, P.Q.

POUR INSERTION D'UNE CARTE D'AFFAIRE
DANS CETTE PAGE: 471-3719
TARIF MINIME POUR CONTRAT DE
6 MOIS ET PLUS.

INGENIEURS-CONSEIL

435-2455

J.-P. MARTIN, ING., A.-G.

INGENIEUR CONSEIL - ARPEUTEUR-GEOMETRE

51 DUEST, RUE BLAINVILLE, VILLE DE STE-THERESE
C. P. 32

médecins

Dr. J.P. Forest, M.D.

Gynécologue

468 rue Saint-Louis, Terrebonne

Pour rendez-vous: 471-2537 ou 274-7875

Polyclinique medicale BUREAU DES SPECIALISTES

•Chirurgien •Gynécologue •Pédiatre
•Cardiologue •Oto-rhino-laryngologiste
•Urologue •Dermatologue •Diététiste
•Chirurgie plastique

901, Boul. des Seigneurs, Terrebonne
Surrendez-vous: 471-2252

Polyclinique médicale de Terrebonne

901, boul. des Seigneurs 471-1117
Terrebonne

Dr Pierre Baril, M.D.
Dr Daniel Beaudoin, M.D.
Dr Pierre Dufort, M.D.
Dr Jean-Guy Larose, M.D.
Dr Marcellin Lemaire, M.D.

MEDECINE GENERALE
BUREAU SUR RENDEZ-VOUS

SALLE D'URGENCE

Sur semaine: 9h a.m. - 10h p.m.
Samedi-dimanche: 10h a.m. - 9h p.m.

notaires

Tél.: 471-7445

Gabriel Ferland, B.A., L.L.L.

Notaire

Etude Cloesey, Gravel & Ferland
940, Montée Masson
Lachenaie, Qué. J6W 3T8

Gravel, Gravel & Dagenais

Notaires

145, Saint-André
Terrebonne
471-9222 - 3001

Leopold Gravel,
Robert Gravel,
Pierre Dagenais

optométristes

EXAMEN DE LA VUE Dr Pierre Bordaieau, O.D.

OPTOMETRISTE

• Lentilles cornéennes rigides, semi-rigides, souples, souples à port prolongé
• Vision des enfants
Centre professionnel
3100, Boul. Mascouche, ste 235
Mascouche 474-2463



LISE-ANNE CHASSÉ

DOCTEUR EN OPTOMETRIE

EXAMEN DE LA VUE

VERRES DE CONTACT

POLYCLINIQUE TERREBONNE
SUITE 103
901 BOUL. DES SEIGNEURS
TERREBONNE, QUE. 471-1680

EXAMEN DE LA VUE

DR L.P. RAYMOND

Optométriste

Bureau sur rendez-vous

595, rue Théberge 471-3381 Terrebonne

pharmaciens

YVES MATHIEU

pharmacien

PLACE DES SEIGNEURS
TERREBONNE

CENTRE PROFESSIONNEL
MASCOCHE

471-6664 474-2495

L'âge d'or de Lachenaie

Au nom du Club de l'Age D'Or de Lachenaie, je voudrais remercier tous les membres et toutes les personnes qui sont venues en si grand nombre à la soirée de la Saint-Valentin. De même, nos salutations à nos invités: M. le curé Corbin, M. le maire Roland Dupré et son épouse, les conseillers de Lachenaie et leurs épouses, les membres du Club Optimiste, M. et

Mad. Esimer Parent, M. et Mad. Aubry et les autres membres; Mad. Jeanne Lafrenière qui a servi le vin, M. Morin qui a fourni la disco-moblie. Nous avons obtenu la participation de plusieurs personnes et c'était une très belle soirée. Nous disons encore merci à tous ces gens.

Rita Piché, secrétaire

Cabane à sucre

Tous les motoneigistes et amis du Club de Motoneige Laval Inc., vous invitent à un souper à la Cabane à sucre samedi le 29 mars 80 à Mascouche, Ca-

bane Chez Jacques. Pour plus d'information, vous pouvez communiquer aux numéros suivants: 625-2376 ou 625-3006.



L'équipe Métro Beausoleil dirigée par Richard Mathieu est en 3e position et est très confiante pour les éliminatoires des Jeunes de Coeur qui débuteront le 23 mars. Bienvenue à tous. Michèle Gill Publiciste

Pee wee local Mascouche



Nous poursuivons cette semaine la présentation des équipes locales qui évoluent à l'aréna de Mascouche. Il s'agit des Lézards de Lachenaie, des Condors et des Faucons de Mascouche.

L'équipe des LÉZARDS dirigée par M. Carignan se compose des joueurs suivants: M. Gauthier, F. Barette, R. Allard, M. Laviole, S. Gauthier, F. Carignan, A. Journeault, M. Baker, D. Bérubé, D. Trottier et M. Bouthier.

L'équipe des CONDORS des instructeurs J. Duperron et R. Poirier a comme joueurs: R. Trudel, F. Rousseau, S. Gervais, G. Dubois, B. Thérault, S. Labrecque, A. Bourdeau, P. Brunet, C. Plouffe, P. Boulet et Y. Duperron.

L'équipe des FAUCONS a pour instructeurs MM. J. Gouneau et Y. Giroux. Les joueurs sont: M. Fournier, D. Roy, S. Champagne, R. Richer, R. Gouneau, S. Roy, S. Fleury, S. Daralche, F. Bélanger, R. Tremblay, M. Lafond, R. Bond et S. Giroux. (Photos: MARCEL GAUVIN)

vétérinaires

390 Grande Allée
St-Louis de Terrebonne,
Qué. JON-1N0

Visite à domicile
471-0595

Clinique vétérinaire Grande Allée

DR. PIERRE ROUSSELLE M.V., I.P.S.A.V.

Heures d'ouverture

• Du lundi au vendredi: 11 heures à midi
13 heures à 15 heures
18h30 à 21 heures

• Le samedi: 10 heures à 13 heures

Sur
rendez-vous
seulement



Clinique Vétérinaire de Mascouche

2594, boul. Ste-Marie * Mascouche [Qué.] JON 1C0
Téléphone: 474-4161

Dr Carole Joubert, M.V., I.P.S.A.V.

Heures d'ouverture: Lundi au vendredi: 12h à 20h

Consultation 12h à 14h
18h30 à 20h

Sur rendez-vous seulement

le carrefour communautaire

Citoyens de Saint-Louis

Les activités démarrent au Cégep Lionel-Groulx

Suite à la période de perturbation connue à travers les différents cégeps de la province, le cégep Lionel-Groulx en collaboration avec le service des loisirs de la municipalité est désormais en mesure d'offrir un programme d'activités aux citoyens de Saint-Louis-de-Terrebonne.

Les cours offerts à compter du 29 mars seront: la natation (jeunes et adultes), le conditionnement physique (adultes), le golf (adultes), plongée sous-marine (adultes), tennis (adultes) et yoga (adultes).

L'INSCRIPTION AURA LIEU AU GYMNASSE SUD DU Cégep Lionel-Groulx,

100 rue Duquet, Ste-Thérèse, samedi le 22 mars 1980 entre 8h et 12h.

Afin d'obtenir de plus amples informations au sujet du programme d'activités (horaire, journée, âges), veuillez communiquer avec le service des loisirs à 471-1123.

Recrutement au Comité B.G.L.

Le Comité de citoyens B.G.L. de La Plaine avise tous les citoyens que le mois d'avril est celui du recrutement. Tous les citoyens intéressés à deve-

nir membres du Comité B.G.L. pourront le faire en s'adressant aux personnes suivantes: Claudette Forget 478-4269, Jacques Gravel 477-5484 et Nicole Laramée

477-0356. La carte de membre ne coûte que 2\$.

Nicole Laramée, sec. Comité B.G.L. Inc.

Soirée 2e anniversaire de l'Alliance

L'Alliance Bois-des-Fillon/Terrebonne qui il y a maintenant deux années fusionnait les deux corps de «clairons et tambours de Bois-des-Fillon et Terrebonne» fête le 2e anniversaire de cet évé-

ment lors d'une grande soirée dansante le samedi 29 mars à 20h, à la polyvalente Armand-Corbell de Terrebonne.

La soirée se déroulera au son de la musique "Disco 77". Permis de la

S.A.Q., prix de présence. L'admission est de 4\$ seulement.

Venez fêter avec nous cet heureux événement. On vous attend en grand nombre! Pour toute information, 621-4214.

Marriage Encounter à Sainte-Anne-des-Plaines

Grande soirée de renseignements sur Marriage Encounter, ce mouvement qui a aidé des milliers de couples dans le monde entier! Lors de cette soirée, des couples témoignent

pour vous de l'effet merveilleux de leur fin de semaine Marriage Encounter, de l'amélioration de leur vie conjugale et du nouveau bonheur florissant de jour en jour à mesure

qu'ils appliquent la technique de communication qu'ils ont apprise.

Joignez-vous à nous le 24 mars, à 20 heures, à l'Hôtel de ville, 139, boul. Ste-Anne, à Sainte-Anne-des-Plaines.

L'abbé Durand conférencier au Carrefour familial

(LDS) La conférence de M. l'abbé Durand, convoquée par le Carrefour familial Mascouche-Terrebonne qui devait avoir lieu vendredi le 14 mars à 20h au CLSC Lamater a été reportée au jeudi 20 mars, à 20h, au même endroit.

L'Escadrille 757 perd un grand homme

Le commandant Adélaïde Turgeon de l'Escadrille 757 Bois-des-Fillon est décédé le vendredi 14 mars à 11h30 à Montréal.

M. Turgeon était responsable militaire de l'Escadrille de l'air qu'il dirigeait depuis octobre 1979. Il

avait été l'instructeur depuis 1972 à l'Escadrille

M. Turgeon était très aimé des jeunes et de tous ceux qu'il côtoyait. Ce sera donc une grande perte pour le mouvement et la communauté.

Réal Girard

Nouveau membre Opti à Terrebonne



De gauche à droite nous voyons le président du club Optimiste de Terrebonne, Robert Perron procédant à l'introduction d'un nouveau membre en la personne de Réal Landry. Félicitations!

Concours Jeunesse



Ton nom _____
Ton âge _____
Ton adresse _____
(Code postal) _____
Envoies la réponse à:
La Revue
Concours Jeunesse
C.P. 55
Terrebonne
J6W 3L5

Les auteurs de 15 premières réponses recevront un exemplaire de l'Album Jeunesse.

Quel chiffre se répète le plus souvent?

3 4 7 3 9 5 2 7 4 5 2 6
5 2 6 3 7 4 3 9 6 9 7 3
4 9 6 5 4 9 9 5 7 6 4 2 9
2 7 3 7 2 9 6 4 2 5 2 6
3 6 5 2 5 3 2 7 6 7 5
2 4 6 9 7 4 6 4 2 9

Souper canadien du Cercle des Fermières

Premièrement, nous voulons remercier les gens d'avoir répondu en si grand nombre. Les 350 billets étaient vendus à l'avance.

Nous remercions aussi les commanditaires qui ont contribué au succès de cette soirée puisque plus de 20 prix de présence ont été tirés au sort en plus des prix principaux.

Nous remercions les quelques bénévoles qui ont grandement contribué à l'organisation de la soirée.

Maintenant, une mise au point: le buffet servi n'était pas préparé par les Fermières mais par un buffet reconnu de la région qui avait de bonnes références.

Malgré les nombreux inconvénients survenus lors de cette soirée qui d'ailleurs étaient hors de notre contrôle (repas, panne d'électricité d'une heure), nous sommes très heureuses du résultat car les profits réalisés sont au-delà de nos prévisions.

Partage mensuel Encounter

(LDS) Tous les couples Encounter de la région sont invités à prendre part au prochain partage mensuel qui aura lieu le 26 mars dès 19h30, au centre municipal de La Plaine.

Pour information: 478-0618.

Province de Québec, District de Terrebonne, COUR MUNICIPALE DE LA VILLE DE TERREBONNE No 126-79, LA VILLE DE TERREBONNE, partie demanderesse, vs Denise Proulx, partie défenderesse. Le 4e jour d'avril 1980, à 15 heures de l'après-midi, au domicile de la partie défenderesse, au numéro 215, rue Ste-Marie, à Terrebonne, Québec, seront vendus par autorité de Justice les biens meubles et effets mobiliers de la partie défenderesse saisis en cette cause consistant en: Une T.V. couleur R.C.A. Victor. Conditions: ARGENT COMPTANT. Denis Masse, huissier, 477-1140. Terrebonne, le 13e jour de mars 1980.

Province de Québec, District de Terrebonne, COUR MUNICIPALE DE LA VILLE DE TERREBONNE No 151-79, LA VILLE DE TERREBONNE, partie demanderesse, vs Michel Vincelle, partie défenderesse. Le 4e jour d'avril 1980, à 15 heures de l'après-midi, au domicile de la partie défenderesse, au numéro 2344, rue Ste-Marie, Mascouche, Québec, seront vendus par autorité de Justice les biens meubles et effets mobiliers de la partie défenderesse saisis en cette cause consistant en: Une T.V. Panasonic. Conditions: ARGENT COMPTANT. Denis Masse, huissier, 477-1140. Terrebonne, le 13e jour de mars 1980.

Province de Québec, District de Terrebonne, COUR MUNICIPALE DE LA VILLE DE TERREBONNE No 579, LA VILLE DE TERREBONNE, partie demanderesse, vs Réal David, partie défenderesse. Le 4e jour d'avril 1980, à 15-1/2 heures de l'après-midi au domicile de la partie défenderesse, au numéro 1715, rue Maple, à Mascouche Heights, Québec, seront vendus par autorité de Justice les biens meubles et effets mobiliers de la partie défenderesse saisis en cette cause consistant en: Une T.V. Panasonic. Conditions: ARGENT COMPTANT. Denis Masse, huissier, 477-1140. Terrebonne, le 13e jour de mars 1980.

LE C.L.S.C. LAMATER
RECHERCHE DENTISTES (2)
LIEU DE TRAVAIL:
SAINT-LOUIS-DE-TERREBONNE

IDENTIFICATION:
Etablissement du réseau des Affaires Sociales offrant des services de santé ainsi que des services psycho-sociaux et communautaires à une population de plus de 54,000 habitants.

Situé en banlieue nord de l'île de Montréal. Au service des villes et municipalités suivantes: Lachenaie, La Plaine, Mascouche, Terrebonne et Saint-Louis-de-Terrebonne.

Ouvert depuis juillet 1976, ayant actuellement un taux de pénétration de 55% (30,000 dossiers actifs).

En opération 7 jours par semaine, 16 heures par jour.

FOONCTION:
Appliquer le programme de santé dentaire (prévention et soins) du C.L.S.C. Lamater (établi avec le D.S.C. de Joliette).

BUT: promouvoir et améliorer la santé bucco-dentaire de la population scolaire de la région Lamater.

CLIENTÈLE-CIBLE: clientèle scolaire de niveau élémentaire couverte par la régie d'Assurance Maladie (plus de 7,000 élèves, Commission Scolaire des Mairies).

OBJECTIFS SPÉCIFIQUES:
assurer des services préventifs (milieu scolaire)
assurer des services curatifs (traitement en cabinet)

administrer et enseigner (avec les autres professionnels de l'établissement)

EQUIPEMENT:
2 cabinets de travail équipés (chaises, radiographie, instrumentation).

1 salle d'examen pour hygiéniste dentaire.

EXIGENCES:
Détenir un permis de pratique émis par l'Ordre des Dentistes du Québec.

Capacité de s'intégrer à l'équipe en place (7 médecins et autres professionnels)

35 heures par semaine.

REMUNERATION:
Honoraires fixes aux conditions de l'entente intervenue entre le Ministère des Affaires Sociales et l'Association des Chirugiens Dentistes du Québec.

Les personnes intéressées à présenter leur candidature devront faire parvenir leur curriculum vitae au soin du directeur général, avant le 15 avril 1980.

C.L.S.C. LAMATER
4625, boulevard des Seigneurs,
Saint-Louis-de-Terrebonne
JON 1N0

les p'tit's annonces
VOS PETITES ANNONCES
PAR TELEPHONE A "LA REVUE" 471-3710

ANIMAUX

Petite chiots, 5 semaines, 15\$, gardent petite taille, après 17h, 471-9547 (19-26)

Petits lapins de Pâques à vendre, 3, 4 et 5 semaines, 477-1944 (19-26)

2 chiens à vendre, pure race, femelles: Colley de 8 mois, et berger allemand de 7 mois, 666-7736

Terrebonne, tonte et entretien pour chiens de toutes races, 471-2401 (26 mars incl.)

A LOUER

Bâtisse à louer, 4580 pl. ca., endroit idéal pour machine shop, entrepôt ou autre, accès Chemin Gascon, à Saint-Louis-de-Terrebonne, 471-0782 ou 323-3679 (19-26)

A louer, magasins tout genre de commerce, 25x25, ou 25x45, situé à Mascouche, sous-sol à la grandeur du magasin complètement neuf, 471-1322

Local commercial à louer ou à vendre, 61 pl./50 pl. au 3000 Côte Terrebonne. Tél. 471-3252 (27-5-12-19)

Espace à louer, 25x80, près du chemin Gascon, libre le 1er mai, inf. 661-3600, le soir 471-0453 (12-19)

Derniers locaux pour divers genres de commerces, Ile St-Jean, Terrebonne, 669-7870 (JNO)

AUTOMOBILE

Chevrolet, Impala 1977, noir, comme neuf, tout équipé, sauf air climatisé, 471-4834

Dodge 1969, moteur 318, transmission A1, prix \$175, ou meilleur offre, 471-8827

A vendre, auto, marque Chevrolet Monte Carlo, Landau, noir, dans un velours rouge, très propre 18 mm., 1978, en très bonne condition, 1 an de garantie, prix \$5800., tout équipé, sauf air. Tél. 471-8384

Ford Custom 500, 1973, parfaite condition, \$350, Robert, 471-4238

Monte Carlo, 1977, particulier, très propre, 667-6433

Chevrolet Pick-Up, 1977, 4x4, 63,000 milles, \$3800., 471-9624

GMC Vandura 1978, 305 pc, automatique, 124 wb, marchand, 471-3148

Buick LeSabre 1976, équipé, 16,000 milles, marchand, 471-3148

Pontiac 1975, station wagon, 51,000 milles, marchand, 471-3148

Plymouth Satellite Seabring Plus, 1973, am/fm, 6 plaques, 318 pc., marchand, 471-3148

Plymouth Valiant, 1971, 6 cylindres, automatique, marchand, 471-3148

Pontiac Astré, 1974, automatique, marchand, 471-3148

Ford Custom 1973, \$300., marchand, 471-3148

Motocyclette Suzuki 750, 1972, équipée, \$1400., marchand 471-3148

Ligue intersalles Laval/Laurentides

Robert et Longpré en vedette

Lors des dernières rencontres dans la ligue, Claude Robert et Robert Longpré se sont signalés avec chacun un triple de 647; mais les deux grandes vedettes furent sans contredit: Jeanine Lemaire qui a joué un triple de 507 et Marcel "Bou-boule" Legault qui a réussi un simple de 221 bon pour un triple de 490. Dans le cas de Marcel, c'est une très bonne chose; car il a fait plus qu'à son tour partie des tartelettes de la semaine, c'est pour lui, une douce revanche. Voici les noms des autres membres qui se sont signalés: Gaston Côté 579... Richard Trotter 576... Alain Desmarais 559... André Miron 558... Denis Rodrigue 537... Denis Paquette 536... Jean Fortier 530... Serge Châteauneuf 526... Claude Grenon 519...

Alain Poudrier 505...

Les membres de l'équipe St-Eustache-Dorion (mixte) ont gagné 35 points sur une possibilité de 37 et ainsi prendre possession de la 2e position. Félicitations aux 6 membres de cette équipe. Les tarts de la semaine: L'équipe de Ste-Thérèse qui n'a gagné que 12 points celle de Terrebonne avec 15 points, celle de St-Eustache-Terminus (1) avec 15 et celle de St-Eustache-Terminus (2) avec 16 points sont véritablement les tarts de la semaine. Classement des équipes: 1- Place St-Eustache 539; 2- St-Eustache-Dorion (M) 532.5; 3- St-Eustache-Dorion (H) 532.5; 4- Vimont 430.5; 5- Ste-Thérèse 524; 6- St-Eustache-Terminus (1) 486; 7- Terrebonne 482; 8- St-Eustache-Terminus (1) 473.

Réal Girard
Publiciste

Faites passer votre message dans «La Revue» 471-3710

Lavage, peinture: Prendrais contrat, lavage murs et plafonds, peinture, estimation gratuite, Jean-Claude Proulx, 471-1934 (27-5-12-19)

Un aspirateur pour votre auto, camion, garage, sous-sol, atelier, vider le foyer de 15 \$ à 30 \$. Au Balai Magique. 715 Saint-Louis, Terrebonne. 471-7314 (27-5-12-19)

DIVERS

Gratuitement, nous ramassons tous vieux meubles, poêles, réfrigérateur, vaisselle, etc., 471-3089 (19-26-9-16)

Vous voulez faire faire vos impôts à domicile? M. Perreault, 478-2263 (19-26-2-9)

Dame ferait ménage, à Terrebonne et Saint-François, 666-3780

Acheterais vieux meubles de toute sorte, vaisselle, bibelots, etc. Nettoyage de la cave au grenier, 477-9281 (19-26-2-9)

ATTENTION. "Rapports d'impôts" Commerce et particulier, allons chercher. Tenue de livres, général, facturation, etc. Tél. 323-2059 (19-26-2-9)

Faisons déclaration d'impôt 8 \$ crédit impôt enfant 4 \$. Particulier seulement. Près des Galeries de Terrebonne. Tél. 471-9799 (au 19 mars incl.)

DÉMÉNAGEMENT
PETIT et GROS
7 jours par semaine
471-4221
(26 mars incl. P)

Préparez travaux de peinture et de teinture à domicile. Inf. 471-8389 (12-19)

Pièces de moto Jean-Pierre: Achat vente, réparation moto et cyclomoteur; 1481 rue St-Louis, Terrebonne, 471-5107 (31 juillet incl.)

Maçonnerie et menuiserie en général. Spécialité finition de sous-sol. Estimé gratuit. Bureau, 471-1655, rés. 474-0292 (JNO)

Menuisier libre dans le moment, réparation générale, maison complète, estimation gratuite, 471-6468, 471-2642 (12-19-26-2)

Télévision à temps partiel, réparation de T.V. par les soins, service rapide, 3 mois de garantie, pièces et main d'œuvre. Estimation gratuite. À l'atelier, 1177 Mathieu, Mascouche, 474-3760 (JNO)

A VENDRE
divers

Moto Honda 750 cc, 1977, parfaite condition, équipée A à Z, soir seulement 471-7002 (19-26-2)

Motocyclette Honda Twinstar, 1976, toute équipée, millage 4096 Km, en très bon état, prix à discuter, 471-4957 (19-26-2)

Système de son Lloyd's, 30 watts RMS, et table tournante magnétique, usure de 3 mois, \$350. 471-1463

Piano droit automatique, bonne condition, 666-8021

Divan-lit en bonne condition, \$100. 471-7035

Douche en plastique, neuve, 32x48 \$75., 471-2219

Aubaine, remise de jardin à vendre, 8x10, avec électricité à l'intérieur, très bonne condition. Information, 471-1637 (19-26)

Tente-roulotte Starcraft, toit rigide 8 places, en très bonne condition, prix à discuter, 744-5555 jour, 474-3805 soir.

Antiquité vaisselier, prix à discuter, 477-1130, 477-1391

A vendre, 2 Michelin, pas beaucoup d'usure, prix \$40. Tél. 471-6384 Pneu d'été

A vendre, téléviseur couleur 26", meuble en très bonne condition, 1 an d'usure, marque Quasar, prix \$300.00, 161, 471-6384

Très beau poêle 30 po., four auto-nettoyant, ainsi que réfrigérateur 19 pl. cu., marque Moffat, 1979, les deux articles de couleur or, devant vitre teintée noire, 6 mois d'usure; mobilier de cuisine, anti-que colonial; mobilier de patio, blanc, marque Grolex (importation), prix à discuter, 4195 Côte Terrebonne, St-Louis-de-Terrebonne

T.V. couleur, 17 po., tracteur avec pelle à neige, 7 torches à souder, horloges, système de son, états, 477-0669

Un buffet, quelques bureaux, lampes, chaises, tables de salon, bibelots, vaisselle, 471-2994 (19-26)

Laveuse à vaisselle à vendre, \$329, comme neuve ou prix à discuter, garantie encore bonne, 471-4000 après 17h30

Un couvre-lit à volants, avec rideau plein jour jaune et draperie en satin antique bronze; un mobilier de chambre en noyer, une table en chêne naturel et noir avec 6 chaises de velours, style moderne, neuf; draperie avec motifs modernes et rideau en voile de lin blanc, faut vendre, cause départ, 471-1935, 471-1369

Sècheuse bon état, prix \$50 471-6936

Ameublement de chambre noyer; table de cuisine, 35x55x75 avec 6 chaises; réfrigérateur GE combiné congélateur, 19 pl. cu.; lave-vaisselle portatif Ingis, prix à discuter sur place, 471-3307

Cuisinière électrique, 20 po., blanc, en très bonne condition, 474-1742

Steamer à hot dog électrique, 227 volts, marque MKE, 15 jours d'usage, pour restaurants, 471-2460 (19-26)

A vendre, machine à boules et différents jeux d'amusement de tous genres à partir de \$125 et plus. Amusements Olympiques, 471-2490 (19-26-2-9)

4 seules de maison mobile, poêle à bois 6 ronds, \$575., 478-1538

CORPORATION
MUNICIPALE DE LA
PAROISSE DE
SAINT-LOUIS-DE-
TERREBONNE
APPEL D'OFFRES
POUR L'INSTALLATION
D'ÉGOÛTS SANITAIRES ET
D'AQUEDUC DANS LE
PARC INDUSTRIEL
SITUÉ AU NORD DE
L'AUTOROUTE 640

Avia public, est, par le présent donné, que des soumissions cachetées et scellées seront reçues par le soussigné, Pierre Y. Vermette, secrétaire-trésorier de la Municipalité de la Paroisse de Saint-Louis-de-Terrebonne, au 4580, Croissant Dauphin, Saint-Louis-de-Terrebonne, Qué., jusqu'à QUATRE HEURES TRENTE DE L'APRÈS-MIDI, MARDI LE 8 AVRIL 1980.

Ces soumissions devront être accompagnées d'un cautionnement de soumissions émis par une compagnie d'assurances faisant affaire au Canada, fait à l'ordre de la Municipalité de la Paroisse Saint-Louis-de-Terrebonne pour un montant d'au moins 10% du coût total de la soumission.

En plus de ce cautionnement de soumission, le soumissionnaire devra fournir une formule d'engagement émise par une compagnie d'assurances autorisée à se porter caution judiciaire confirmant qu'elle émettra, en faveur du propriétaire, un cautionnement d'exécution du contrat pour une valeur de 50% des matériaux et un cautionnement de paiement de la main d'œuvre et des services des créanciers et sous-traitants d'une valeur de 50% de la soumission acceptée.

Les plans et devis pourront être obtenus au bureau de M. Alfred Trotter, ing., à 800 rue Montrose, Duvernay, Laval, Qué., à partir du 10 mars 1980 moyennant un dépôt d'un chèque visé au montant de cinquante dollars (\$50) fait à l'ordre de Monsieur Alfred Trotter.

Le dépôt sur les plans et devis sera remis aux entrepreneurs non-adjudicataires sur retour, en bon ordre, dans les dix (10) jours qui suivront la demande de soumission, des documents qui leur auront été prêtés.

Le Conseil municipal se réserve le droit de n'accepter ni le plus basse, ni le plus haute, ni aucune des soumissions reçues.

Donné à Saint-Louis-de-Terrebonne, ce 10ième jour de mars mil neuf cent quatre-vingt.

PIERRE Y. VERMETTE
Secrétaire-trésorier.

Manteau de cuir long pour dame, d'andou 14 ans; manteau de cuir court pour dame, 10-12 ans; manteau de cuir garçon, 14-16 ans; manteau d'été dame, 14 ans; imperméable fille, 10 ans, 666-3634

Robe blanche longue pour première communion, avec diadème, volants et sacoches, après 17h, 471-2896

2 caisses enregistrauses NCR (balance Hobart, 471-5018 (19-26))

Fourniture à l'huile, 105,000 btu, avec réservoir 200 gallons, le tout: \$175, 661-3658

Bicyclette 10 vitesses, 24 po. blanche, Vélocycle, excellente condition, 75\$ après 17h, 471-7412

2 hauts-parleurs de 15 po., 150 watts, \$200, après 17h 477-5974

Système de chauffage à l'huile, complet, presque neuf, modèle RD 906 BTU-HR 98000, prix à discuter, le jour 471-2277, le soir 471-1821 (19-26)

Poêle de marque Bélanger, comme neuf, demande \$300., Michel, 471-6076

Système de chauffage à air chaud, avec conduits et humidificateur, le soir 471-8792 (12-19)

Mobilier de salle à dîner antique, 6 morceaux: bahut, vaisselier, 6 chaises et table: \$800., 477-9252 (12-19)

Antiquité, mobilier de cuisine, table ronde, 4 chaises, avec bahut, en chêne \$550., 471-1650 (12-19)

Bois de foyer à vendre, \$17, la corde, pris sur place, pas fendu, appeler après 6h, 471-7563 (5-12-19-26)

Bois de foyer à vendre, 471-7174 (27-5-12-19)

Bassinet, bureau d'enfant, lit d'auto, chaise haute, table pour manger, après 18h, 471-2785 (5-12-19)

Bois de foyer à vendre, \$30, la corde de 16", 4x8, livraison comprise, érable, merisier, bois franc seulement, 477-0326 (26 mars incl.)

FAITES NETTOYER CHEZ
VIC
588-5566

Ameublements R. Simard
66, boul. Sainte-Anne, Sainte-Anne-des-Plaines. Meubles neufs et usagés. Reprises de finance et antiquités.

Ameublements R. SIMARD
66, boul. Ste Anne Ste Anne des Plaines.
478-0980

BERNINA — OMEGA
PIECES
Ouvert de 9h à 21h
•Vente •Service •Réparations
Industrielles et domestiques
Toutes marques garantie
Centre de Couture "Terrebonne Enr."
J.C. Plante (prop.)
471-8386
187, chemin Gascon (près rue 640)

RAPPORTS D'IMPOTS
•Particuliers
•Commerces
•Vendeurs
•Maisons à revenus
•Taxe d'accise
•Crédit d'impôt pour enfants
ALLONS CHERCHER ET LIVRONS
SERGE GENDRON
474-0363

AVON
LANCEZ-VOUS DANS LA VENTE DE PRODUITS AVON
Vous gagnerez de l'argent et choisirez vos heures de travail, dans les secteurs de Lachenaie, Terrebonne, Saint-Louis-de-Terrebonne.

COMPOSEZ
471-2460 ou 430-1479

Baleuses Electrolux avec outils à tapis électriques, moteur garanti 1 an, à partir de 135 \$. Tout autre modèle, 25 \$ et plus. Aussi réparons toutes les marques, avons sacs tous modèles. Charge et Master Charge acceptées, 471-0515 (JNO)

Deux motoneiges, un Skiroule 35 forces, un Bombardier 20 forces, une moto Honda 90cc très bonne condition, une génératrice 5700 watts, 10 forces comme neuve, deux radios communication commerciale FM 30 watts, un camion GMC 1972, une demi tonne en parfaite condition, 471-5190 (5-12-19-26)

Trailer robuste, machine à coudre, manufacture Singer 125 \$, Buick Station W. 1975, très bonne condition. Bargain. 187 Ch. Gascon (près route 640) (16 avril incl.)

Banc de culture physique, avec poids et barres, presque neuf; aquarium équipé avec table, 474-0801 (12-19)

Polaroid SX70, complet avec tous les accessoires et 2 films. Valeur \$280, pour \$125. Bernard, jour 471-4101, soir 661-3441 (5-12-19-26)

Mobilier de cuisine moderne, neuf 477-0624 (12-19)

GARDERAIS
Garderais enfants de tout âge, à la journée, à la semaine ou en pension, \$4 par jour, de 4 mois à 5 ans 477-9302

Garderais enfants, cour clôturée, salle de jeux, bons soins dans La Seigneurie, 471-1280 (27-5-12-19)

Garderais bébé naissant à 3 ans, à la journée, St-Louis-de-Terrebonne. Demandez Mme Asselin, 471-0316 (27-5-12-19)

REMBOURRAGE ALBAN
Travail fait par des spécialistes en rembourrage

5 ans de garantie écrite
Chaises de cuisine, Lazy-boy, sofa, divan-lits, etc.
Salle d'échantillon
390
ch. Gauthier, La Plaine (Rte 335)
478-1242

POUR UN SERVICE DE QUALITE
Manoirs inc.
231, rue Sainte-Marie, Terrebonne
471-3536

MONETTE et RACINE enr.
Spécialistes de l'entretien de l'apparence automobile
SERVICE MOBILE
Nettoyage et traitement intérieur et extérieur de l'auto. Élimine le cirage - Garantie écrite.
Le soir: 474-3605 Bureau-chef: 322-8029

BARMAID DEMANDÉE
Avec expérience. Travail: du lundi au vendredi le soir, s'adresser:
RESTAURANT DELI
4780, boul. des Seigneurs Saint-Louis-de-Terrebonne 471-1945

POWRMATIC DU CANADA LTEE
709, rue Léveillé
TERREBONNE
est à la recherche d'un dessinateur en mécanique ayant de l'expérience dans le développement du métal en feuilles. Veuillez communiquer avec Marc Ethier.

471-6691

TERRAINS A VENDRE
St-François, terrain 7,800 pi. car. sur Montée Masson, avec services, 477-1866 (27-5-12-19)

6 terrains à vendre, rue Dollard, Lachenaie, Pour inf. 471-4056 (27-5-12-19)

Masouche: terrain 97,000 p.c., secteur boisé, résidentiel, \$18,000 Janet Trudeau, 585-4001, 585-3076

Terrain 90x167 dans domaine CEC à Saint-Lin, \$3000., 471-0722 (19-26)

Terrains à vendre, Lachenaie, 67x90, taxes raisonnables, 666-7826 (5-12-19-26)

Terrain à vendre, 90x100 à Saint-Donat, co. de Montcalm, situé dans le village, le soir 471-8792 (12-19)

Terrain 6500 pi. carrés, rue Dollard, proximité de la rue Léveillé, 471-4056 (12-19)

St-Louis-de-Terrebonne, terrains boisés à vendre, 20,000 pi. car. et plus, comptant ou à terme, rue Téléphone par Chemin St-Roch. Tél. 433-2952 ou 433-3206. En spécial: 25 \$ le pied. (27-5-12-19)

A VENDRE propriétés-commerces
Terrebonne, canadienne finie briques, avec garage, foyer, sous-sol prêt à finir, 2 salles de bains, chauffage électrique, \$58,000., 471-2702 (19-26)

Saint-Louis-de-Terrebonne, site idéal, vaste terrain, occupation immédiate, plus 2 bâtiments de 63x61 et 40x40, avec 60,205 pi. ca., prix à discuter, E. Dostie, 670-9011 ou 365-5916 Trust Général Courtier

Manufacture à vendre, 831-2932, après 18h (19-26)

Bungalow 4 1/2 'neuf, pas de sous-sol, chauffage électrique, grand terrain, 220x110, 1875 rue Bastien St-Louis-de-Terrebonne, au bout du chemin Saint-Roch, prix \$29,900. Pour information, 433-2952 (19-26-2-9)

Taxi à vendre, Coop Terrebonne 474-3220 après 19h

Triplex à vendre, 1966, 1968 et 1970 à Masouche, s'adresser le jour à Caisse Pop Saint-Vincent-Marie, 323-5310, le soir 666-1908 ou 323-2958 (19-26-2-9)

Sainte-Anne-des-Plaines, bungalow en briques, entrée split, très beau secteur boisé, décoration impeccable, France Lavoie, 621-4528 337-4641, Fiducie du Québec, Courtier

Cottage 4 pièces, renové, 84 rue St-Louis, Terrebonne, Extérieur alcan, beau grand terrain, abri d'auto, prix \$25,000. 471-7417

Terrebonne, duplex, 2 grands 5 1/2, plus 1 1/2 meublé, au sous-sol, garage, construction 1970, pierres et briques, le soir 477-1312 (19-26)

Lachenaie, bungalow, style québécois, \$39000., Intérieurs à 1014%, Informations: 471-8950 (30 avril incl.)

STE-JULIENNE, PETIT BUNGALOW, 4 PIÈCES, TRANQUILITE, CHASSIS PANORAMIQUES, CHAUFFAGE ELECTRIQUE, PAYSAGE, \$22500. TAXES BASSES, FAITES UNE OFFRE, PROPRIETAIRE, 666-7288, 1-831-3342 (19-25-2-9)

Lachenaie, bungalow fini briques, 5 1/2 pièces, sous-sol fini, grand garage, terrassement fait et clôturé, pas d'agent. Jour 477-0356, soir 471-7002

Terrebonne, bungalow 4 1/2, sous-sol fini, Franklin, garage isolé, piscine hors-terre, après 17h, 471-1187 (19-26)

TERREBONNE, secteur de choix, bungalow, près des écoles et des magasins, sous-sol entièrement fini avec foyer en briques et bar, propriété impeccable, une visite vous convaincra. Françoise Cantin 585-4001 ou 581-1267

Immeubles R. COURTIER
CHAMPAGNE
430-7070 Inc.

265, Boul. Labelle, Sainte-Thérèse
Masouche R-766: Bungalow aluminium, 2 c.c. foyer, grandes pièces, porte patio, carport, piscine h.t. 4' terrain 100 X 90, paysagé.
R. Charron, 326-5082 ou 222-3786

Chomedey R-817: Bungalow pierre et brique avec garage, sous-sol fini, clôturé et paysagé. A voir.
R. Turcot, 435-7024

St-Louis-de-Terrebonne R-846: Bungalow aluminium, 6-1/2 pièces, 4 c.c. beau terrain, nécessite légères réparations.
R. Turcot, 435-7024

St-Lin R-836: Bungalow 1976, aluminium, 5-1/2 pièces, 3 c.c. tous services, taxes totales 385 \$. Faut pas tarder. Cause départ. 35 900 \$.
R. Charron, 326-5082 ou 222-3786

Chomedey C319: Restaurant ouvert 24 heures, très très bien situé, excellent chiffre d'affaires, une chance à ne pas manquer. Gens intéressés seulement.
R. Turcot, 435-7024

St-Calixte T-852: Terre boisée 35 arpents approx. avec lac, plusieurs arpents en bordure route principale idéal pour développement, secteur nor agricole.
R. Charron, 326-5082 ou 222-3786

Vimont C-831: 15,000 p.c. terrain commercial avec 2 bâtisses commerciales situées boul. des Laurentides, adjacent à la rue Lavoie.
R. Turcot, 435-7024

Espace libre pour bureau à louer

Ameublements ANDREA
MATELAS A PARTIR DE \$99.50 ET PLUS L'ensemble: sommier et matelas
PAYEZ ET EMORTEZ
Spécialité: meubles non peints
Meubles de machines à coudre
● Tissus à la verge et à la livre

2611 Boul. Saint-Charles Lachenaie 471-4163

MACHINES A COUDRE SINGER
• Vente et service de machines à coudre et aspirateurs
• Démonstration à domicile
• Réparations de toutes marques
• Service rapide jour ou soir
• Estimation gratuite
• Accessoires de couture
LES GALERIES DE TERREBONNE
471-2211

471-2421

Francine Crépeau
TENUE DE LIVRES RAPPORTS D'IMPOTS
Rapports d'Impôts particulier \$10.00 et plus
Commercial: tarif variable
LACHENAIE
1553 BOUL. ST-CHARLES J6W 3R2

IMMEUBLES NEUFS APPARTEMENTS LUXUEUX
3% 4% 5%
PARC DES TROIS ÎLES
ILE ST-JEAN, TERREBONNE
venez visiter sans obligation
• OCCUPATION IMMEDIATE
• TAPIS MUR A MUR
• ISOLATION
• POELE
• REFRIGERATEUR
• LAVE-VAISSELLE
• SYSTEME D'ALARME
• SYSTEME D'INTERCOM
• CABLE-VISION
• STATIONNEMENT AVEC PRISE INCLUSE
• SORTIES LAVABO SECHUEUSE
• ESPACE DE RANGEMENT
• SALLE DE LAVAGE
• SERVICE DE CONCIERGE
SIDNEY CONST. INC.
739-3611
Sortie 15 Ile St-Jean de la route 25 vers Terrebonne
471-4441
200 ROUSSELLE RD ST JEAN TERREBONNE P.Q.

Bungalow à vendre, 5 pièces, sous-sol semi-fini, terrain 50x80, petit garage et piscine, \$34,000. comptant \$5,000. 1183 rue Brière à Terrebonne. Inf. 625-3600

Maison canadienne sur terrain boisé, 4 c.a.c., garage, foyer, sur le côté à Terrebonne, 471-4905 (19-26)

Bungalow pierres et briques, avec garage séparé à Saint-Louis-de-Terrebonne, 28x40, sous-sol fini, gazonné, arbres, entrée d'asphalte, prix à discuter, 433-3094 (12-19)

Salon de coiffure pour dames, à vendre \$15,000. ou prix à discuter après 18h, 471-5510 (12-19-26-2)

Très beau site d'été, grande terrasse, Lac Kildare, 271 Carmen, Rawdon, 248-2777 Mad. Thériault (5-12-19-26)

Masouche, grand cottage 1979, 3 chambres, chauffage électrique, tous les services, \$34,000, 2 salles de bain, grand terrain, comptant \$3860, 474-1244 (12-19-26-2)

Masouche, maison canadienne 1975, garage double, 11 pièces chauffage électrique, 4 fenêtres panoramiques, aspirateur central, tapis mur à mur, foyer intérieur et extérieur, 60,000 pi. ca. de terrain, très beau site, à 12 minutes du Pont Pie IX, pas d'agent, sur rendez-vous 474-4236 (12-19-26-2)

Duplex rapporte 300 \$ par mois, 23 500 \$ Vieux-Terrebonne. 471-1613 (27-5-12-19)

Maison en briques, avec garage et foyer, sous-sol fini, 28x40 Saint-François, Laval, 666-7826 (5-12-19-26)

Lachenaie, rue Lucille, près Chemin Gascon, grande maison 6 pièces, abri d'auto, garage, sous-sol fini, sur rendez-vous du lundi au vendredi, 471-9624 (5-12-19-26)

Maison à vendre avec garage et terrain 90x300, commercial et résidentiel, situé au 1920 du Domaine, Masouche, \$41,000., 477-0472 après 17h (12-19-26-2)

Maison mobile 12 X 54, meublé avec foyer, air climatisé, lave-vaisselle, laveuse-sécheuse, tenture, tapis, état impeccable, faut voir, 10, 200 \$. Tél. 477-1241 (27-5-12-19)

Semi-détaché à vendre, St-Louis-de-Terrebonne, bien situé 37 000 \$ 471-2208, demandez M. Charron (27-5-12-19)

Ste-Thérèse en Haut, à vendre ou échanger 12 Town House, foyer et piscine, en revenus \$42,900. Prix \$280,000, comptant, \$20,000. Serge Gendron, 474-0363 (JNO)

Masouche, bungalow demi-split 3-chambres, salle à manger, base de foyer, neuf, hypothèque 12 1/2 % grand terrain, possibilité de bachelors au sous-sol, très bien situé 474-1244 (12-19-26-2)

Masouche, bungalow neuf, 3 chambres, salle de séjour, foyer naturel, armoires en chêne, terrain 60x145, 2 salles de bains, 474-1244 (12-19-26-2)

Terrebonne, centre-ville, casse-croûte à vendre, équipement et inventaire, prix \$15,000. 471-6418, chiffre d'affaires, \$1500. par semaine, foyer \$250. par mois, taxes comprises (12-19-26-2)

Saint-Louis-de-Terrebonne, bungalow, pierres briques, 8 pièces, foyer naturel, garage, aussi québécoise, 5 pièces, foyer naturel, garage serre, écurie, terrain 73225 pi. ca. clôturé, \$67,000. Propriétaire, 433-2879 (12-19-26)

ST-CALIXTE: Bungalow aluminium, 76, foyer, chauffage électrique, terrain 135 X 130, faut vendre rapidement. 21 900 \$. Immeubles R. Champagne, R. Charron, 222-3786 ou 430-7070

ST-ESPRIIT Epicerie licencié et triplex en brique, très bien situé, chiffre d'affaires excellent, bien équipée, idéal pour dépanneur. Immeubles R. Champagne, R. Charron, 222-3786 ou 430-7070

LOGEMENTS à louer

Ile Saint-Jean, bord de l'eau, 1 1/2 meublé, très propre, 471-9848 (19-26-2-9)

1 1/2, neuf, eau chaude fournie, poêle réfrigérateur, taxes d'eau payées, près centre d'achats, entrée privée, s'adresser à 907 E. Raymond, Terrebonne

Ile St-Jean, 3 1/2 meublé, 3 1/2, poêle et réfrigérateur, grandes pièces, construction récente, chauffage électrique, 661-9379 (19-26-2-9)

Masouche, maison canadienne 1975, garage double, 11 pièces chauffage électrique, 4 fenêtres panoramiques, aspirateur central, tapis mur à mur, foyer intérieur et extérieur, 60,000 pi. ca. de terrain, très beau site, à 12 minutes du Pont Pie IX, pas d'agent, sur rendez-vous 474-4236 (12-19-26-2)

Duplex rapporte 300 \$ par mois, 23 500 \$ Vieux-Terrebonne. 471-1613 (27-5-12-19)

Maison en briques, avec garage et foyer, sous-sol fini, 28x40 Saint-François, Laval, 666-7826 (5-12-19-26)

Lachenaie, rue Lucille, près Chemin Gascon, grande maison 6 pièces, abri d'auto, garage, sous-sol fini, sur rendez-vous du lundi au vendredi, 471-9624 (5-12-19-26)

Maison à vendre avec garage et terrain 90x300, commercial et résidentiel, situé au 1920 du Domaine, Masouche, \$41,000., 477-0472 après 17h (12-19-26-2)

Maison mobile 12 X 54, meublé avec foyer, air climatisé, lave-vaisselle, laveuse-sécheuse, tenture, tapis, état impeccable, faut voir, 10, 200 \$. Tél. 477-1241 (27-5-12-19)

Semi-détaché à vendre, St-Louis-de-Terrebonne, bien situé 37 000 \$ 471-2208, demandez M. Charron (27-5-12-19)

Ste-Thérèse en Haut, à vendre ou échanger 12 Town House, foyer et piscine, en revenus \$42,900. Prix \$280,000, comptant, \$20,000. Serge Gendron, 474-0363 (JNO)

Masouche, bungalow demi-split 3-chambres, salle à manger, base de foyer, neuf, hypothèque 12 1/2 % grand terrain, possibilité de bachelors au sous-sol, très bien situé 474-1244 (12-19-26-2)

Masouche, bungalow neuf, 3 chambres, salle de séjour, foyer naturel, armoires en chêne, terrain 60x145, 2 salles de bains, 474-1244 (12-19-26-2)

Terrebonne, centre-ville, casse-croûte à vendre, équipement et inventaire, prix \$15,000. 471-6418, chiffre d'affaires, \$1500. par semaine, foyer \$250. par mois, taxes comprises (12-19-26-2)

Saint-Louis-de-Terrebonne, bungalow, pierres briques, 8 pièces, foyer naturel, garage, aussi québécoise, 5 pièces, foyer naturel, garage serre, écurie, terrain 73225 pi. ca. clôturé, \$67,000. Propriétaire, 433-2879 (12-19-26)

ST-CALIXTE: Bungalow aluminium, 76, foyer, chauffage électrique, terrain 135 X 130, faut vendre rapidement. 21 900 \$. Immeubles R. Champagne, R. Charron, 222-3786 ou 430-7070

ST-ESPRIIT Epicerie licencié et triplex en brique, très bien situé, chiffre d'affaires excellent, bien équipée, idéal pour dépanneur. Immeubles R. Champagne, R. Charron, 222-3786 ou 430-7070

LOGEMENTS à louer

Ile Saint-Jean, bord de l'eau, 1 1/2 meublé, très propre, 471-9848 (19-26-2-9)

1 1/2, neuf, eau chaude fournie, poêle réfrigérateur, taxes d'eau payées, près centre d'achats, entrée privée, s'adresser à 907 E. Raymond, Terrebonne

Ile St-Jean, 3 1/2 meublé, 3 1/2, poêle et réfrigérateur, grandes pièces, construction récente, chauffage électrique, 661-9379 (19-26-2-9)

Terrebonne, Ile St-Jean, grands 1 1/2, 3 1/2, 4 1/2, endroit paisible, près de la rivière, propres, construction récente, chauffage électrique, libre immédiatement, meublé ou non, 474-1244 (19-26-2-9)

Logement 4 1/2 à louer, chauffage électrique, libre 1er avril, face au CLSC, 471-7007 (19-26-2-9)

Logement 3 pièces, meublé à louer taxes d'eau et vidanges comprises chauffage et électricité, 1er mars, '1147, boul. Saint-Henri, Masouche (personne âgée) (19-26-2)

Logement 4 1/2 à louer, chauffage électrique, \$230 par mois, inf. le jour, 471-9700, le soir 477-1318 (19-26-2)

3 pièces chauffées, éclairées, tapis, cuisinière, taxes d'eau payées, \$225 par mois, libre le 1er avril, 9150 boul. des Mille-Îles 666-4045 (19-26)

Masouche, grand 4 1/2 très propre toutes commodités, 1er juillet, 621-0693

Saint-François, 2 1/2 moderne, chauffé, meublé, toutes taxes payées, personne seule, 666-6863

Terrebonne, grand 5 1/2, chauffage électrique, tapis mur à mur, \$262 par mois, non chauffé, toutes taxes incluses, 471-2193 (12-19-26-2)

Ile St-Jean, Terrebonne, 2 1/2 meublé, complètement neuf, jour, 666-7820, soir 665-1726 (JNO)

Fiducie desjardins
du Québec
Courtier 337 4641

Vous voulez vendre ou acheter une propriété?
Appelez MICHELLE VEZINA
471-4359 • 337-4641
Dix ans d'expérience à votre service

M. LACHAPELLE
COURTIERS en IMMEUBLES INC.
661-4001
ligne directe 327-4001

AGENT MÉRITE!

La direction de M. Lachapelle annonce que Lorraine Boyer s'est classée comme l'agent la plus productive depuis le début de l'année 1980 et lui offre ses sincères félicitations.

Si vous pensez vendre, échanger ou acheter une propriété, n'hésitez pas à communiquer avec Lorraine Boyer.

RÉS: 477-1750 OU BUR: 661-4001



Florent Gilbert
471-3215



Diane O'Donnell
471-0805

Terrebonne: Bungalow brisé 5 pièces, sous-sol non fini, terrain 7,182 p.c. Taxes 800 \$. Prix 39 900 \$.
Diane Brochu O'Donnell, 471-0805

Mascouche: Bungalow 5 pièces, construction 1972, salon avec foyer naturel, garage, taxes 365 \$. Prix 36 500 \$.
Diane O'Donnell, 471-0805

Terrebonne: Bungalow avec sous-sol fini, garage, taxes 858 \$.
Diane Brochu O'Donnell, 471-0805

Terrebonne: Joli bungalow 5 pièces, sous-sol fini avec w.c., bar, foyer naturel, etc... Prix 46 800 \$ négociable.
Diane Brochu O'Donnell, 471-0805

La Plaine: 3605 Curé Barette, ferme 45 arpent, 8 boisés, 37 cultivables, maison 3 chambres, intérieur rénové, écurie pour chevaux. MLS
Pascal Goulet, 621-8792

Terrebonne: Cottage 7 pièces, très bien situé, toit neuf, chauffage eau chaude, sous-sol fini, bar, terrain 75 X 100, patio, arbres adultes. MLS
Florent Gilbert, 471-3215

La Plaine: Québécois fini stucco, terrain 12,650 p.c. coin de rue, foyer pierre dans salon, plancher en pin, salle de séjour avec mezzanine. MLS
Florent Gilbert, 471-3215

Terrebonne: Duplex brisé, haut 5-1/2 pièces, bas local commercial, haut refait à neuf, plomberie, électricité etc... Bas loué 300 \$/mois. 39 000 \$.
Florent Gilbert, 471-3215

UN ATOUT DANS VOTRE VIE

Fiduciaires

LE TRUST DE LA BANQUE D'ÉPARGNE
ROSEMÈRE:
401, boulevard Labelle 621-0710

RAOUL CHARTRAND

F.R.I.

COURTIER EN IMMEUBLES
471-8722 • 471-1536

PROPRIÉTÉS À VENDRE

Argent à prêter 1ère-2è hypothèque

TERREBONNE

Rue Chapleau: 4 logements, extérieur stucco, Revenus \$4,560 par année. Prix \$35,000.

Rue Chartrand: Bungalow, 5 pièces. Grand garage extérieur. Patisserie. Cabanon.

Rue Chartrand: Duplex, 2x4 1/2. Haut chauffé électrique. Garage extérieur. Aménagé récemment.

Rue Belcourt: très beau bungalow luxueux. Avec logement au sous-sol. 13 pièces, Terrain 150 X 100. Entrepôt.



Cottage détaché, pierre, brique, alca, 11 pièces, 5 chambres. Propriété impeccable. Planchers de chêne, 2 magnifiques foyers. Terrain 14,405 pi. car. paysagé et clôturé, haie cèdres et chèvrefeuille, piscine creusée et chauffée, cabanon et accessoire. Garage intérieur chauffé, porte électrique. Proximité des écoles et magasins. Place pour professionnel et certains services personnels d'affaires. Une visite s'impose. MLS
Madeleine Chartrand, F.R.I. 471-3597, 471-8722, 471-1536

MASCOUCHE

Terrain de 120x120. Avec camp arrière. Emplacement pour maison. Prix \$4,000.

Rue Louise: 6 1/2 pièces, sous-sol fini, Salle de séjour.

Rue Laprade: Duplex, poss. avec garage intérieur, porte patio. Prix 37 000 \$.

Terre 95 arpent, dont 10 arpent en boisé. 6 arpent en façade sur chemin.

Terrasse Lamarche: Bungalow 8 pièces, terrain 100 X 100. Sous-sol avec salle de séjour. Bar. Foy. Fontaine.

LA PLAINE

Rue Lizelle: Maison mobile 4 1/2 apt. très propre, grand terrain, libre pour occupation.

Rue Chartrand: Maison mobile double. 5 1/2 pièces, avec sous-sol, grand terrain. Prix 30 000 \$.

Rue Chartrand: bungalow, 5 1/2 pièces, portes patio, carré 30x40, tapis, terrain 17000 pi. ca. Prix 330,000.

SAINT-LOUIS-DE-TERRÉBONNE

"Montée Gascon, bâtisse commerciale, 2 étages, avec 28132 pi. ca.

Cottage 5-1/2 pièces. En construction. A vendre tel quel. Terrain 17,844 p.c.

Rue Galarneau: Dépanneur licencié avec logis de 7 pièces. Bâtisse en brique, inventaire, équipement. Bon chiffre d'affaires. A vendre à bon prix.

Chemin Gascon: Emplacement pour centre d'achat de 12 unités de 30 X 60. Terrain 400 pieds de façade par 236 pieds. Avec entrée arrière rue Hansen, et 155 pieds de stationnement à l'avant. Avec services d'eau et égouts.

LACHENAIE

Rue Hervieux: terrain \$4,500. avec eau et égout.

FINANCEMENT POUR ACHETEUR
471-8722-471-1536

Sous-sol à louer, 3 1/2, poêle et réfrigérateur fournis, personne de 25 ans et plus ou seule. 471-5185 (13-20-27-5) (12-19-26-2)

Ile St-Jean, Terrebonne, complètement neuf, 2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, libre immédiatement, jour 668-7820, soir 665-1726 (JNO)

Bachelor meublé, 1 1/2, bord de l'eau, Ile St-Jean, occupation immédiate. Le jour 668-3581, le soir 621-5623 (27-5-12-19-26)

Logement à louer, 2 1/2 et 3 1/2 meublé, chauffé, 2 1/2 idéal pour personne à sa retraite, bien situé, chemin Gascon, 471-4214 (5-12-19-26)

ILE SAINT-JEAN, TERREBONNE, bord de l'eau, 1 1/2, 3 1/2, 4 1/2, endroit paisible, nombreux espaces verts, accès facile, près d'un centre commercial, 337-8085, ou 471-2848 (7 mai inc.)

Logement à louer, homme à sa pension prendrait ouvrage de menuiserie, 477-1039; maison à vendre (12-19)

Terrebonne, 4 1/2, 5 1/2, chauffage électrique, stationnement, pour juillet, 471-8275 (12-19)

Logement à louer à St-Roch de l'Alchimie, 4 1/2 neuf, libre immédiatement, 589-3821 (12-19-26-2)

ON DEMANDE

Je cherche bâtiment agricole que je louerais pour de l'élevage dans La Plaine ou dans un rayon de 10 milles, 478-1778 (19-26)

Etudiants(tes), dans vos temps libres, vendez des articles de cuir, artisanaux, porte-clefs, bracelets, porte-briquets, pendentifs, etc. Catalogue gratuit, facile et payant, demandez Gaby, 933-3673 (19-26)

Opératrices à domicile demandées avec expérience, 471-5885 (7 mai inc.)

A Saint-Louis-de-Terrebonne, dame fiable demandée pour garder un enfant de 2 1/2 ans, chez-moi 3 jours par semaine. Après 17h, 477-8153

Vendeur d'automobile demandé, travail à temps partiel, forte personnalité, demandez Pierre Lévesque, L'éclairage Toyota, 501 boul. Terrebonne, 471-4117

Gardiennage moyen de transport demandé pour garder à la maison, 3 jours par semaine, bébé de 14 mois, 336 avenue St-Louis-de-Terrebonne, 471-3761

Opératrices d'overlock demandées à domicile, pour chandails d'enfants, 471-4545

Cherche une gardienne à la maison, 2 1/2 jours par semaine, 471-0153

Aides demandées (plein temps ou temps partiel) Dames et hommes choisissez vos heures. Travaillez dans votre voisinage. Travail facile, gagnez 6 \$-8 \$ de l'heure. Pour renseignements. Téléphonez: 481-1366 (JNO)

Recherche 10 personnes sérieuses à temps partiel, pour commerce en expansion, sans expérience, pour entrevue composez 471-6268 (27-5-12-19-26)

Baseman pour compléter groupe musique années 60 à 80, doit être équipé, sérieux et avoir un minimum d'expérience. Jacques 471-1214

A temps partiel, recherche personnelle, pour travail général de bureau (comptabilité) salaire minimum, 471-9273

GAGNEZ DES \$\$\$ Temps partiel, vente facile de bas-culottes, collants, bas, sous-vêtements, pour toute la famille. Obtenez catalogue gratuitement. Agissez dès maintenant, Relson Rosery, 6323 25e avenue, Rosemont, Mtl, H1T 3L9 (12-19)

Besoin de gens sérieux de 20 ans et plus dans le domaine commercial à temps partiel; aucune expérience requise, 471-4151 (12-19)

On demande maison seule dans Terrebonne ou les environs, appeler en tout temps, 471-0520 (12-19-26-2)

TRUST GENERAL COURTIER

Pour l'achat ou la vente de propriétés

ZACHEE DESCHENES

Bureau: 254-4566 Domicile: 471-4679 ou 471-8253

LACHENAIE
Canadienne, toute pierre et brique. 2 foyers naturels. Terrain commercial. 49 500 \$ prix demandé.

Bord de l'eau: Bungalow tout brique, sous-sol partiellement fini.

Bâtisse, incluant commerce d'hôtellerie. Avec grand terrain. Bon chiffre d'affaires.

Boulevard Saint-Charles: Bungalow avec sous-sol fini, idéal pour professionnel.

Boulevard Saint-Charles: Terrain commercial 123,000 pi. car. Discutable.

MASCOUCHE
Boucherie Toute équipée. Occupation immédiate. Chiffre d'affaires de 250 000 \$ annuel.

Bungalow Style colonial. Tout près centres commerciaux et communautaires.

Rue St-Pierre: Bungalow rénové, terrain 82,000 pi. ca. Vendons cause fatigue. Une visite s'impose.

Rue Boissonneault: Bungalow sur terrain boisé. Acceptons offre.

TERREBONNE

Rue Saint-Louis: 3 duplex, semi-détaché, pierre-brique, avec chauffage électrique. Dont un avec garage. Prix à partir de 37 500 \$.

Bâtisse commerciale avec logis. Occupation immédiate.

Rue Outremont: Bungalow avec sous-sol fini. Acceptons offre.

Rue G.M. Prévoist: Bungalow, sous-sol fini, piscine surface, vendons cause retraite.

Rue Saint-Louis: Cottage québécois ancien, rénové, garage détaché. Grand terrain, acceptons offre raisonnable.

Rue Martin: Bungalow tout brique, sous-sol fini, chauffage électrique, garage attaché, occupation immédiate.

Rue Outremont: Bungalow avec sous-sol fini au complet. 2 salles de bain complètes. Salle de lavage indépendante avec lingerie. Occupation immédiate. Toute offre raisonnable considérée

le Permanent

URGENT

Nous avons un besoin urgent de propriétés dans votre région

Nous finançons nos acheteurs

Consultez sans tarder

PIERRE SAVARD 661-5220 327-1649

LE PERMANENT depuis 1855. courtiers

M. LACHAPPELLE
COURTIERS EN IMMEUBLES INC.
661-4001
ligne directe 327-4001

vous présente

LES DEUX REPRESENTANTS DE VOTRE REGION

Lorraine Boyer Carmen Caumartin

Votre satisfaction est notre gage de succès

Courtiers LES IMMEUBLES BELWOOD

AU SERVICE DES ACHETEURS ET VENDEURS AVISÉS 477-9333

RÉGION MASCOUCHE/TERREBONNE
1699, STATION ROAD/MASCOUCHE-HEIGHTS

Mascouche Heights 045
Petite maison, 6 pièces, très propre, située sur très beau terrain boisé 100 X 146. Prix demandé 19 000 \$.
Nicole Bélanger Wood, courtier, 477-0562
Les Immeubles Belwood Inc. 477-9333

Mascouche Heights 104
Bungalow brique 27 X 41, 5-1/2 grandes pièces, très confortable, sous-sol fini, grand terrain clôturé, piscine creusée, garage double, prix demandé 48 900 \$.
Nicole Bélanger Wood, courtier, 477-0562
Les Immeubles Belwood Inc. 477-9333

Mascouche Heights 109
Mignon bungalow tout brique, 5-1/2 pièces, impeccable, sous-sol fini, foyer, garage, beau terrain gazonné. Prix raisonnable.
Nicole Bélanger Wood, courtier, 477-0562
Les Immeubles Belwood Inc. 477-9333

Terrebonne 114
Duplex brique, avec local commercial au premier plancher. Revenus de deux logements. Bien situé près autoroute 640.
Nicole Bélanger Wood, courtier, 477-0562
Les Immeubles Belwood Inc. 477-9333

Mascouche Heights 115
Magnifique terrain. Boisé mature (érables et pins). 15,777 p.c. Prix raisonnable.
Nicole Bélanger Wood, courtier, 477-0562
Les Immeubles Belwood Inc. 477-9333

Mascouche Heights 132
Magnifique bungalow tout brique, 5-1/2 pièces, sous-sol entièrement fini, garage, grand terrain.
Nicole Bélanger Wood, courtier, 477-0562
Les Immeubles Belwood Inc. 477-9333

Mascouche XX
Nous avons un choix de bungalows et de cottages avec grand terrain. Secteur tranquille, près des autoroutes. Le prix vous conviendra!
Jacqueline Grenier, agent, 471-9646
Jean-Pierre Dumaresq, agent, 477-5945
Les Immeubles Belwood Inc. 477-9333

Terrebonne 134
Cottage de 7 grandes pièces, sur terrain de 40 X 90, inclus remise de 22 X 15 chauffée. Spécial pour jeunes couples. Prix 29 000 \$. Pour détail:
Jacqueline Grenier, agent, 471-9646
Les Immeubles Belwood Inc. 477-9333

Mascouche 024
80 arpent, zonage agricole. Près de la route 25 et autoroute 640. Prix 47 000 \$.
Jean-Pierre Dumaresq, agent, 477-5945
Jacqueline Grenier, agent, 471-9646
Les Immeubles Belwood Inc. 477-9333

Mascouche Heights 040
Bungalow très propre, 5-1/2 pièces, chauffage électrique, situé sur grand terrain gazonné avec arbres matures. Prix demandé 28 000 \$.
Jean-Pierre Dumaresq, agent, 477-5945
Jacqueline Grenier, agent, 471-9646
Les Immeubles Belwood Inc. 477-9333

Mascouche 076
Bungalow 6 pièces, 5 chambres, sous-sol fini, terrain de 50 X 100, venez visiter et faites une offre. MLS
Jean-Pierre Dumaresq, agent, 477-5945
Jacqueline Grenier, agent, 471-9646
Les Immeubles Belwood Inc. 477-9333

La Plaine 082
Maison mobile tout meublé, 5 pièces, 3 chambres, avec rallonge de 10 X 24, maison faite sur commande. Terrain de 90 X 110, gazonné et clôturé. Cause retraite.
Jean-Pierre Dumaresq, agent, 477-5945
Jacqueline Grenier, agent, 471-9646
Les Immeubles Belwood Inc. 477-9333

Bois-des-Filion 112
Bungalow 6-1/2, sous-sol fini, garage détaché, terrain 150 X 93, gazonné en façade et plusieurs arbres matures, situé près de l'autoroute Papineau. MLS
Jean-Pierre Dumaresq, agent, 477-5945
Jacqueline Grenier, agent, 471-9646
Les Immeubles Belwood Inc. 477-9333

Mascouche Heights 103
Magnifique Canadienne, 9 pièces, intérieur impeccable, décoré avec goût. Très fonctionnelle, garage. Le tout situé sur grand terrain gazonné et paysagé. Un plaisir à visiter.
Jean B. Gawloski, agent, 471-4521
Les Immeubles Belwood Inc. 477-9333

St-Charles de Borromée 116
Maison 29 X 36, 5-1/2 avec sous-sol, terrain 11,320 p.c. gazonné, pins matures, garage, grand potager. Bas prix MLS
Jean B. Gawloski, agent, 471-4521
Les Immeubles Belwood Inc. 477-9333

Mascouche 125
Bungalow 9 pièces, incluant magnifique sous-sol, le tout situé sur grand terrain gazonné, paysagé et clôturé. A 2 minutes de la route 25. Fait voir! MLS
Jean B. Gawloski, agent, 471-4521
Les Immeubles Belwood Inc. 477-9333

Mascouche Heights 130
Mignon bungalow tout brique, 5-1/2 pièces, chauffage électrique, sous-sol semi fini situé sur terrain de 67 X 90. Fait voir!
Jean B. Gawloski, agent, 471-4521
Les Immeubles Belwood Inc. 477-9333

BUREAU OUVERT: LUNDI A VENDREDI 9h30 à 9h30
FIN DE SEMAINE MIDI A 4h

OUVERT AU PUBLIC

MANUFACTURE D'HABITS LAURENT GERVAIS INC.

NOUS HABILLONS HOMMES — DAMES — GARÇONS
JUSQU'À 64 DE TAILLE



*Le plus grand choix
de vêtements de qualité
dans la région*

**VOYEZ NOS ASSORTIMENTS
DES CETTE SEMAINE**

1085 BOUL DES SEIGNEURS (À CÔTÉ DES GALERIES DE TERREBONNE)
TERREBONNE ● **471-8422**

**ALTERATIONS GRATUITES
HOMMES • DAMES • GARÇONS**

**PLAN
MISE DE
CÔTÉ**

**CHARGEX
VISA**



HABIT 3 morceaux Pour hommes A partir de \$99.	VESTE DE CUIR Hommes et dames \$45.95	COSTUMES 4 pièces. Poly et laine. Pour dames \$139.	HABIT 3 MORCEAUX Pour garçons A partir de \$39.95
PANTALONS Pour hommes A partir de \$18.95	<i>Nous avons tous les vêtements d'été disponibles</i>	IMPERMEABLE Pour dames A partir de \$52.95	VESTON SPORT Pour garçons A partir de \$34.50
IMPERMEABLE POUR HOMMES A PARTIR DE \$54.95	Habits safari Chandails — Pantalons Chemises — Souliers Vestons sport — Paletots Ceintures — Bas Cravates pour hommes	ROBES en grand spécial	PANTALONS A partir de Pour garçons \$16.95
PALETOT DE CUIR 3/4 POUR HOMMES A PARTIR DE \$149.		<i>Nous avons pour dames: costumes 4 pièces, 3 pièces, 2 pièces Robes — Imperméables — Pantalons — Jupes — Velours — Blouses Corduroy — Cuir long et court</i>	



Octofruit

inc.

905, boulevard des Seigneurs, TERREBONNE 471-0823

SPECIAUX DU 19 AU 22 MARS



**GEORGES
BOUCHER
DIRECTEUR
VOUS SOUHAITE
LA BIENVENUE**



*Fruits en panier
pour toutes
occasions*

HEURES D'AFFAIRES

Lundi: 9h à 21h
Mardi: 9h à 21h
Mercredi: 9h à 21h
Jeudi: 9h à 22h
Vendredi: 9h à 22h
Samedi: 9h à 18h
Dimanche: 9h à 18h

*Il y a un an...
nous nous installions parmi vous. Votre
encouragement constant nous a été
d'un grand support. Aujourd'hui nous
profitons de l'occasion pour vous dire
merci.*
**Jean-Claude Gravel,
président**

RAISIN "RIBIER"
Produit du Chili

Lb

98c

FRAISES
Produit des E.U.
Canada 1

Chop.

68c

**VOYAGE
EN
FLORIDE**

Madame **ALINE
LAFRENIÈRE** d
chomede est l
gagnante du voya
de une semaine pou
deux en floride.
Le tirage avait lieu
dimanche

CELERI
Produit des E.U.
Canada 1

Ch.

88c

Champignons
En vrac.
Produit du Canada

Lb

78c

ENDIVES
Produit de Belgique
Canada 1

Lb

\$1.48

RABIOLE
Produit des E.U.
Canada 1

Lb

38c

**BANANES
"DOLE"**

Lb

28c

LAITUE
Iceberg
Produit des E.U.
Canada 1

Ch

39c

Octofruit vous donne toujours
8 bonnes raisons

- Fraicheur ● Qualité ● Quantité ● Variété
- Libre service ● En vrac ● L'accueil ● Prix

LAVAL—TERREBONNE—SAINT-EUSTACHE—BIENTOT: GATINEAU—SAINTE-THERÈSE—PIERREFONDS